
Statistica criminale di polizia (SCP)

Rapporto annuale Ticino 2016

Indice

1	Introduzione	7
2	Visione d'insieme	10
2.1	Reati secondo la legge.....	10
2.1.1	Ripartizione dei reati secondo la legge	10
2.1.2	Reati secondo la legge: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	11
2.2	Reati del Codice penale (CP).....	11
2.2.1	Ripartizione dei reati secondo i titoli del Codice penale	11
2.2.2	Titoli del Codice penale e selezione di reati: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati...	12
2.2.3	Selezione di alcuni tipi di reato del Codice penale con indicazione del numero di chiarimenti (inclusi quelli relativi agli anni precedenti)	13
2.3	Ripartizione geografica dei reati.....	14
2.3.1	Codice penale (CP)	14
2.3.1.1	Frequenza (‰) secondo il distretto	14
2.3.1.2	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	15
2.3.1.3	Frequenza (‰) secondo il comune	16
2.3.1.4	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune	17
2.3.2	Legge sugli stupefacenti (LStup)	18
2.3.2.1	Frequenza (‰) secondo il distretto	18
2.3.2.2	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	19
2.3.2.3	Frequenza (‰) secondo il comune	20
2.3.2.4	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune	21
2.3.3	Legge sugli stranieri (LStr)	22
2.3.3.1	Frequenza (‰) secondo il distretto	22
2.3.3.2	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	23
2.3.3.3	Frequenza (‰) secondo il comune	24
2.3.3.4	Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune	25
2.4	Imputati secondo la legge	26
2.4.1	Imputati secondo la legge, la classe di età ed il sesso	26
2.4.2	Ripartizione dell'età e del sesso secondo la legge.....	26
2.4.2.1	Codice penale (CP)	26
2.4.2.2	Legge sugli stupefacenti (LStup)	27
2.4.2.3	Legge sugli stranieri (LStr)	27
2.4.3	Nazionalità degli imputati secondo la legge (CH/stranieri per statuto di soggiorno)	28
2.4.4	Nazionalità degli imputati secondo la legge e lo statuto di soggiorno	29
2.4.4.1	Codice penale (CP)	29
2.4.4.2	Legge sugli stupefacenti (LStup)	30
2.4.4.3	Legge sugli stranieri (LStr)	30
2.4.5	Numero di reati per imputato in un anno civile	31
2.4.5.1	Codice penale (CP)	31
2.4.5.2	Legge sugli stupefacenti (LStup)	31
2.4.5.3	Legge sugli stranieri (LStr)	32
2.4.6	Numero di imputati per reato del Codice penale (CP).....	32
3	Parte dettagliata	33
3.1	Reati violenti	33
3.1.1	Reati violenti: ripartizione secondo il reato	33
3.1.2	Reati violenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	34

3.1.3	Reati violenti secondo il luogo	35
3.1.3.1	Reati violenti secondo il luogo: pubblico–privato.....	35
3.1.3.2	Reati violenti secondo il luogo: categorie in dettaglio.....	35
3.1.4	Reati violenti secondo i mezzi utilizzati	36
3.1.4.1	Omicidi, incl. tentati.....	36
3.1.4.2	Lesioni gravi.....	36
3.1.5	Imputati per reati violenti secondo l'età, il sesso e la nazionalità	37
3.1.6	Danneggiati per reati violenti secondo l'età e il sesso.....	38
3.2	Violenza domestica	39
3.2.1	Violenza domestica: ripartizione secondo il reato	39
3.2.2	Violenza domestica: selezione ed evoluzione dei reati	40
3.2.3	Violenza domestica: relazioni intercorrenti tra danneggiati e imputati	41
3.3	Reati contro l'integrità sessuale	42
3.3.1	Reati contro l'integrità sessuale: ripartizione secondo il reato	42
3.3.2	Reati contro l'integrità sessuale: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	42
3.3.3	Reati contro l'integrità sessuale secondo il luogo	43
3.4	Reati contro il patrimonio	44
3.4.1	Reati contro il patrimonio: ripartizione secondo il reato.....	44
3.4.2	Reati contro il patrimonio: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	45
3.5	Rapina.....	46
3.5.1	Rapina secondo lo strumento.....	46
3.5.2	Rapina secondo lo strumento: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	46
3.6	Furto.....	47
3.6.1	Ripartizione secondo il tipo di furto.....	47
3.6.2	Tipo di furto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	47
3.6.3	Furto con scasso secondo il luogo	48
3.6.3.1	Furto con scasso secondo il luogo: pubblico–privato.....	48
3.6.3.2	Furto con scasso secondo il luogo: categorie in dettaglio.....	49
3.7	Furto di veicolo.....	50
3.7.1	Ripartizione secondo il tipo di veicolo.....	50
3.7.2	Furto di veicolo: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	50
3.8	Danneggiamento.....	51
3.8.1	Danneggiamento: ripartizione secondo il contesto.....	51
3.8.2	Danneggiamento secondo il contesto: tasso di chiarimento	51
3.8.3	Vandalismo secondo il luogo.....	52
3.9	Legge sugli stupefacenti (LStup).....	53
3.9.1	Ripartizione secondo il tipo di reato.....	53
3.9.2	Legge sugli stupefacenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	54
3.9.3	Legge sugli stupefacenti: sostanze secondo il tipo di reato	55
3.9.3.1	Consumo secondo la sostanza illegale	55
3.9.3.2	Traffico secondo la sostanza illegale.....	56
3.9.4	Legge sugli stupefacenti: imputati	57
3.9.4.1	Consumo di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità	57
3.9.4.2	Traffico di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità	57
3.9.4.3	Legge sugli stupefacenti: frequenza di registrazioni per persona in un anno civile	58
3.9.5	Decessi per droga registrati dalla polizia.....	58
3.9.6	Legge sugli stupefacenti: sequestro di sostanze.....	59
3.10	Legge sugli stranieri (LStr).....	60

3.10.1	Legge sugli stranieri: ripartizione secondo il reato	60
3.10.2	Infrazioni alla legge sugli stranieri (LStr): tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	61

4 Evoluzione 62

4.1 Tabelle 62

4.1.1	Reati secondo la legge	62
4.1.2	Titoli del Codice penale e selezione di reati	63
4.1.3	Codice penale: Reati secondo il distretto	64
4.1.4	Codice penale: Reati secondo il comune	65
4.1.5	Reati alla legge sugli stupefacenti	66
4.1.6	Legge sugli stupefacenti: Reati secondo il distretto	66
4.1.7	Legge sugli stupefacenti: Reati secondo il comune	67
4.1.8	Reati alla legge sugli stranieri.....	68
4.1.9	Legge sugli stranieri: Reati secondo il distretto	68
4.1.10	Legge sugli stranieri: Reati secondo il comune	69
4.1.11	Reati violenti	70
4.1.12	Reati di violenza domestica	71
4.1.13	Reati contro il patrimonio	71

4.2 Grafici 72

4.2.1	Reati secondo la legge	72
4.2.2	Codice penale: selezione di reati.....	73
4.2.3	Reati contro la vità e l'integrità della persona	73
4.2.4	Reati contro l'integrità sessuale.....	74
4.2.5	Reati contro il patrimonio.....	74
4.2.6	Reati alla legge sugli stupefacenti	75

5 Altri indicatori cantonali 76

5.1 Interventi per eventi senza reato qualificato 76

5.2 Reati standard CP e LStup per regioni di polizia comunale 77

5.2.1	Regione I (Mendrisiotto sud, comune polo Chiasso).....	77
5.2.2	Regione II (Mendrisiotto nord, comune polo Mendrisio)	78
5.2.3	Regione III (Luganese, comune polo Lugano)	79
5.2.4	Regione IV (Bellinzonese sud, comune polo Giubiasco)	80
5.2.5	Regione V (Bellinzonese nord, comune polo Bellinzona)	81
5.2.6	Regione VI (Locarnese est e Valle Maggia, comune polo Locarno)	82
5.2.7	Regione VII (Locarnese ovest, comune polo Ascona)	83
5.2.8	Regione VIII (Riviera, Blenio e Leventina, comune polo Biasca)	84
5.2.9	Frequenze (‰) per regione, evoluzione.....	85

6 Glossario metodologico 87

6.1 Introduzione 87

6.2 Definizioni..... 87

6.2.1	Caso	87
6.2.2	Reato	87
6.2.3	Reato chiarito/imputato.....	87
6.2.4	Danneggiati.....	87
6.2.5	La popolazione residente permanente	87
6.2.6	Stato dei comuni	87

6.3	Principi di elaborazione	88
6.3.1	Statistica di uscita	88
6.3.2	Principio del luogo del reato	88
6.3.3	Computo delle persone o computo semplice	88
6.4	Dati chiave.....	88
6.4.1	Cifre assolute.....	88
6.4.2	Cifre relative.....	88
6.4.3	Grafici	89
7	Indice delle Tabele	90
8	Indice delle Figure.....	91

1 Introduzione

Il rapporto presenta gli indicatori della statistica criminale di polizia (SCP) per il cantone Ticino. Dal 2009 quest'ultima viene allestita in conformità a definizioni, norme di computo e schemi di rappresentazione unificati a livello nazionale, qui riassunti nel glossario metodologico. In particolare si rileva come le cifre riportano il numero di infrazioni che appaiono nei rapporti di polizia (a inchiesta conclusa) trasmessi nel corso dell'anno civile all'autorità di perseguimento penale.

Il contenuto è suddiviso in quattro parti principali. Nella prima parte viene riportata una visione d'insieme dei reati al Codice penale (CP), alla Legge sugli stupefacenti (LStup), alla Legge sugli stranieri (LStr) e ad altre Leggi federali con rilevanza penale. La seconda parte tratta di diversi temi specifici che presentano un interesse pubblico particolare. La terza parte traccia l'evoluzione dei principali indicatori sulla criminalità. La quarta e ultima parte infine raccoglie i dati d'interesse cantonale, fra cui un confronto degli indicatori per regione di polizia.

Generalità

Nel 2016 la polizia ha registrato 13 259 *cas*i, per un totale di 22 037 *reati* ossia un aumento dello 0.9% in rapporto al 2015. Sull'insieme delle infrazioni, il 76.5% (16 856) riguarda il CP, il 13.7% (3 014) la LStup, il 5.4% (1 197) la LStr e il 3.2% (714) leggi federali annesse. In queste cifre non sono comprese le infrazioni alla Legge sulla circolazione stradale (LCStr). Per singola legge la variazione rilevata è stata del +0.3% per il CP, del +4.1% per la LStup e del +5.2% per la LStr.

Le tendenze sono presentate sotto forma di variazione percentuale per le principali infrazioni. La piccolezza di molte cifre richiede tuttavia prudenza nelle interpretazioni sulle possibili cause e sulla loro significatività, poiché piccole variazioni si possono tradurre in grandi differenze percentuali. Inoltre, l'evoluzione dei reati alla LStup e alla LStr dipende molto dalle strategie attuate dagli organi inquirenti, in particolare dall'intensità dei controlli e dalle forze disponibili.

Benché in termini assoluti il numero dei reati registrati dalla polizia non rispecchia in generale l'estensione dei fenomeni che tratta, le inchieste di vittimizzazione hanno dimostrato che ne riflettono nondimeno le tendenze.

Percentuale di chiarimento dei reati

La percentuale di *chiarimento* varia in modo anche considerevole secondo la legge e la categoria di infrazione. Raggiunge il 99.8% per la LStup e il 99.7% per la LStr, leggi per le quali l'individuazione delle infrazioni consegue in massima parte dall'attività di controllo delle persone. I casi iscritti relativi al CP hanno invece una forte componente legata alla denuncia di privati con elementi investigativi a volte scarsi.

Nei casi più gravi, nei quali le risorse investite sono importanti (omicidi consumati 100%, rapine 61.8%) o laddove la vittima conosce generalmente l'autore (contro la vita e l'integrità della persona 93.7%, contro l'integrità sessuale 92.9%) la percentuale è elevata. La frazione dei casi chiariti relativi al CP, ulteriormente salita nel 2016 al 41.2%, è tuttavia fortemente influenzata al ribasso dalle categorie dei furti (compresi i veicoli, 16.1%) e dai danneggiamenti alla proprietà (23.8%), numericamente rilevanti; queste costituiscono assieme, infatti, oltre la metà (53%) di tutte le infrazioni al CP (raggiungevano il 59% nel 2015).

La definizione considera solo i casi chiariti nell'anno della prima registrazione: Va tuttavia notato come, per una frazione significativa di questi, uno o più imputati sono identificati solo in seguito.

Imputati

La caratterizzazione demografica degli imputati risente di una certa incompletezza statistica, sia perché solo una parte dei reati viene chiarita, sia perché una parte non trascurabile non viene neppure a conoscenza dell'autorità («cifre nere») o delle vittime medesime (es. reati finanziari, cybercriminalità). La distribuzione per classi d'età è comunque specifica alla legge e allo statuto di soggiorno.

Il 55% degli imputati per infrazioni al CP sono stranieri, il 75% sono uomini e il 6.2% è minorenni. In termini assoluti sono gli uomini, con una distribuzione relativamente piatta tra i 20 e i 49 anni, a essere maggiormente trattati dalla polizia per reati al CP. Fra gli imputati svizzeri la distribuzione per età presenta due massimi in corrispondenza con i 20-24 anni e i 45-49 anni. Fra gli stranieri residenti la distribuzione culmina tra i 35-44 anni; fra gli altri stranieri (compresi turisti e frontalieri) il massimo è raggiunto tra i 25-29 anni.

Il *tasso di imputati* è superiore per gli stranieri residenti rispetto a quelli di nazionalità svizzera, per gli uomini rispetto alle donne, e questo per tutte le classi d'età. Fra gli imputati con statuto di richiedente l'asilo la distribuzione mostra la netta prevalenza di giovani maschi (20-24 anni); la loro proporzione è molto superiore alla loro parte fra la popolazione. Considerando la distribuzione dei reati per statuto, i richiedenti l'asilo sono

maggiormente coinvolti in reati contro il patrimonio (nel 50% dei casi, contro il 35% per gli svizzeri e il 37% per gli stranieri residenti), e meno in quelli contro l'onore e la sfera personale riservata (3% rispetto al 13% / 10% per le altre due categorie), e contro la libertà personale (12% rispetto al 16% / 17%).

La proporzione di minorenni, in rapporto alla totalità degli imputati identificati, è particolarmente elevata per i furti di veicolo e quelli con scasso, per i danneggiamenti e gli incendi intenzionali. Per singole leggi, dal 2009 la percentuale dei minorenni appare sostanzialmente stabile sia per la LStup (13.4% nel 2016 con una media del 13.4%) che per la LStr (2.8% e una media del 2.3%), mentre per il CP dal 2012 si osserva un calo di tre punti percentuali all'attuale 6.2%.

In rapporto al CP, la percentuale di imputati stranieri è inferiore (46%) per la LStup, superiore (88%) per la LStr. Ciò è un riflesso, nel primo caso, della predominanza della componente indigena per il reato numericamente rilevante del consumo, nel secondo dalla natura stessa della legge che colpisce principalmente gli stranieri non residenti.

Per l'insieme delle leggi, le nazionalità più ricorrenti, dopo quella svizzera (44.1%), sono: italiana (23.6%), rumena (3.1%), portoghese (2.9%), albanese (1.6%), marocchina (1.5%), dominicana (1.3%), brasiliana (1.3%), serba (1.2%), kosovara (1.2%), nigeriana (1.2%) e croata (1.0%).

Reati violenti

Per ottenere una ponderazione degli atti di violenza la SCP adotta una classificazione semplificata dei reati in casi gravi e di poca entità. La parte attribuita agli atti di violenza grave, passati da 77 a 95, è del 5.1%. Fra questi figurano gli omicidi (18, inclusi i tentati), le lesioni personali gravi (60) e le violenze carnali (14). Per gli omicidi e le lesioni personali gravi ricorre spesso l'uso della sola violenza fisica (22%, rispettivamente 50% dei casi).

Fra gli atti di violenza di poca entità figurano, in ordine di frequenza, le lesioni semplici (598), le vie di fatto (162), la coazione (131), l'aggressione (105) e la rapina (55). Il numero di minacce di violenza, rappresentato dal reato di minaccia, è salito a 586 (+7%).

L'arma da fuoco è stata impiegata nel 33% delle rapine, l'arma bianca nell' 11% dei casi. Nel 51% delle rapine la violenza fisica e/o verbale sono state le uniche forme di minaccia.

Le infrazioni nell'ambito della violenza domestica sono identificate sulla base della relazione che lega la vittima all'imputato. Questa relazione viene rilevata per una selezione d'infrazioni considerate specifiche a questo ambito. Nel 2016 sono state registrate 672 infrazioni, il 13% in più rispetto al 2015, in massima parte lesioni personali semplici, minacce o ingiurie. Rappresentano il 36% di tutte le infrazioni di violenza prese in considerazione dalla SCP; fra gli omicidi (compresi i tentati) questa parte è del 17%. In maggioranza (75.7%) si tratta di violenza fra coniugi o ex-coniugi; nel 31% di questi casi entrambe le parti sono svizzere, mentre le relazioni svizzero-straniero e straniero-straniero ricorrono rispettivamente nel 38% e nel 31% delle coppie.

Reati contro l'integrità sessuale

Nel 2016 il numero di infrazioni contro l'integrità sessuale è ulteriormente aumentato, raggiungendo quota 210 contro le 177 del 2015. La crescita è da imputare ai reati di coazione sessuale (da 11 a 21), alla violenza carnale (da 6 a 14), alla pornografia (da 33 a 51) e alle molestie sessuali (da 15 a 27). Più sensibile ai controlli svolti sul territorio è invece il reato di esercizio illecito e promovimento della prostituzione, sceso da 66 a 40 infrazioni.

Reati contro il patrimonio

I reati contro il patrimonio rappresentano il 61.4% di tutte le infrazioni al CP, una percentuale in netta diminuzione negli ultimi 4 anni (era del 65.4% nel 2015) a seguito della forte flessione dei furti. Questi ultimi (5 537, compresi quelli di veicolo) rappresentano poco più della metà dei casi. Una parte importante è pure rappresentata dai danneggiamenti (3 420), di cui 2 023 in combinazione con furti (effrazioni); degli altri casi, in massima parte vandalismi, il 38% consiste in danni a veicoli.

Nel corso del 2016 i furti (senza i furti di veicolo) sono ulteriormente diminuiti del 13.9%. A questo risultato hanno contribuito tutte le categorie, da quelli con scasso (1 557, -14%), a quelli senza scasso (2 340, -9%), a quelli commessi nei veicoli (467, -32%). Nello specifico fronte dei furti nelle abitazioni e locali annessi la diminuzione è stata del 7% (dopo il -23% del 2015 e il -20% del 2014). Il 25% dei furti con scasso nelle abitazioni è stato solo tentato.

Per quanto concerne i furti di veicolo occorsi nel cantone (1 173, +12.8%), la bicicletta resta l'obiettivo più ricorrente (1 021 casi, pari al 87% delle denunce). Le automobili rappresentano solo il 4.6% delle segnalazioni.

Legge sugli stupefacenti

Il numero di infrazioni alla LStup, dopo la flessione registrata negli ultimi tre anni, è tornato a salire fino alle attuali 3 014 (+4.1%). Poco più della metà (52%) concernono il consumo, principalmente prodotti della canapa (49%), stimolanti (22%, cocaina, ecstasy, anfetamine) e oppiacei (8%).

Nello stesso periodo sono state emesse 733 multe disciplinari per consumo/possesso di canapa o derivati. Queste ultime non sono conteggiate come infrazioni alla LStup e non rientrano pertanto nei totali della SCP.

La distribuzione per età dei consumatori denunciati indica come l'uso di allucinogeni e prodotti della canapa sia dominato da adolescenti e giovani adulti (età inferiore ai 29 anni), quello di stimolanti da uomini tra i 25-49 anni, e quello di oppiacei da uomini tra i 30-49 anni. La percentuale di donne fra i consumatori identificati è del 16%.

Legge sugli stranieri

Ad eccezione dell'anomalia fatta segnare nel 2012, con 2 003 reati, il numero delle infrazioni alla LStr si è sempre mantenuto piuttosto stabile attorno a una media di 1 260. Lo scorso anno sono state rilevate 1197 infrazioni (+5.2%), la maggior parte concernono l'entrata/soggiorno/uscita illegale (718, +24%) e l'attività lucrativa/impiego di stranieri senza autorizzazione (313, -20%).

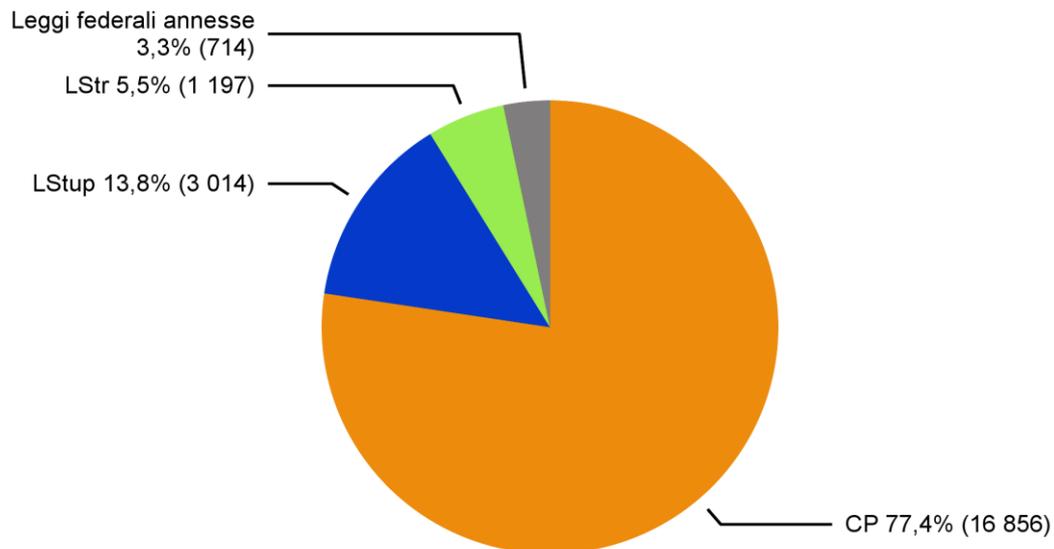
Le persone imputate (779, di cui 688 straniere) provengono da oltre 70 paesi. Solo il 4.8% sono richiedenti l'asilo, e circa un quarto degli stranieri è residente nel cantone.

2 Visione d'insieme

2.1 Reati secondo la legge

2.1.1 Ripartizione dei reati secondo la legge

Ripartizione dei reati secondo la legge



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 1: Ripartizione dei reati secondo la legge

Nella statistica criminale di polizia sono rilevati in modo dettagliato i reati del Codice penale (CP), della legge sugli stupefacenti (LStup) e della legge sugli stranieri (LStr). Non sono invece presi in considerazione i reati alla legge sulla circolazione stradale (LCStr) ai quali è riservata la statistica degli incidenti della circolazione anche se hanno come conseguenza omicidi colposi e lesioni personali.

Nel 2016, sono state trasmesse alla SPC 714 denunce relative ai reati sulle altre leggi federali annesse. Ma a seconda di come sono disciplinate le competenze a livello cantonale, diverse leggi federali annesse non sono (o non unicamente) prerogativa esclusiva della polizia cantonale. In fatti, alcune infrazioni registrate dalla polizia dei trasporti o dal corpo delle guardie di confine possono essere trasferite direttamente al ministero pubblico (ad es. la legge federale sul trasporto di viaggiatori). Bisogna quindi partire dal presupposto che alcuni reati registrati concernenti le leggi federali non confluiscono nella statistica criminale di polizia; una parte di essi è trattata infatti direttamente dalle autorità giudiziarie competenti.

2.1.2 Reati secondo la legge: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Reati secondo la legge: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Codice penale (CP)	16 805	36,0%	16 856	41,2%	0%
Legge sugli stupefacenti (LStup)	2 894	99,7%	3 014	99,9%	4%
Legge sugli stranieri (LStr)	1 138	99,2%	1 197	99,8%	5%
Altre Leggi federali	702	94,4%	714	96,1%	2%

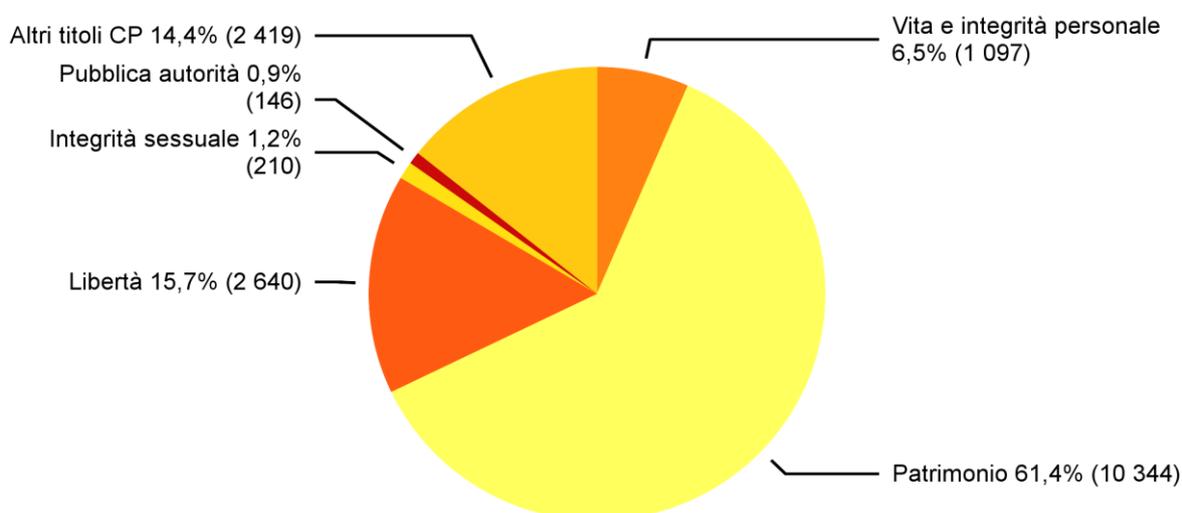
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 1: Reati secondo la legge: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

2.2 Reati del Codice penale (CP)

2.2.1 Ripartizione dei reati secondo i titoli del Codice penale

Ripartizione dei reati secondo i titoli del Codice penale



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 2: Ripartizione dei reati secondo i titoli del Codice penale

Per motivi di leggibilità, sono presentati solo i titoli del Codice penale e una selezione di reati che ricorrono con maggiore frequenza. Per quanto concerne i dati sulla violazione di domicilio, occorre ricordare che, al momento della denuncia, la maggior parte di questi reati comporta al tempo stesso un furto (in particolare furto con scasso). Ciononostante, anche in tali circostanze le violazioni di domicilio sono conteggiate nella rubrica dei reati contro la libertà e compaiono nel loro totale. Nelle informazioni più dettagliate concernenti questo titolo vengono tuttavia presentate solo le violazioni di domicilio commesse senza furto.

2.2.2 Titoli del Codice penale e selezione di reati: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Titoli del Codice penale e selezione di reati: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

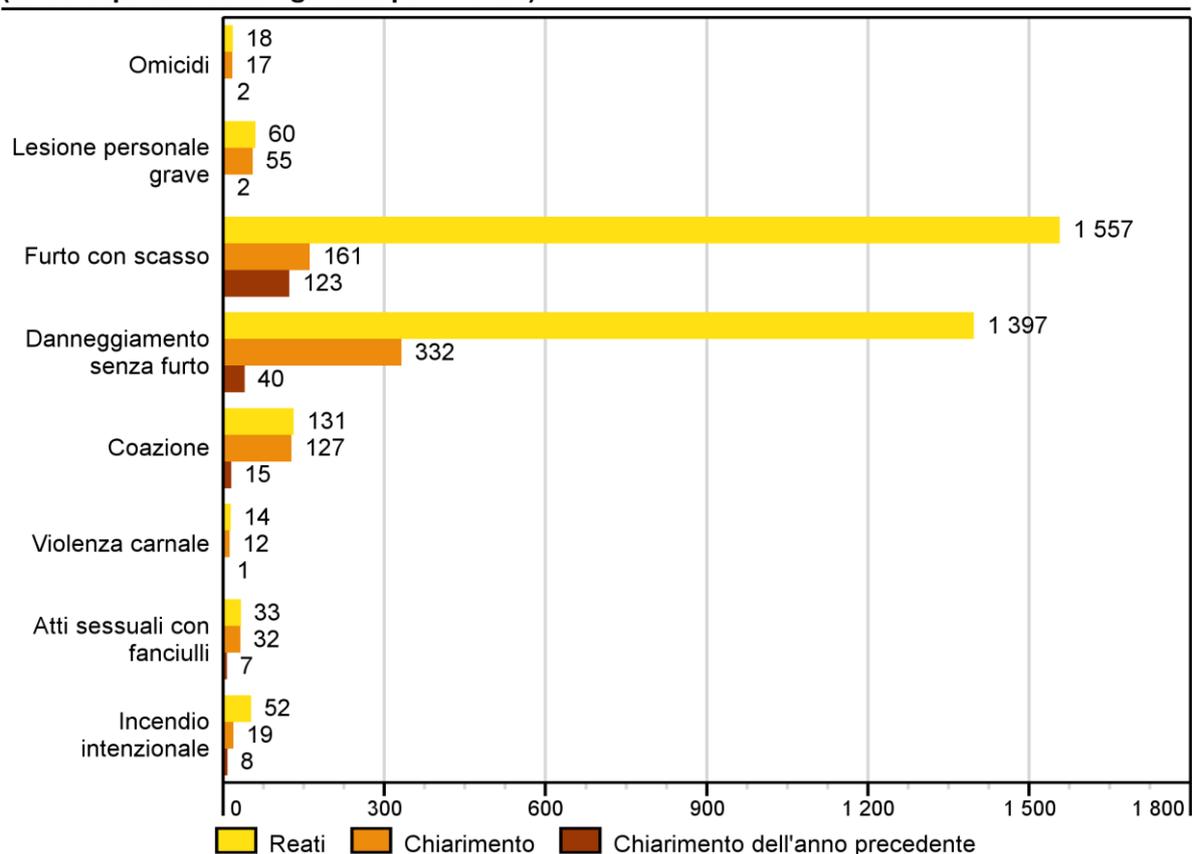
	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale generale del Codice penale	16 805	36,0%	16 856	41,2%	0%
Totale vita e integrità della persona	963	86,5%	1 097	93,7%	14%
Omicidi consumati (Art. 111–113/116)	1	100,0%	2	100,0%	100%
Omicidi tentati (Art. 111–113/116)	10	100,0%	16	93,8%	60%
Lesioni personali gravi (Art. 122)	59	91,5%	60	91,7%	2%
Lesioni semplici (Art. 123)	487	90,8%	598	94,6%	23%
Totale patrimonio	10 993	22,0%	10 344	25,0%	-6%
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	5 071	19,1%	4 364	19,9%	-14%
di cui furto con scasso	1 811	17,5%	1 557	10,3%	-14%
di cui furto con scippo	18	0,0%	8	0,0%	-56%
Furto del veicolo (Art. 139)	1 040	2,2%	1 173	1,8%	13%
Rapina (Art. 140)	51	47,1%	55	61,8%	8%
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	1 465	18,3%	1 397	23,8%	-5%
Truffa (Art. 146)	332	72,6%	505	87,9%	52%
Estorsione (Art. 156)	34	70,6%	29	79,3%	-15%
Delitti nel fallimento e esec. debiti (Art. 163–171)	48	100,0%	49	100,0%	2%
Totale reati contro l'onore e la sfera personale riservata	827	87,1%	864	90,7%	4%
Diffamazione e calunnia (Art. 173 + 174)	244	84,8%	243	88,1%	0%
Totale libertà personale	2 620	41,8%	2 640	41,9%	1%
Minaccia (Art. 180)	547	88,7%	586	95,2%	7%
Coazione (Art. 181)	132	90,9%	131	96,9%	-1%
Tratta di esseri umani (Art. 182)	0	–	2	100,0%	–
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	9	88,9%	12	100,0%	33%
Violazione di domicilio senza furto (Art. 186)	165	58,8%	204	56,9%	24%
Totale integrità sessuale	177	88,7%	210	92,9%	19%
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	32	93,8%	33	97,0%	3%
Violenza carnale (Art. 190)	6	66,7%	14	85,7%	133%
Esibizionismo (Art. 194)	8	87,5%	16	93,8%	100%
Pornografia (Art. 197)	33	81,8%	51	96,1%	55%
Totale comune pericolo	142	63,4%	144	69,4%	1%
Incendio intenzionale (Art. 221)	49	32,7%	52	36,5%	6%
Totale pubblica autorità	124	97,6%	146	98,6%	18%
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	43	97,7%	44	100,0%	2%
Totale amministrazione della giustizia	112	95,5%	161	98,1%	44%
Riciclaggio di denaro (Art. 305 ^{bis})	35	94,3%	66	98,5%	89%
Altri reati al CP	847	59,9%	1 250	67,2%	48%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 2: Titoli del Codice penale e selezione di reati: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

2.2.3 Selezione di alcuni tipi di reato del Codice penale con indicazione del numero di chiarimenti (inclusi quelli relativi agli anni precedenti)

Selezione di alcuni tipi di reato del Codice penale con indicazione del numero di chiarimenti (inclusi quelli relativi agli anni precedenti)



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 3: Selezione di alcuni tipi di reato del Codice penale con indicazione del numero di chiarimenti (inclusi quelli relativi agli anni precedenti)

Il chiarimento di un reato può avvenire a seguito dell'attività investigativa della polizia cantonale, della denuncia nominativa da parte della vittima o di un testimone, di una ricerca su larga scala, ecc. Il numero di chiarimenti non fornisce tuttavia alcuna informazione su come il chiarimento è avvenuto e su chi l'ha effettuato; non può nemmeno servire come indicatore di efficienza delle attività di polizia valido in egual misura per tutte le fattispecie penali.

Per «chiarimenti relativi agli anni precedenti» si intendono quelli che concernono reati già rilevati statisticamente negli anni precedenti, ma per i quali è stato registrato un imputato solamente nell'anno in esame.

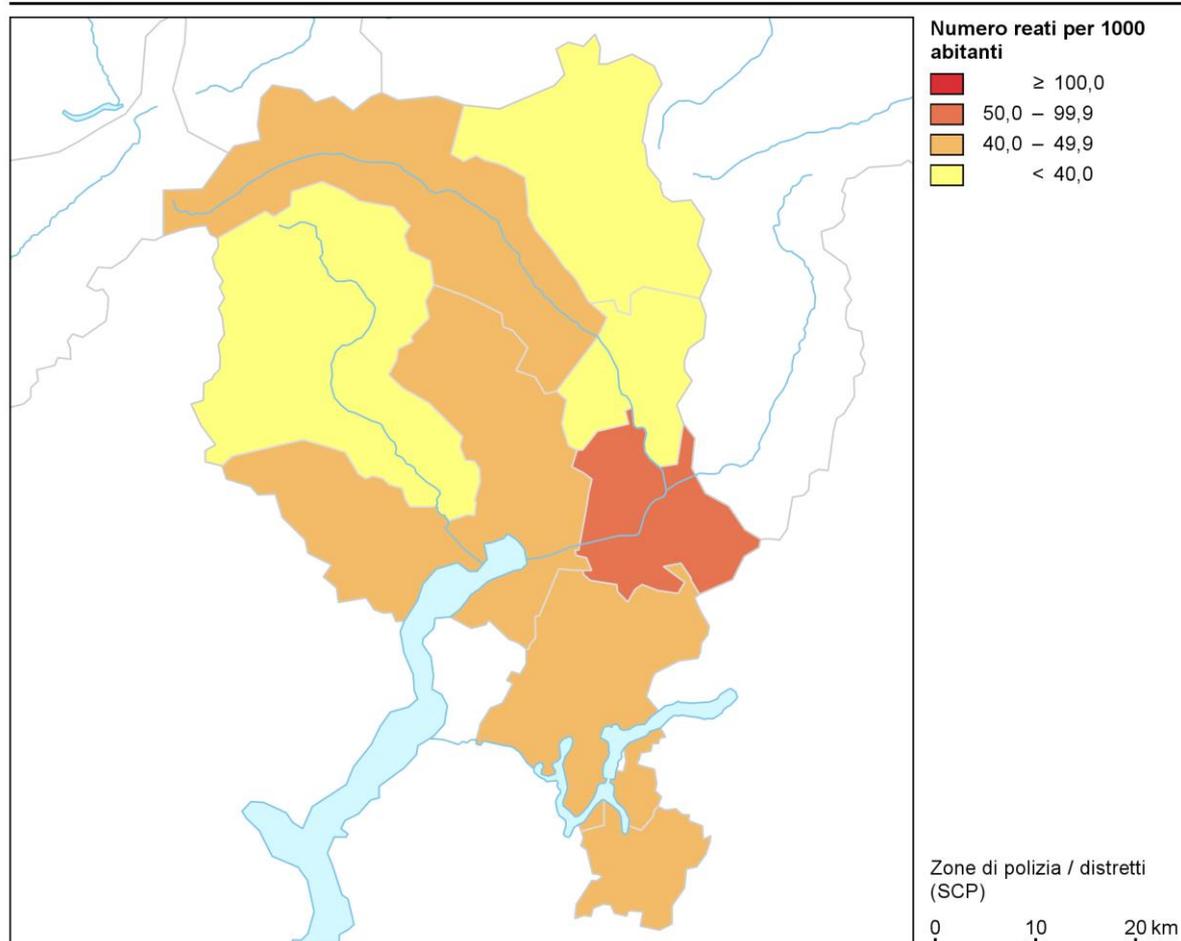
2.3 Ripartizione geografica dei reati

2.3.1 Codice penale (CP)

Il calcolo delle frequenze (numero di reati ogni 1000 abitanti) migliora la raffrontabilità. Le frequenze non possono però tener conto delle popolazioni pendolari che, in particolare nelle grandi città, incidono in modo non indifferente sui tassi di delinquenza. Occorre quindi considerare questo fattore in sede di raffronto.

2.3.1.1 Frequenza (‰) secondo il distretto

Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo la regione/il distretto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 4: Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo il distretto

2.3.1.2 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

Codice penale: Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

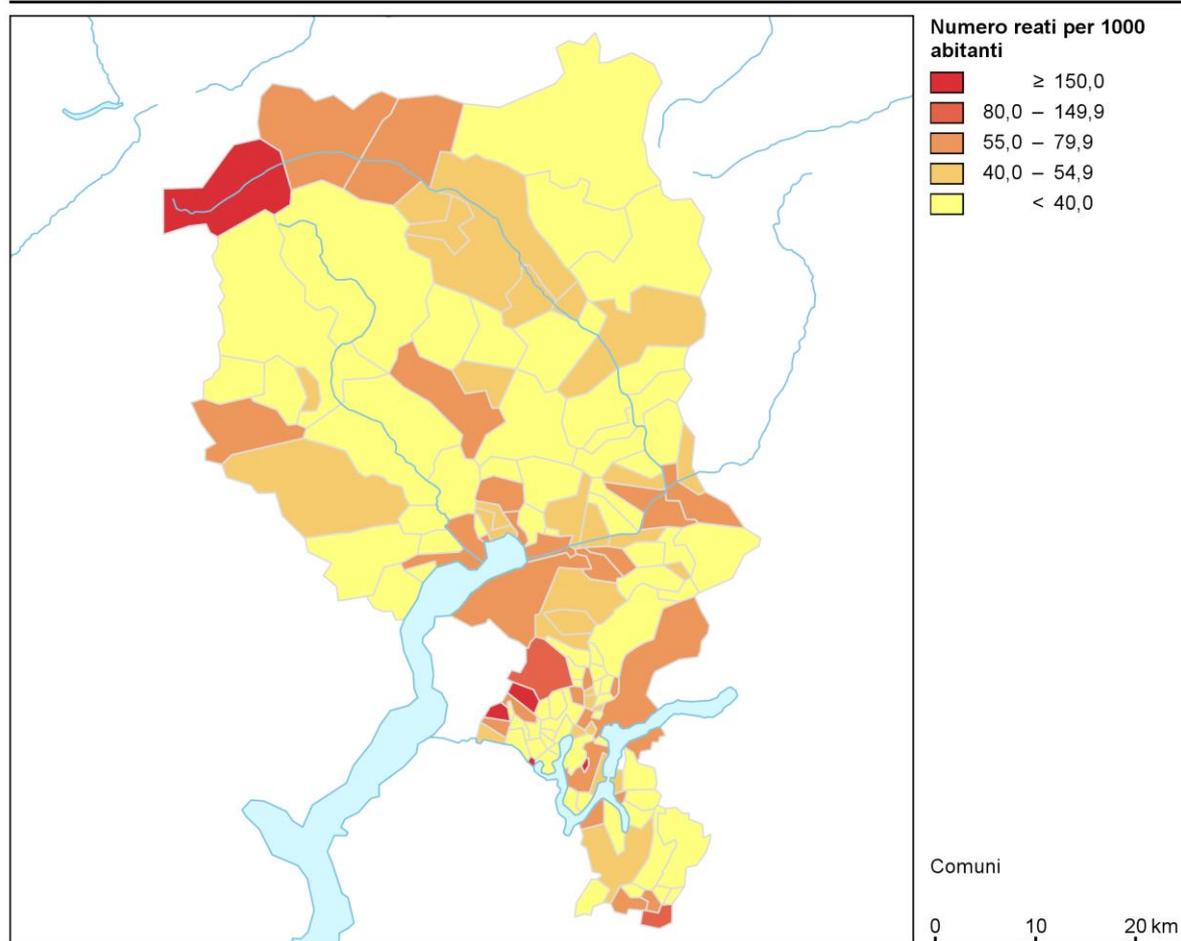
	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	7 192	150 948	47,6	7 177	151 522	47,4	0%
Locarno	2 854	63 440	45,0	3 033	63 688	47,6	6%
Bellinzona	2 572	50 803	50,6	2 711	51 422	52,7	5%
Mendrisio	2 767	51 073	54,2	2 380	51 183	46,5	-14%
Riviera	482	13 013	37,0	421	13 090	32,2	-13%
Leventina	395	9 412	42,0	462	9 343	49,4	17%
Vallemaggia	157	6 021	26,1	155	5 984	25,9	-1%
Blenio	121	5 653	21,4	148	5 714	25,9	22%
Sconosciuto TI	265	–	–	369	–	–	39%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 3: Codice penale: Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

2.3.1.3 Frequenza (‰) secondo il comune

Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo il comune



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 5: Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo il comune

2.3.1.4 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

Codice penale: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	3 470	63 668	54,5	3 529	63 583	55,5	2%
Bellinzona	1 185	18 131	65,4	1 250	18 308	68,3	5%
Locarno	830	15 803	52,5	980	15 968	61,4	18%
Mendrisio	935	14 929	62,6	696	14 938	46,6	-26%
Giubiasco	382	8 618	44,3	348	8 627	40,3	-9%
Chiasso	625	8 202	76,2	713	8 174	87,2	14%
Minusio	206	7 255	28,4	294	7 244	40,6	43%
Capriasca	155	6 493	23,9	180	6 524	27,6	16%
Losone	201	6 534	30,8	180	6 517	27,6	-10%
Massagno	173	6 121	28,3	208	6 209	33,5	20%
Biasca	249	6 185	40,3	261	6 168	42,3	5%
Ascona	247	5 429	45,5	306	5 439	56,3	24%
Gambarogno	312	5 060	61,7	328	5 136	63,9	5%
Arbedo-Castione	255	4 703	54,2	281	4 812	58,4	10%
Monteceneri	256	4 607	55,6	198	4 693	42,2	-23%
Collina d'Oro	111	4 670	23,8	100	4 671	21,4	-10%
Morbio Inferiore	174	4 683	37,2	172	4 633	37,1	-1%
Stabio	190	4 540	41,9	150	4 616	32,5	-21%
Gordola	122	4 530	26,9	106	4 511	23,5	-13%
Agno	201	4 380	45,9	139	4 467	31,1	-31%
Caslano	160	4 296	37,2	104	4 339	24,0	-35%
Paradiso	155	4 038	38,4	154	4 054	38,0	-1%
Vacallo	70	3 388	20,7	77	3 419	22,5	10%
Balerna	186	3 396	54,8	203	3 390	59,9	9%
Sementina	98	3 106	31,6	113	3 144	35,9	15%
Torricella-Taverne	128	3 071	41,7	99	3 072	32,2	-23%
Faido	109	3 038	35,9	130	2 986	43,5	19%
Cugnasco-Gerra	224	2 887	77,6	139	2 909	47,8	-38%
Tenero-Contra	139	2 786	49,9	189	2 875	65,7	36%
Coldrerio	86	2 824	30,5	69	2 859	24,1	-20%
Monte Carasso	92	2 796	32,9	71	2 832	25,1	-23%
Claro	99	2 807	35,3	50	2 826	17,7	-49%
Camorino	105	2 741	38,3	67	2 790	24,0	-36%
Cadenazzo	199	2 654	75,0	181	2 762	65,5	-9%
Muralto	226	2 778	81,4	205	2 727	75,2	-9%
Bioggio	97	2 571	37,7	90	2 632	34,2	-7%
Terre di Pedemonte	66	2 609	25,3	73	2 618	27,9	11%
Riva San Vitale	223	2 600	85,8	70	2 610	26,8	-69%
Maggia	64	2 603	24,6	65	2 584	25,2	2%
Sant'Antonino	143	2 371	60,3	185	2 411	76,7	29%
Altri comuni	3 857	86 462	-	4 103	86 869	-	6%

© UST, Neuchâtel 2017

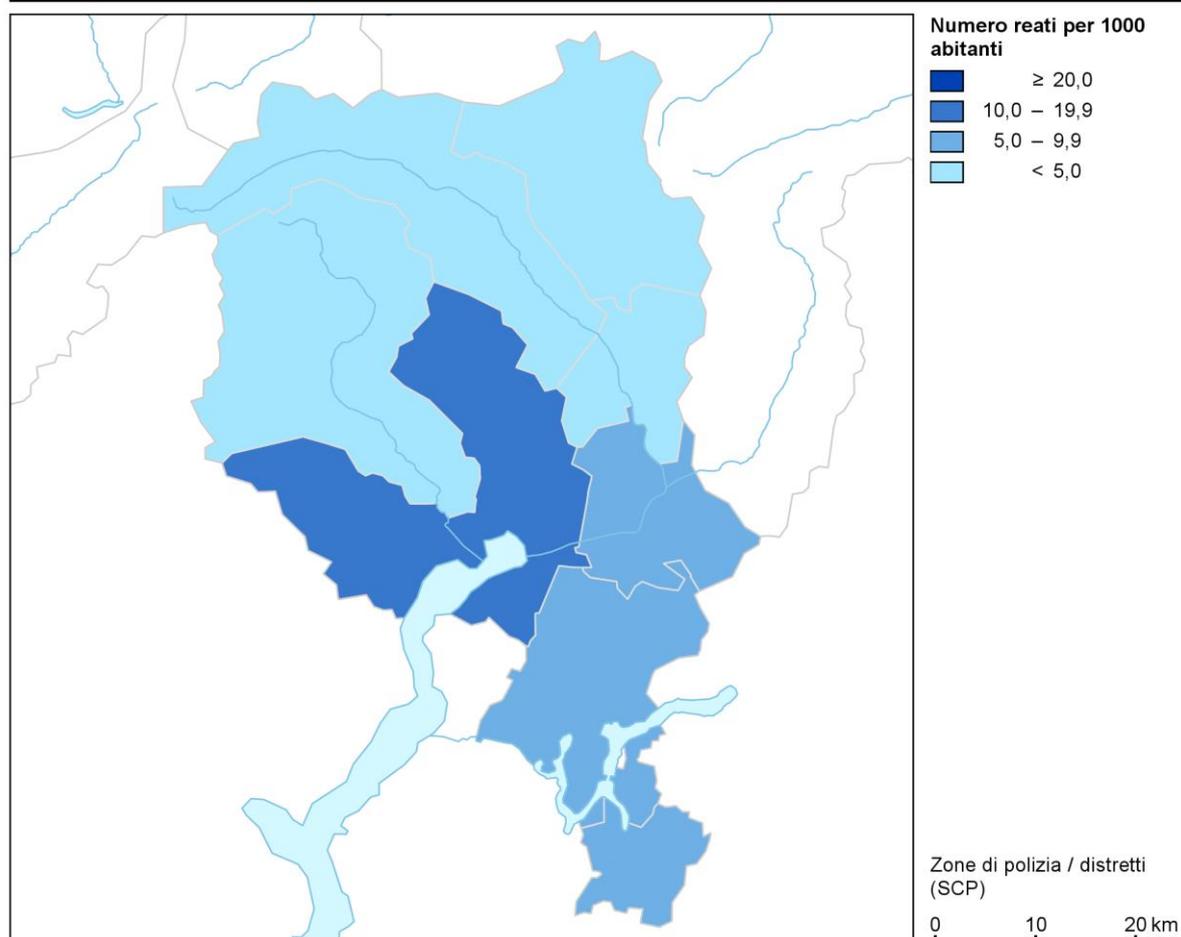
Tabella 4: Codice penale: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

2.3.2 Legge sugli stupefacenti (LStup)

Il calcolo delle frequenze (numero di reati ogni 1000 abitanti) migliora la raffrontabilità. Tali frequenze, però, non possono tener conto di fattori quali la struttura delle opportunità (per es. le concentrazioni nelle città) e il personale disponibile per i controlli, che incidono notevolmente sui tassi di delinquenza in questo ambito. In sede di raffronto, quindi, occorre tenere in considerazione questi fattori. Inoltre non bisogna dimenticare che le denunce per consumo sono molto frequenti e che influenzano in maniera determinante il quadro generale.

2.3.2.1 *Frequenza (‰) secondo il distretto*

Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo la regione/il distretto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 6: Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo il distretto

2.3.2.2 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

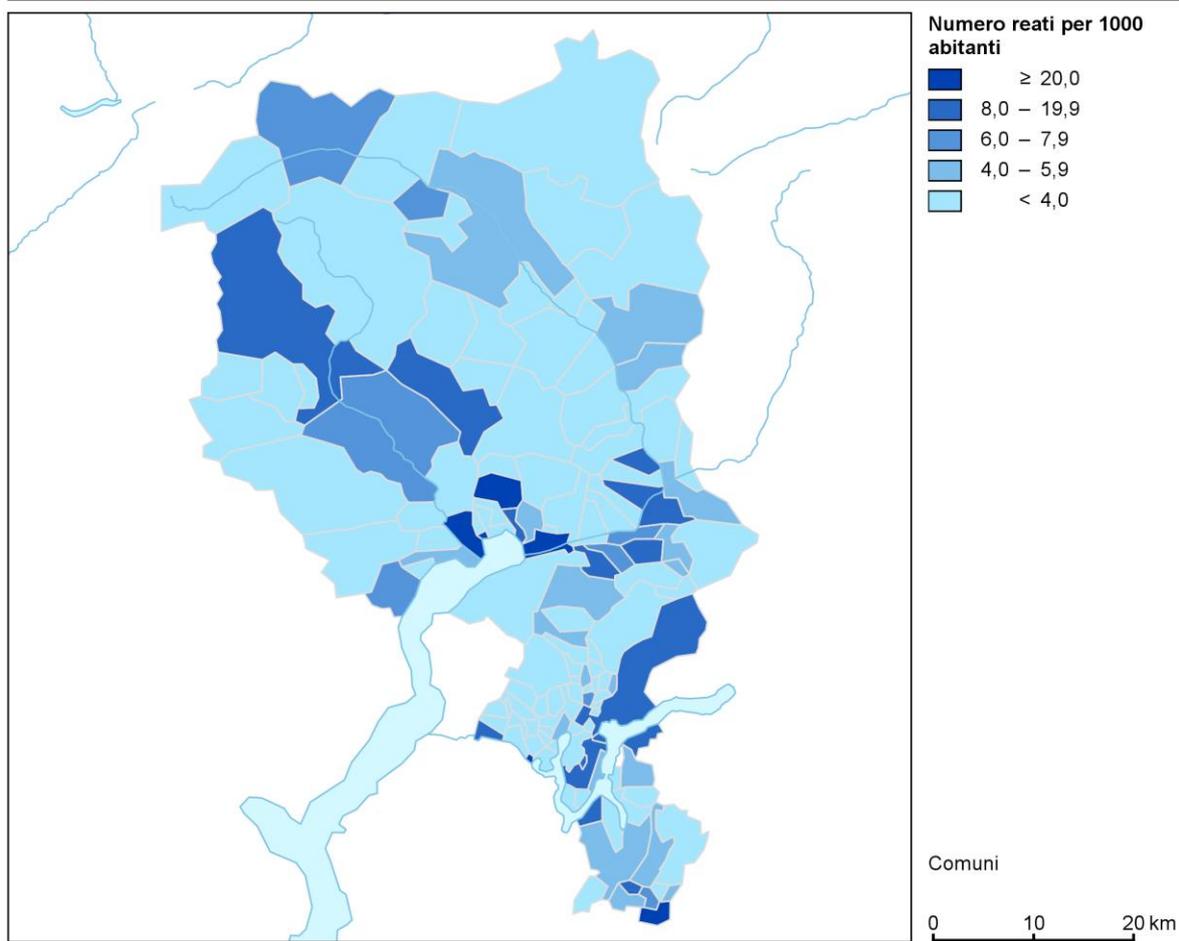
	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	1 121	150 948	7,4	1 175	151 522	7,8	5%
Locarno	703	63 440	11,1	649	63 688	10,2	-8%
Bellinzona	410	50 803	8,1	466	51 422	9,1	14%
Mendrisio	520	51 073	10,2	507	51 183	9,9	-3%
Riviera	31	13 013	2,4	42	13 090	3,2	35%
Leventina	40	9 412	4,2	27	9 343	2,9	-33%
Vallemaggia	27	6 021	4,5	28	5 984	4,7	4%
Blenio	14	5 653	2,5	1	5 714	0,2	-93%
Sconosciuto TI	28	–	–	119	–	–	325%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 5: Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

2.3.2.3 Frequenza (‰) secondo il comune

Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo il comune



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 7: Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo il comune

2.3.2.4 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	802	63 668	12,6	894	63 583	14,1	11%
Bellinzona	222	18 131	12,2	272	18 308	14,9	23%
Locarno	353	15 803	22,3	398	15 968	24,9	13%
Mendrisio	100	14 929	6,7	80	14 938	5,4	-20%
Giubiasco	73	8 618	8,5	57	8 627	6,6	-22%
Chiasso	319	8 202	38,9	306	8 174	37,4	-4%
Minusio	21	7 255	2,9	24	7 244	3,3	14%
Capriasca	36	6 493	5,5	3	6 524	0,5	-92%
Losone	34	6 534	5,2	22	6 517	3,4	-35%
Massagno	11	6 121	1,8	21	6 209	3,4	91%
Biasca	22	6 185	3,6	30	6 168	4,9	36%
Ascona	21	5 429	3,9	31	5 439	5,7	48%
Gambarogno	28	5 060	5,5	7	5 136	1,4	-75%
Arbedo-Castione	30	4 703	6,4	23	4 812	4,8	-23%
Monteceneri	27	4 607	5,9	24	4 693	5,1	-11%
Collina d'Oro	2	4 670	0,4	1	4 671	0,2	-50%
Morbio Inferiore	3	4 683	0,6	3	4 633	0,6	0%
Stabio	22	4 540	4,8	13	4 616	2,8	-41%
Gordola	32	4 530	7,1	25	4 511	5,5	-22%
Agno	27	4 380	6,2	23	4 467	5,1	-15%
Caslano	25	4 296	5,8	16	4 339	3,7	-36%
Paradiso	12	4 038	3,0	36	4 054	8,9	200%
Vacallo	14	3 388	4,1	16	3 419	4,7	14%
Balerna	26	3 396	7,7	26	3 390	7,7	0%
Sementina	10	3 106	3,2	12	3 144	3,8	20%
Torricella-Taverne	14	3 071	4,6	5	3 072	1,6	-64%
Faido	17	3 038	5,6	13	2 986	4,4	-24%
Cugnasco-Gerra	25	2 887	8,7	9	2 909	3,1	-64%
Tenero-Contra	21	2 786	7,5	27	2 875	9,4	29%
Coldrerio	5	2 824	1,8	32	2 859	11,2	540%
Monte Carasso	4	2 796	1,4	5	2 832	1,8	25%
Claro	4	2 807	1,4	6	2 826	2,1	50%
Camorino	14	2 741	5,1	31	2 790	11,1	121%
Cadenazzo	28	2 654	10,6	27	2 762	9,8	-4%
Muralto	98	2 778	35,3	70	2 727	25,7	-29%
Bioggio	11	2 571	4,3	2	2 632	0,8	-82%
Terre di Pedemonte	13	2 609	5,0	7	2 618	2,7	-46%
Riva San Vitale	2	2 600	0,8	9	2 610	3,4	350%
Maggia	13	2 603	5,0	18	2 584	7,0	38%
Sant'Antonino	9	2 371	3,8	19	2 411	7,9	111%
Altri comuni	344	86 462	-	371	86 869	-	8%

© UST, Neuchâtel 2017

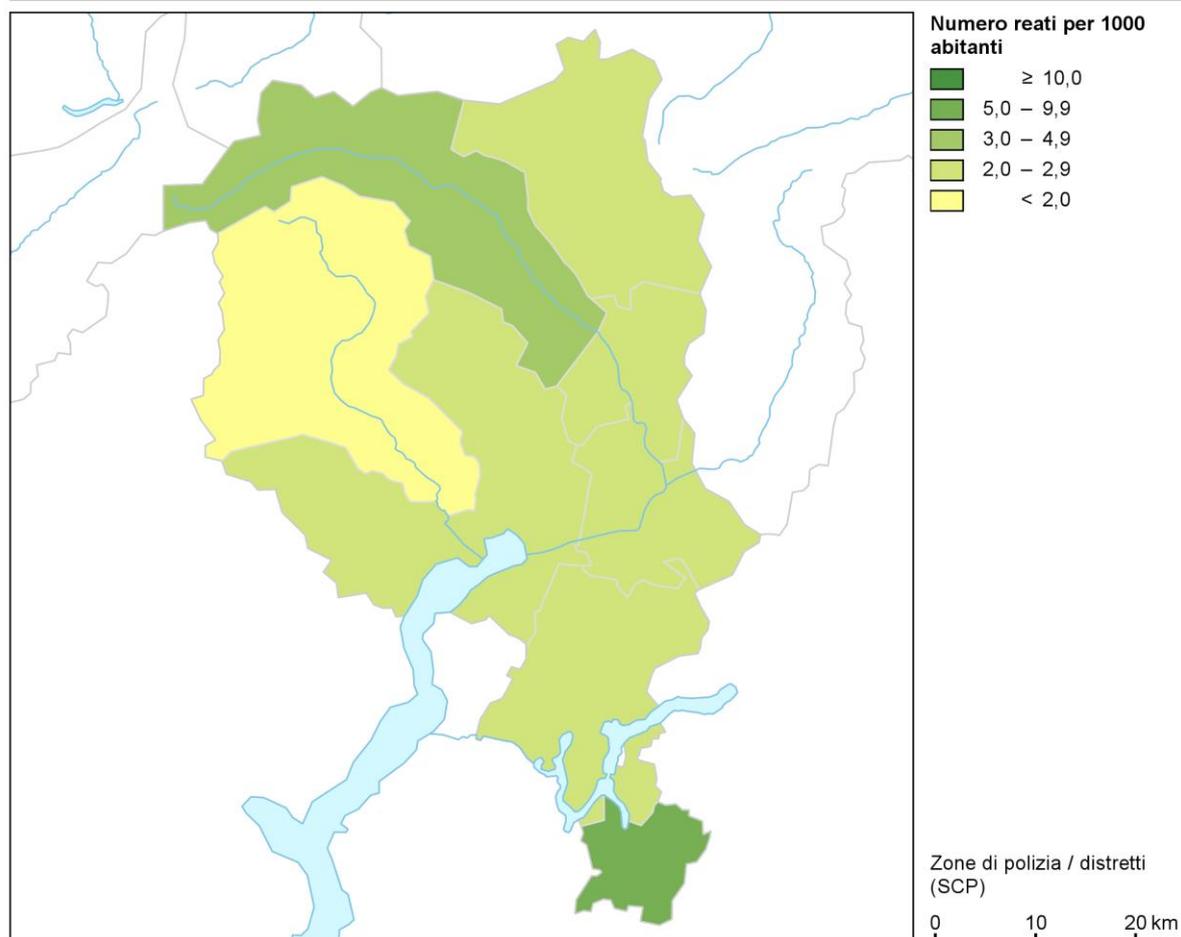
Tabella 6: Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

2.3.3 Legge sugli stranieri (LStr)

Nelle frequenze non è però possibile tener conto di altri fattori quali il luogo geografico (zone di frontiera) e l'intensità dei controlli, che hanno una notevole influenza sul tasso di delinquenza in questo ambito. In sede di raffronto, quindi, occorre considerare questi fattori.

2.3.3.1 *Frequenza (‰) secondo il distretto*

Legge federale sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo la regione/il distretto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 8: Legge federale sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo il distretto

2.3.3.2 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

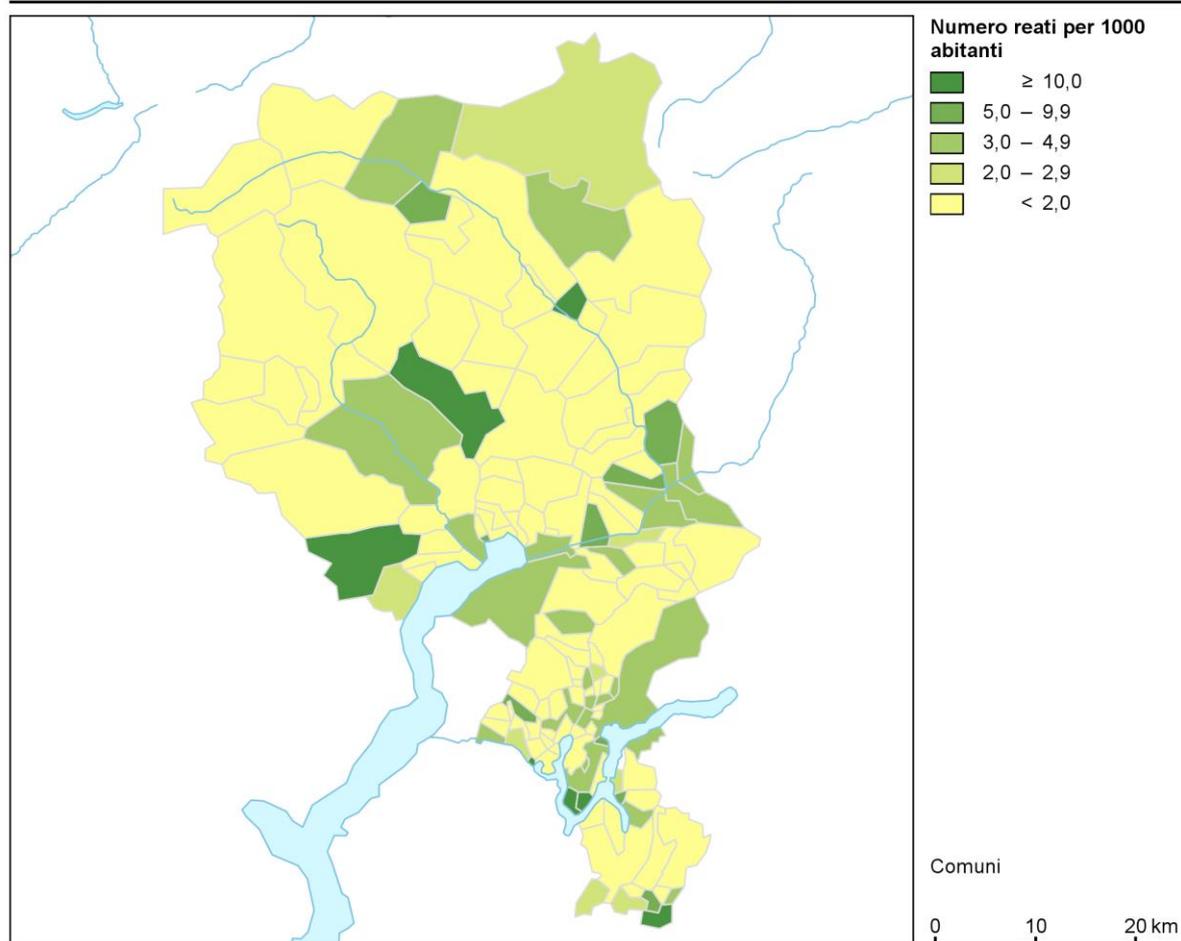
	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	387	150 948	2,6	440	151 522	2,9	14%
Locarno	136	63 440	2,1	147	63 688	2,3	8%
Bellinzona	153	50 803	3,0	141	51 422	2,7	-8%
Mendrisio	293	51 073	5,7	350	51 183	6,8	19%
Riviera	21	13 013	1,6	35	13 090	2,7	67%
Leventina	106	9 412	11,3	32	9 343	3,4	-70%
Vallemaggia	0	6 021	0,0	8	5 984	1,3	-
Blenio	10	5 653	1,8	14	5 714	2,5	40%
Sconosciuto TI	32	-	-	30	-	-	-6%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 7: Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto

2.3.3.3 Frequenza (‰) secondo il comune

Legge sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo il comune



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – SCP (2016), STATPOP (2015)

© UST, ThemaKart, Neuchâtel 2017

Figura 9: Legge sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo il comune

2.3.3.4 Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

	2015			2016			Differenza
	Reati	Abitanti	Frequenza	Reati	Abitanti	Frequenza	
Lugano	192	63 668	3,0	254	63 583	4,0	32%
Bellinzona	76	18 131	4,2	63	18 308	3,4	-17%
Locarno	26	15 803	1,6	48	15 968	3,0	85%
Mendrisio	33	14 929	2,2	29	14 938	1,9	-12%
Giubiasco	6	8 618	0,7	20	8 627	2,3	233%
Chiasso	203	8 202	24,8	263	8 174	32,2	30%
Minusio	11	7 255	1,5	6	7 244	0,8	-45%
Capriasca	1	6 493	0,2	0	6 524	0,0	-100%
Losone	9	6 534	1,4	5	6 517	0,8	-44%
Massagno	10	6 121	1,6	12	6 209	1,9	20%
Biasca	17	6 185	2,7	9	6 168	1,5	-47%
Ascona	13	5 429	2,4	8	5 439	1,5	-38%
Gambarogno	21	5 060	4,2	20	5 136	3,9	-5%
Arbedo-Castione	6	4 703	1,3	15	4 812	3,1	150%
Monteceneri	13	4 607	2,8	2	4 693	0,4	-85%
Collina d'Oro	5	4 670	1,1	4	4 671	0,9	-20%
Morbio Inferiore	5	4 683	1,1	5	4 633	1,1	0%
Stabio	11	4 540	2,4	11	4 616	2,4	0%
Gordola	6	4 530	1,3	5	4 511	1,1	-17%
Agno	7	4 380	1,6	2	4 467	0,4	-71%
Caslano	5	4 296	1,2	8	4 339	1,8	60%
Paradiso	8	4 038	2,0	37	4 054	9,1	363%
Vacallo	4	3 388	1,2	16	3 419	4,7	300%
Balerna	9	3 396	2,7	17	3 390	5,0	89%
Sementina	2	3 106	0,6	1	3 144	0,3	-50%
Torricella-Taverne	6	3 071	2,0	5	3 072	1,6	-17%
Faido	17	3 038	5,6	0	2 986	0,0	-100%
Cugnasco-Gerra	8	2 887	2,8	0	2 909	0,0	-100%
Tenero-Contra	3	2 786	1,1	3	2 875	1,0	0%
Coldrerio	1	2 824	0,4	0	2 859	0,0	-100%
Monte Carasso	2	2 796	0,7	5	2 832	1,8	150%
Claro	2	2 807	0,7	25	2 826	8,8	1 150%
Camorino	4	2 741	1,5	1	2 790	0,4	-75%
Cadenazzo	22	2 654	8,3	5	2 762	1,8	-77%
Muralto	11	2 778	4,0	26	2 727	9,5	136%
Bioggio	8	2 571	3,1	12	2 632	4,6	50%
Terre di Pedemonte	2	2 609	0,8	4	2 618	1,5	100%
Riva San Vitale	2	2 600	0,8	3	2 610	1,1	50%
Maggia	0	2 603	0,0	8	2 584	3,1	-
Sant'Antonino	26	2 371	11,0	10	2 411	4,1	-62%
Altri comuni	325	86 462	-	230	86 869	-	-29%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 8: Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune

2.4 Imputati secondo la legge

A prescindere dal numero di reati contestati, le singole persone sono conteggiate una sola volta. In questo modo resta garantita la relazione con i dati relativi alla popolazione.

La popolazione degli imputati presentata qui di seguito è composta da residenti e non residenti. Un paragone coerente degli imputati con la popolazione residente è dunque possibile solo selezionando gli imputati residenti della stessa categoria di età e dello stesso sesso della popolazione residente presa a paragone.

2.4.1 Imputati secondo la legge, la classe di età ed il sesso

Imputati secondo la legge, la classe di età ed il sesso

	Totale	Minorenni		Giovani adulti (18-24 anni)		Adulti (>24 anni)		Pers. giur.	s. i.
		m	f	m	f	m	f		
Codice penale (CP)	3583	180	43	382	97	2097	743	7	34
Legge sugli stupefacenti (LStup)	1525	179	26	312	61	780	165	1	1
Legge sugli stranieri (LStr)	782	17	5	90	33	482	151	3	1

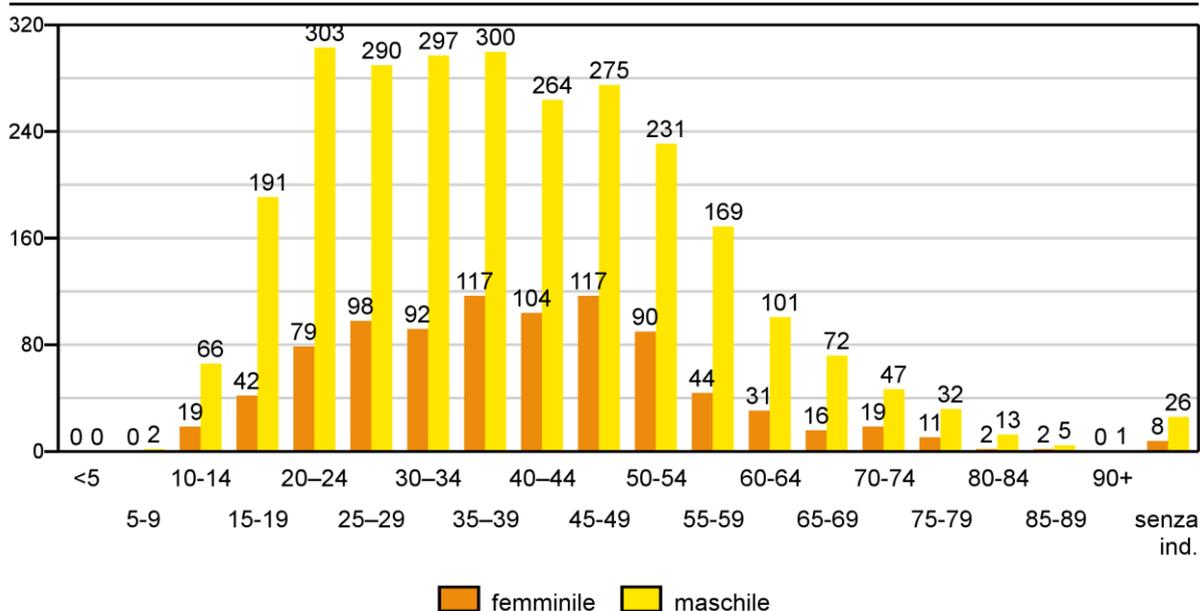
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 9: Imputati secondo la legge, la classe di età ed il sesso

2.4.2 Ripartizione dell'età e del sesso secondo la legge

2.4.2.1 Codice penale (CP)

Codice penale: imputati secondo l'età e il sesso



Stato della banca dati: 10.2.2017

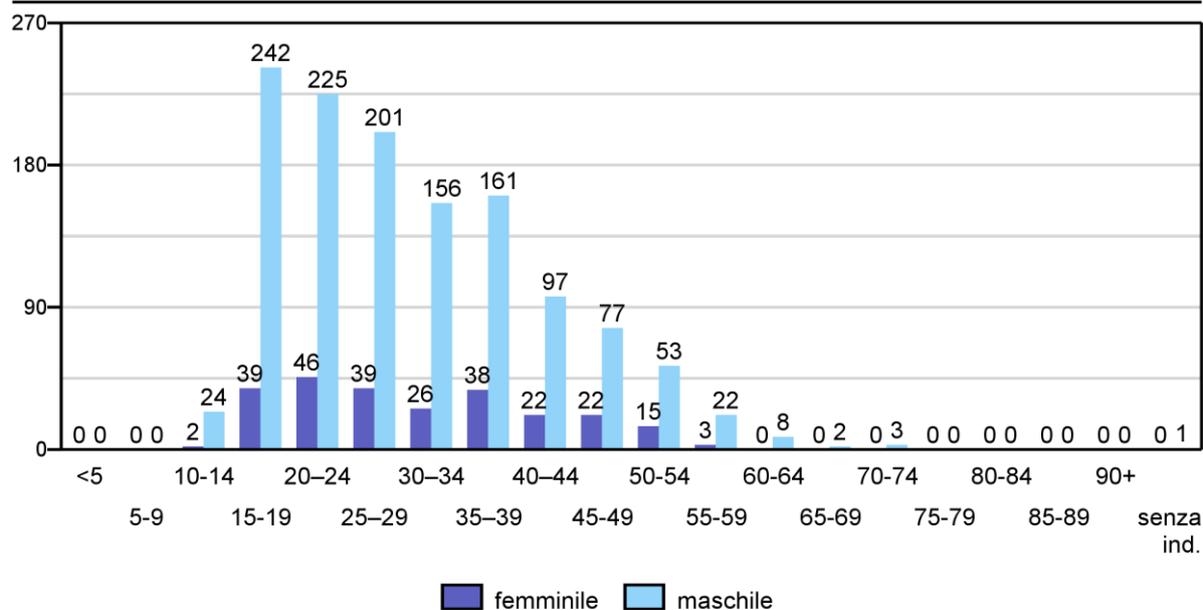
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 10: Codice penale: imputati secondo l'età e il sesso

2.4.2.2 Legge sugli stupefacenti (LStup)

Legge sugli stupefacenti: imputati secondo l'età e il sesso



Stato della banca dati: 10.2.2017

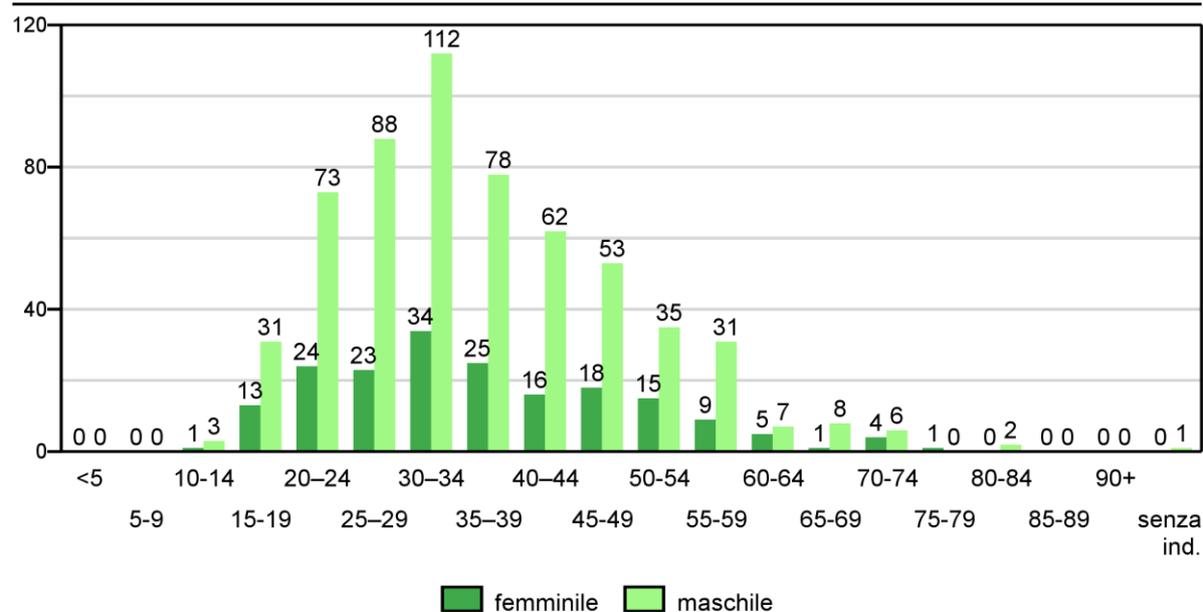
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 11: Legge sugli stupefacenti: imputati secondo l'età e il sesso

2.4.2.3 Legge sugli stranieri (LStr)

Legge sugli stranieri: imputati secondo l'età e il sesso



Stato della banca dati: 10.2.2017

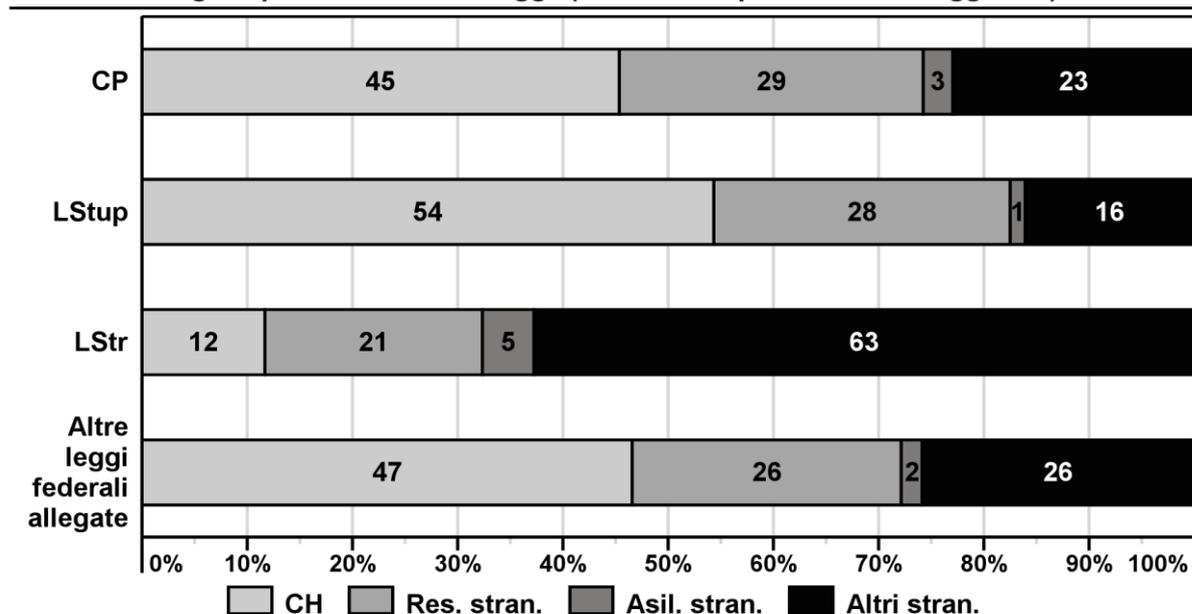
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 12: Legge sugli stranieri: imputati secondo l'età e il sesso

2.4.3 Nazionalità degli imputati secondo la legge (CH/stranieri per statuto di soggiorno)

Nazionalità degli imputati secondo la legge (CH/stranieri per statuto di soggiorno)



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 13: Nazionalità degli imputati secondo la legge (CH/stranieri per statuto di soggiorno)

Nella SCP, la distinzione degli stranieri si fa in base al loro statuto di soggiorno (o alla sua assenza). Si distinguono tre categorie:

Popolazione residente permanente straniera (Res. stran.):

- permesso di dimora (permesso B)
- permesso di domicilio (permesso C)
- permesso di dimora con attività lucrativa (diplomatici, funzionari internazionali, permesso Ci)

Richiedenti l'asilo (Asil. stran.):

- persone ammesse provvisoriamente (permesso F)
- richiedenti l'asilo (permesso N)
- persone bisognose di protezione (permesso S)

Altri stranieri (Altri stran.):

- dimoranti temporanei (permesso L)
- frontalieri (permesso G)
- turista / presenza legale senza permesso di dimora o di soggiorno
- richiedente l'asilo con decisione di non entrata in materia
- richiedente l'asilo respinto con soppressione dell'aiuto sociale
- rinvio alla frontiera
- presenza illegale
- in procedura di notifica
- statuto sconosciuto o mancante

Quest'ultima categoria (Altri stran.) non può essere suddivisa in sotto-categorie perché la parte di persone per le quali non esiste uno statuto o per le quali la polizia non ne registra uno, è importante.

Nella STATPOP (cf. glossario metodologico), dal momento che gli stranieri dimoranti temporanei (permesso L), gli stranieri ammessi provvisoriamente (permesso F) e i richiedenti l'asilo (permesso N) risiedono da oltre 12 mesi in Svizzera, questi sono compresi nella popolazione residente permanente. Invece, nella SCP non è possibile effettuare questa distinzione poiché il periodo di soggiorno non può essere determinato.

Osservazioni sulla LStr: gli svizzeri possono violare la Legge sugli stranieri in modo ristretto, per es. tramite l'impiego di stranieri non autorizzati a lavorare o la facilitazione del loro soggiorno illegale.

2.4.4 Nazionalità degli imputati secondo la legge e lo statuto di soggiorno

Per garantire la comparabilità tra nazionalità, il numero di imputati di una determinata origine dovrebbe essere rapportato al numero di connazionali effettivamente presenti in Svizzera e parametrato a 1000 abitanti. Ciò ha senso solo a livello nazionale, in quanto le cifre cantonali sono in alcuni casi estremamente basse e non va inoltre sottovalutata la mobilità intercantonale degli imputati. In particolare quando il numero di persone è ridotto, il tasso di criminalità calcolato in questo modo non deve essere sopravvalutato, visto che una persona in più o in meno comporta variazioni significative dei risultati.

Le nazionalità seguenti: Serbia e Serbia-Montenegro sono state purtroppo raggruppate. In effetti, a causa dei cambiamenti politici ancora recenti, molte persone non hanno ancora dei documenti d'identità rinnovati. Una attribuzione differenziata non è quindi ancora possibile.

Contrariamente alla statistica demografica, la SCP continua ad annoverare gli imputati richiedenti l'asilo nella categoria "richiedenti l'asilo" e non in quella della "popolazione residente" anche se essi presentano già un anno di permanenza in Svizzera, poiché non esistono dati statistici concernenti la durata della permanenza.

2.4.4.1 *Codice penale (CP)*

Codice penale: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

	Statuto di soggiorno			
	Totale	Residenti	Asilo	Altri stranieri
Totale	3 576	2 654	101	821
Svizzera	1 622	1 622		
Totale stranieri	1 954	1 032	101	821
Italia	875	566	0	309
Romania	138	13	0	125
Portogallo	109	106	0	3
Marocco	61	15	18	28
Kosovo	49	41	2	6
Serbia e Montenegro	48	27	0	21
Albania	46	1	0	45
Croazia	39	24	0	15
Repubblica dominicana	39	21	0	18
Brasile	32	24	0	8
Sconosciuto	30	0	0	30
Germania	26	16	0	10
Tunisia	24	4	3	17
Bulgaria	21	3	0	18
Bosnia e Erzegovina	20	17	0	3
Spagna	19	11	0	8
Macedonia	18	13	0	5
Algeria	18	2	12	4
Nigeria	18	4	3	11
Eritrea	18	4	11	3
Turchia	17	10	3	4
Siria	16	4	8	4
Colombia	15	8	0	7
Francia	14	5	0	9
Ucraina	14	6	0	8
Lituania	13	1	0	12
Somalia	13	3	9	1
Iraq	13	2	9	2
Georgia	13	0	4	9
Polonia	11	8	0	3
Stati Uniti	10	5	0	5
Altre nazionalità	157	68	19	70

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 10: Codice penale: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

2.4.4.2 Legge sugli stupefacenti (LStup)

Legge sugli stupefacenti: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

	Statuto di soggiorno			
	Totale	Residenti	Asilo	Altri stranieri
Totale	1 524	1 257	22	245
Svizzera	828	828		
Totale stranieri	696	429	22	245
Italia	320	223	0	97
Portogallo	49	45	0	4
Nigeria	30	3	7	20
Repubblica dominicana	30	17	0	13
Albania	25	0	0	25
Spagna	21	14	0	7
Tunisia	21	4	4	13
Marocco	19	2	7	10
Brasile	17	15	0	2
Kosovo	16	16	0	0
Bosnia e Erzegovina	14	13	0	1
Romania	13	4	0	9
Turchia	11	9	0	2
Croazia	10	9	0	1
Altre nazionalità	100	55	4	41

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 11: Legge sugli stupefacenti: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

2.4.4.3 Legge sugli stranieri (LStr)

Legge sugli stranieri: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

	Statuto di soggiorno			
	Totale	Residenti	Asilo	Altri stranieri
Totale	779	252	38	489
Svizzera	91	91		
Totale stranieri	688	161	38	489
Italia	132	71	0	61
Albania	38	1	0	37
Romania	37	6	0	31
Nigeria	37	0	4	33
Tunisia	33	3	4	26
Serbia e Montenegro	31	5	0	26
Brasile	28	13	0	15
Marocco	27	2	4	21
Repubblica dominicana	22	6	0	16
Croazia	20	3	0	17
Eritrea	20	3	2	15
Kosovo	18	4	0	14
Ucraina	18	0	1	17
Bosnia e Erzegovina	17	4	1	12
Algeria	15	0	5	10
Macedonia	13	4	0	9
Gambia	11	0	2	9
Altre nazionalità	171	36	15	120

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 12: Legge sugli stranieri: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno

2.4.5 *Numero di reati per imputato in un anno civile*

Può trattarsi sia di reati commessi in un'unica circostanza (nello stesso momento e nello stesso luogo) sia di reati commessi in diversi momenti dell'anno.

2.4.5.1 *Codice penale (CP)*

Codice penale: numero dei reati per imputati in un anno civile

	Numero dei reati per persona						Totale
	1	2	3	4	5-10	>10	
Totale minorenni	91	48	37	13	22	12	223
Svizzeri	58	35	21	8	10	7	139
Stranieri	33	13	16	5	12	5	84
residenti	22	5	14	3	8	3	55
richiedenti l'asilo	4	1	0	1	0	0	6
altri stranieri	7	7	2	1	4	2	23
Totale adulti	1 480	883	392	200	307	91	3 353
Svizzeri	609	436	185	97	119	37	1 483
Stranieri	871	447	207	103	188	54	1 870
residenti	380	283	97	69	116	32	977
richiedenti l'asilo	42	26	15	4	8	0	95
altri stranieri	449	138	95	30	64	22	798

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 13: Codice penale: numero dei reati per imputati in un anno civile

Le combinazioni di due o tre reati del Codice penale che si verificano con maggiore frequenza sono il furto con introduzione clandestina (violazione di domicilio + furto) o il furto con scasso (violazione di domicilio + furto + danneggiamento).

2.4.5.2 *Legge sugli stupefacenti (LStup)*

Legge sugli stupefacenti: numero dei reati per imputato in un anno civile

	Numero dei reati per persona						Totale
	1	2	3	4	5-10	>10	
Totale minorenni	68	88	21	18	10	0	205
Svizzeri	47	71	16	13	6	0	153
Stranieri	21	17	5	5	4	0	52
residenti	19	15	5	5	4	0	48
richiedenti l'asilo	0	0	0	0	0	0	0
altri stranieri	2	2	0	0	0	0	4
Totale adulti	595	482	154	40	47	1	1 319
Svizzeri	328	220	68	23	36	0	675
Stranieri	267	262	86	17	11	1	644
residenti	190	119	50	12	9	1	381
richiedenti l'asilo	6	7	5	3	1	0	22
altri stranieri	71	136	31	2	1	0	241

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 14: Legge sugli stupefacenti: numero dei reati per imputato in un anno civile

La combinazione più frequente di due violazioni alla legge sugli stupefacenti è il possesso di sostanze illegali (o il sequestro delle stesse) combinato al consumo di sostanze illegali. Per questo tipo di reati, anche le denunce ripetute della stessa persona sono più frequenti che in altri ambiti.

2.4.5.3 Legge sugli stranieri (LStr)

Legge sugli stranieri: numero dei reati per imputato in un anno civile

	Numero dei reati per persona						Totale
	1	2	3	4	5-10	>10	
Totale minorenni	12	9	1	0	0	0	22
Svizzeri	1	0	0	0	0	0	1
Stranieri	11	9	1	0	0	0	21
residenti	0	0	0	0	0	0	0
richiedenti l'asilo	0	0	0	0	0	0	0
altri stranieri	11	9	1	0	0	0	21
Totale adulti	467	191	74	14	11	0	757
Svizzeri	70	19	1	0	0	0	90
Stranieri	397	172	73	14	11	0	667
residenti	119	30	7	3	2	0	161
richiedenti l'asilo	23	11	4	0	0	0	38
altri stranieri	255	131	62	11	9	0	468

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 15: Legge sugli stranieri: numero dei reati per imputato in un anno civile

Nel campo d'applicazione della legge sugli stranieri è relativamente frequente riscontrare combinazioni di reati da parte della stessa persona. Un'entrata illegale comporta, per esempio, anche un soggiorno illegale.

2.4.6 Numero di imputati per reato del Codice penale (CP)

Numero di imputati per reato del Codice penale

	Numero di persone imputate					
	1	2	3	4	5-10	>10
Numero dei reati	4 755	1 356	475	161	158	36

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 16: Numero di imputati per reato del Codice penale

Nei campi d'applicazione della legge sugli stupefacenti e della legge sugli stranieri, le denunce sono spesso trattate per singola persona. Di conseguenza, non è possibile stabilire statisticamente se i reati sono stati commessi individualmente o in gruppo. Per le due leggi in questione si rinuncia quindi a un'elaborazione di questo tipo.

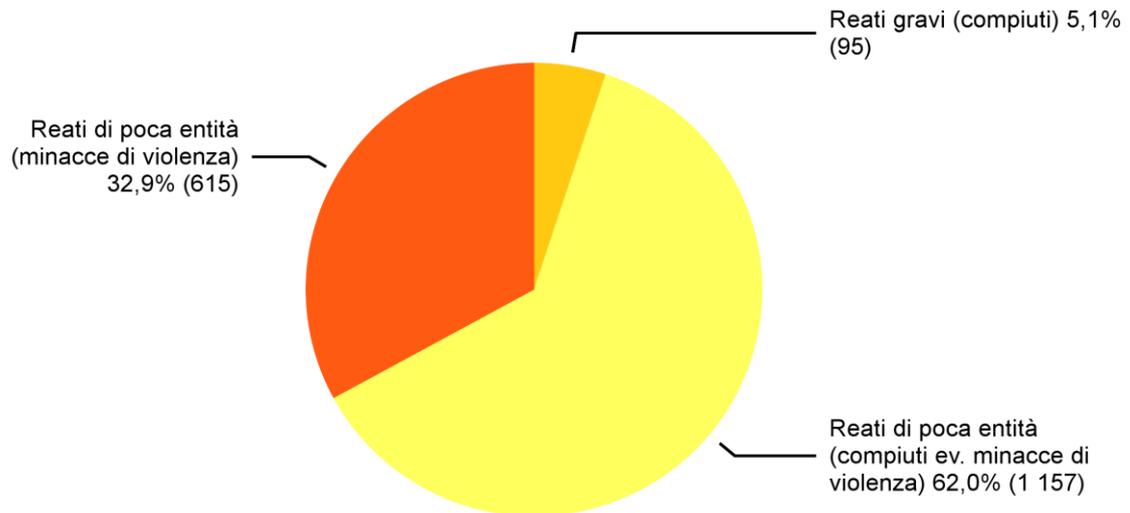
3 Parte dettagliata

3.1 Reati violenti

Per «reati violenti» si intendono tutte le fattispecie penali caratterizzate dalla minaccia o dall'impiego intenzionale della violenza contro altre persone. Sono esclusi dalla nozione gli atti violenti contro le cose (vedi «danneggiamento»).

3.1.1 Reati violenti: ripartizione secondo il reato

Reati violenti: ripartizione secondo il reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 14: Reati violenti: ripartizione secondo il reato

3.1.2 *Reati violenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati*

Reati violenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale reati violenti	1 662	87,4%	1 867	93,7%	12%
Reati gravi (compiuti)	77	90,9%	95	91,6%	23%
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	11	100,0%	18	94,4%	64%
Omicidi arma da fuoco	0	–	4	100,0%	–
Omicidi arma affilata/appuntita	3	100,0%	7	85,7%	133%
Omicidi arma contundente/bianca	1	100,0%	0	–	-100%
Omicidi violenza fisica	4	100,0%	4	100,0%	0%
Omicidi altri mezzi util.	3	100,0%	3	100,0%	0%
Omicidi senza indicazione	0	–	0	–	0%
Lesioni personali gravi (Art. 122)	59	91,5%	60	91,7%	2%
Lesioni gravi arma da fuoco	1	100,0%	2	50,0%	100%
Lesioni gravi arma affilata/appuntita	7	85,7%	6	83,3%	-14%
Lesioni gravi arma contundente/bianca	0	–	1	100,0%	–
Lesioni gravi violenza fisica	42	92,9%	30	93,3%	-29%
Lesioni gravi altri mezzi util.	8	87,5%	20	100,0%	150%
Lesioni gravi senza indicazione	1	100,0%	1	0,0%	0%
Mutilazione di organi genitali femminili (Art. 124)	0	–	0	–	0%
Presa d'ostaggio (Art. 185)	1	100,0%	3	100,0%	200%
Violenza carnale (Art. 190)	6	66,7%	14	85,7%	133%
Rapina (Art. 140 n. 4)	0	–	0	–	0%
Reati di poca entità (compiuti ev. minacce di violenza)	1 004	87,1%	1 157	93,5%	15%
Lesioni semplici (Art. 123)	487	90,8%	598	94,6%	23%
Vie di fatto (Art. 126)	176	84,7%	162	93,8%	-8%
Rissa (Art. 133) ¹	8	100,0%	29	100,0%	263%
Aggressione (Art. 134) ¹	87	81,6%	105	94,3%	21%
Rapina (Art. 140 n. 1–3)	51	47,1%	55	61,8%	8%
Coazione (Art. 181)	132	90,9%	131	96,9%	-1%
Matrimonio forzato (Art. 181a)	0	–	0	–	0%
Sequestro persona/rapimento (Art. 183)	9	88,9%	12	100,0%	33%
Circostanze aggravanti (Art. 184)	0	–	0	–	0%
Coazione sessuale (Art. 189)	11	90,9%	21	90,5%	91%
Violenza/minaccia contro autorità (Art. 285)	43	97,7%	44	100,0%	2%
Estorsione (Art. 156 n. 3)	0	–	0	–	0%
Reati di poca entità (minacce di violenza)	581	87,6%	615	94,5%	6%
Minaccia (Art. 180)	547	88,7%	586	95,2%	7%
Estorsione (Art. 156 n. 1,2,4)	34	70,6%	29	79,3%	-15%

© UST, Neuchâtel 2017

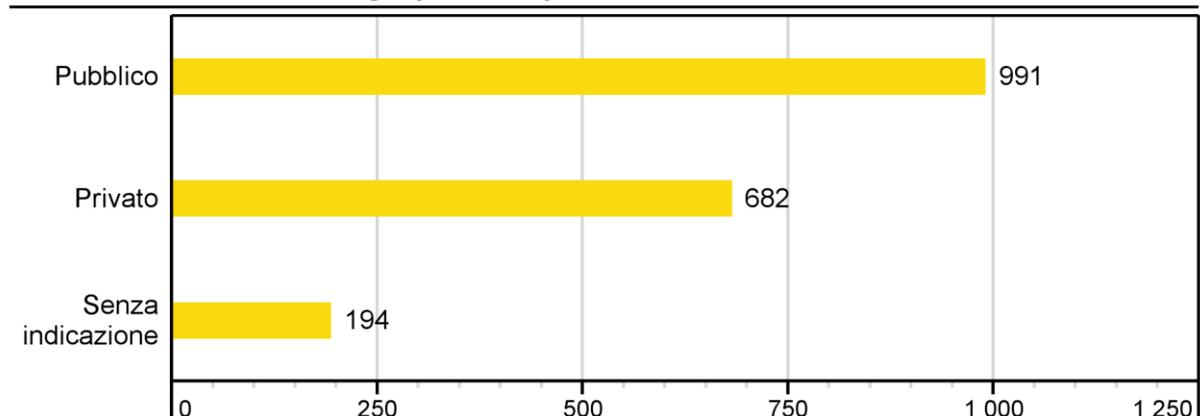
Tabella 17: Reati violenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

¹ Per i reati di rissa e aggressione viene sanzionata esplicitamente la partecipazione, per questo il numero di infrazioni rispecchia il numero di partecipanti (in qualità di imputati).

3.1.3 *Reati violenti secondo il luogo*

3.1.3.1 *Reati violenti secondo il luogo: pubblico–privato*

Reati violenti secondo il luogo: pubblico–privato



Stato della banca dati: 10.2.2017

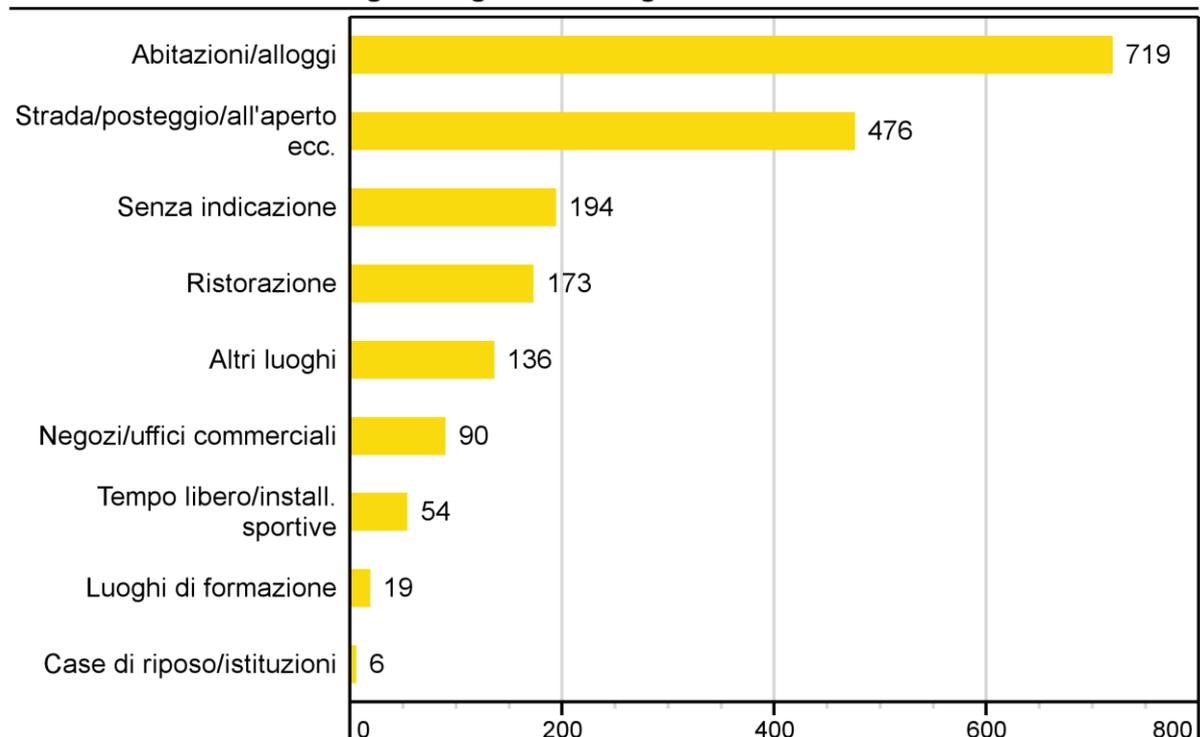
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 15: Reati violenti secondo il luogo: pubblico–privato

3.1.3.2 *Reati violenti secondo il luogo: categorie in dettaglio*

Reati violenti secondo il luogo: categorie in dettaglio



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 16: Reati violenti secondo il luogo: categorie in dettaglio

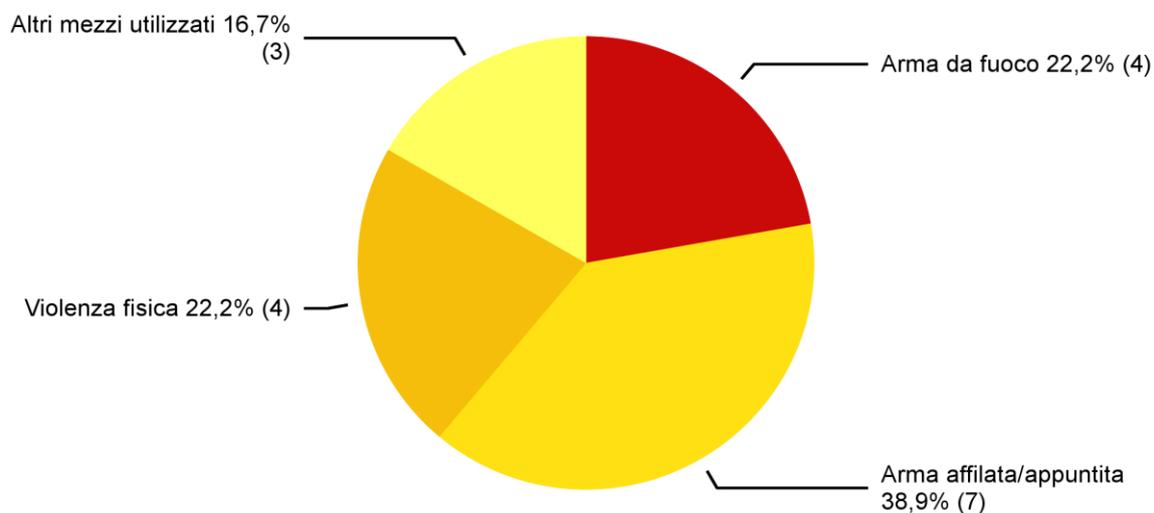
Lo spazio privato è definito da le «quattro mura», vale a dire i luoghi privati non accessibili ad altre persone.

Un luogo è invece pubblico dal momento che è accessibile a numerose persone (per es. la scala di un edificio d'abitazione o la lavanderia in comune di un immobile locativo).

3.1.4 Reati violenti secondo i mezzi utilizzati

3.1.4.1 Omicidi, incl. tentati

Omicidi (Art. 111–113/116) secondo i mezzi utilizzati, incl. tentati



Stato della banca dati: 10.2.2017

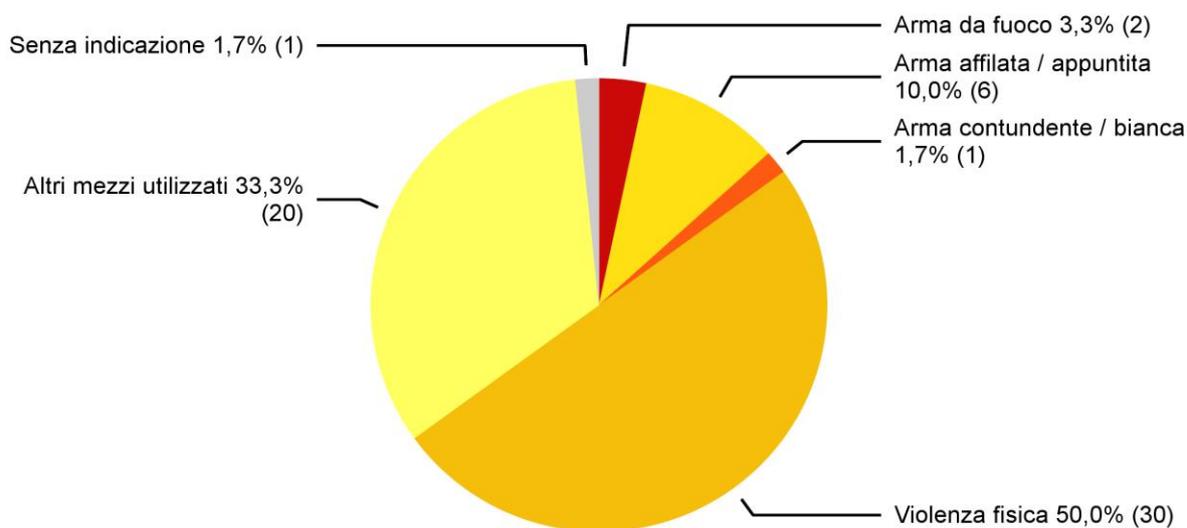
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 17: Omicidi (Art. 111–113/116) secondo i mezzi utilizzati, incl. tentati

3.1.4.2 Lesioni gravi

Lesioni personali gravi (Art. 122) secondo i mezzi utilizzati



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 18: Lesioni personali gravi (Art. 122) secondo i mezzi utilizzati

3.1.5 Imputati per reati violenti secondo l'età, il sesso e la nazionalità

Imputati per reati violenti secondo l'età, il sesso e la nazionalità

	Totale	Età/Sesso			Stranieri/Statuto		
		<18	18–24	>24	M	Totale	Resid.
Totale reati violenti	1 236	51	163	1 022	955	583	422
Reati gravi (compiuti)	105	3	36	66	97	56	30
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	17	1	2	14	16	10	7
Omicidi arma da fuoco	7	0	0	7	7	3	2
Omicidi arma affilata/appuntita	5	1	1	3	4	2	1
Omicidi arma contundente/bianca	0	0	0	0	0	0	0
Omicidi violenza fisica	4	0	1	3	4	4	3
Omicidi altri mezzi util.	1	0	0	1	1	1	1
Omicidi senza indicazioni	0	0	0	0	0	0	0
Lesioni personali gravi (Art. 122)	70	2	24	44	62	38	21
Lesioni gravi arma da fuoco	1	0	0	1	1	0	0
Lesioni gravi arma affilata/appuntita	7	0	3	4	6	5	0
Lesioni gravi arma contundente/bianca	1	0	0	1	1	0	0
Lesioni gravi violenza fisica	41	2	17	22	35	22	14
Lesioni gravi altri mezzi util.	21	0	4	17	20	12	7
Lesioni gravi senza indicazione	0	0	0	0	0	0	0
Mutilazione di organi genitali femminili (Art. 124)	0	0	0	0	0	0	0
Presa d'ostaggio (Art. 185)	4	0	2	2	4	3	0
Violenza carnale (Art. 190)	16	0	8	8	16	6	2
Rapina (Art. 140 n. 4)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (compiuti ev. minacce di violenza)	914	44	133	737	713	445	325
Lesioni semplici (Art. 123)	552	23	75	454	421	272	221
Vie di fatto (Art. 126)	155	3	8	144	110	69	55
Rissa (Art. 133)	28	0	13	15	28	10	6
Aggressione (Art. 134)	83	13	32	38	78	40	26
Rapina (Art. 140 n. 1–3)	42	5	7	30	36	30	9
Coazione (Art. 181)	129	9	15	105	110	57	44
Matrimonio forzato (Art. 181a)	0	0	0	0	0	0	0
Sequestro persona/rapimento (Art. 183)	17	0	2	15	13	9	4
Seq./rap. circostanze aggravanti (Art. 184)	0	0	0	0	0	0	0
Coazione sessuale (Art. 189)	20	1	3	16	19	9	3
Violenza/minaccia contro autorità (Art. 285)	43	2	14	27	37	24	15
Estorsione (Art. 156 n. 3)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (minacce di violenza)	602	18	54	530	463	296	234
Minaccia (Art. 180)	570	11	51	508	442	276	226
Estorsione (Art. 156 n. 1,2,4)	39	7	4	28	23	26	13

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 18: Imputati per reati violenti secondo l'età, il sesso e la nazionalità

3.1.6 Danneggiati per reati violenti secondo l'età e il sesso

Danneggiati per reati violenti secondo l'età e il sesso

	Totale	Età			Sesso		Pers. giur.
		<18	18–24	>24	M	F	
Totale reati violenti	1 260	93	136	997	650	576	34
Reati gravi (compiuti)	88	8	19	61	51	37	0
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	18	1	0	17	11	7	0
Omicidi arma da fuoco	4	0	0	4	3	1	0
Omicidi arma affilata/appuntita	7	1	0	6	5	2	0
Omicidi arma contundente/bianca	0	0	0	0	0	0	0
Omicidi violenza fisica	4	0	0	4	2	2	0
Omicidi altri mezzi util.	3	0	0	3	1	2	0
Omicidi senza indicazione	0	0	0	0	0	0	0
Lesioni personali gravi (Art. 122)	57	4	11	42	40	17	0
Lesioni gravi arma da fuoco	2	0	0	2	2	0	0
Lesioni gravi arma affilata/appuntita	5	0	1	4	4	1	0
Lesioni gravi arma contundente/bianca	1	0	0	1	1	0	0
Lesioni gravi violenza fisica	28	2	7	19	20	8	0
Lesioni gravi altri mezzi util.	20	2	3	15	13	7	0
Lesioni gravi senza indicazione	1	0	0	1	0	1	0
Mutilazione di organi genitali femminili (Art. 124)	0	0	0	0	0	0	0
Presa d'ostaggio (Art. 185)	3	0	2	1	2	1	0
Violenza carnale (Art. 190)	13	3	6	4	0	13	0
Rapina (Art. 140 n. 4)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (compiuti ev. minacce di violenza)	925	79	111	709	461	438	26
Lesioni semplici (Art. 123)	569	47	76	446	283	286	0
Vie di fatto (Art. 126)	159	19	11	129	82	77	0
Rissa (Art. 133)	9	0	2	7	9	0	0
Aggressione (Art. 134)	49	5	12	32	43	6	0
Rapina (Art. 140 n. 1–3)	69	2	5	42	22	27	20
Coazione (Art. 181)	130	6	17	105	46	82	2
Matrimonio forzato (Art. 181a)	0	0	0	0	0	0	0
Sequestro persona/rapimento (Art. 183)	11	1	3	7	5	6	0
Circostanze aggravanti (Art. 184)	0	0	0	0	0	0	0
Coazione sessuale (Art. 189)	20	5	3	12	2	18	0
Violenza/minaccia contro autorità (Art. 285)	35	0	1	30	25	6	4
Estorsione (Art. 156 n. 3)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (minacce di violenza)	594	19	49	517	307	278	9
Minaccia (Art. 180)	573	17	47	504	294	274	5
Estorsione (Art. 156 n. 1,2,4)	25	2	3	16	16	5	4

© UST, Neuchâtel 2017

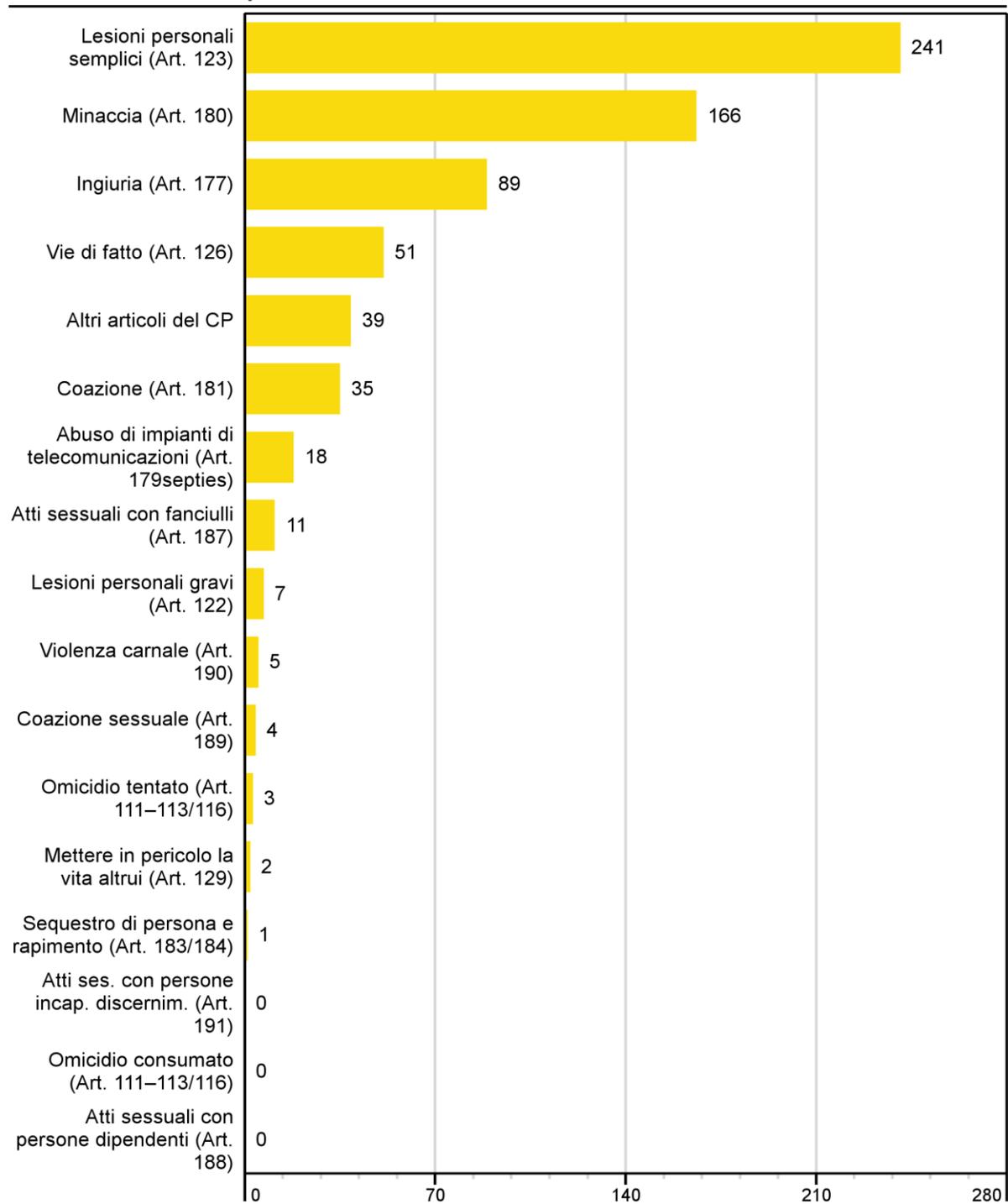
Tabella 19: Danneggiati per reati violenti secondo l'età e il sesso

3.2 Violenza domestica

Per «violenza domestica» si intende la minaccia o l'impiego della violenza tra due persone che sono o sono state legate da un rapporto matrimoniale o di partenariato, tra genitori (inclusi patrigno, matrigna e genitori affidatari) e figli o tra persone legate tra loro da un altro legame di parentela.

3.2.1 Violenza domestica: ripartizione secondo il reato

Violenza domestica: ripartizione secondo il reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 19: Violenza domestica: ripartizione secondo il reato

3.2.2 *Violenza domestica: selezione ed evoluzione dei reati*

Violenza domestica: selezione ed evoluzione dei reati

	2015	2016	
	Reati	Reati	Differenza
Totale reati di violenza domestica	597	672	13%
Omicidio consumato (Art. 111–113/116)	1	0	-100%
Omicidio tentato (Art. 111–113/116)	2	3	50%
Lesioni personali gravi (Art. 122)	8	7	-13%
Lesioni semplici (Art. 123)	179	241	35%
Vie di fatto (Art. 126)	59	51	-14%
Mettere in pericolo la vita altrui (Art. 129)	2	2	0%
Ingiuria (Art. 177)	83	89	7%
Abuso di impianti di telecomunicazioni (Art. 179 ^{septies})	27	18	-33%
Minaccia (Art. 180)	152	166	9%
Coazione (Art. 181)	41	35	-15%
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183/184)	2	1	-50%
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	7	11	57%
Atti sessuali con persone dipendenti (Art. 188)	0	0	0%
Coazione sessuale (Art. 189)	0	4	–
Violenza carnale (Art. 190)	0	5	–
Atti sess. con persone incap. discernim. (Art. 191)	1	0	-100%
Altri art. del CP ²	33	39	18%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 20: Violenza domestica: selezione ed evoluzione dei reati

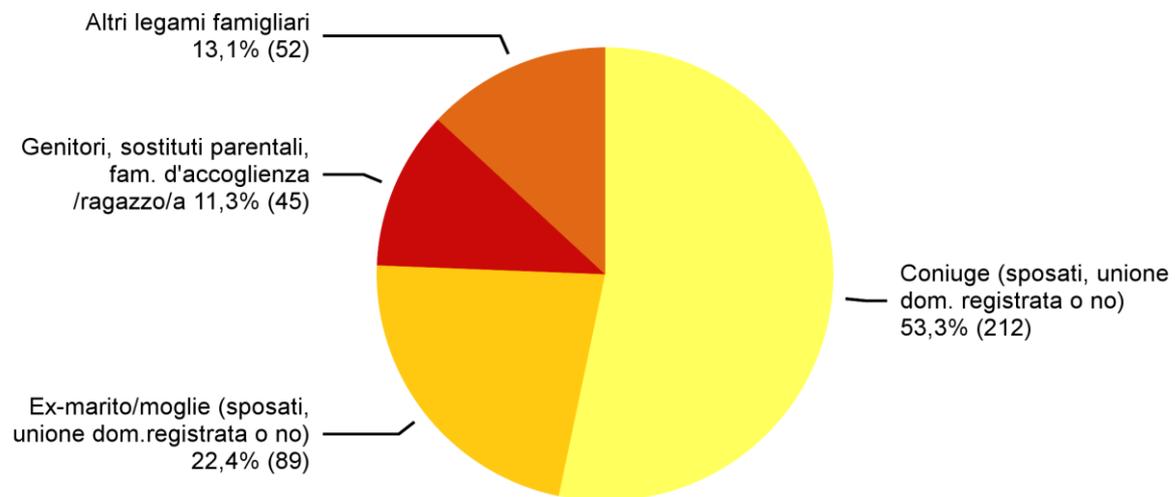
Per poter analizzare i casi sulla violenza domestica, il legame tra l'imputato e la parte lesa è registrato per una selezione di reati. Una relazione domestica è stata constatata nel 30 per cento di questi reati.

Un'altra fattispecie di reati che si verifica frequentemente nel quadro della violenza domestica è la violazione di domicilio. In ragione del grande numero di violazioni di domicilio (in genere combinate con il furto), si rinuncia per motivi di costo alla registrazione obbligatoria della relazione esistente tra imputato e danneggiato. Non potendo essere garantita la completezza dei dati, la fattispecie non figura nella rappresentazione.

² Altri articoli del CP: istigazione e aiuto al suicidio (Art. 115 CP), interruzione punibile della gravidanza senza consenso della gestante (Art. 118.2 CP), mutilazione di organi genitali femminili (Art. 124 CP), abbandono (Art. 127 CP), somministrazione a fanciulli di sostanze pericolose per la salute (Art. 136 CP), diffamazione (Art. 173 CP), calunnia (Art. 174 CP), Matrimonio forzato/unione domestica registrata forzata (Art. 181a CP), presa d'ostaggio (Art. 185 CP), sfruttamento dello stato di bisogno (Art. 193 CP), molestie sessuali (Art. 198 CP), atti preparatori per omicidio intenzionale, assassinio, lesioni gravi, sequestro di persona e rapimento, presa d'ostaggio (Art. 260^{bis} CP).

3.2.3 Violenza domestica: relazioni intercorrenti tra danneggiati e imputati

Violenza domestica: relazioni intercorrenti tra danneggiati e imputati



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

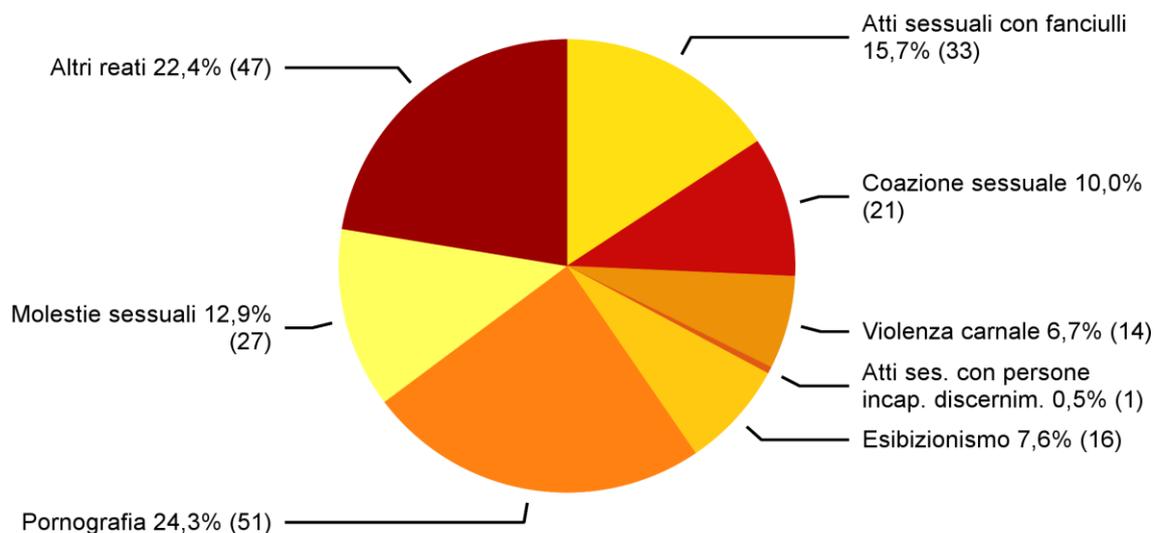
Figura 20: Violenza domestica: relazioni intercorrenti tra danneggiati e imputati

Un reato registrato dalla polizia viene classificato tra i reati di violenza domestica sulla base della relazione intercorrente tra persona lesa e imputato. In questo grafico, ogni persona danneggiata è contata una volta per tipo di relazione. Una persona può dunque apparire anche più volte. Esempio: Una persona è danneggiata da un'aggressione dal suo coniuge e dai suoi due figli. La persona danneggiata sarà contata una volta nel tipo di relazione "coniuge" ed una volta nel tipo di relazione "genitori/figlio/a".

3.3 Reati contro l'integrità sessuale

3.3.1 Reati contro l'integrità sessuale: ripartizione secondo il reato

Reati contro l'integrità sessuale: ripartizione secondo il reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 21: Reati contro l'integrità sessuale: ripartizione secondo il reato

3.3.2 Reati contro l'integrità sessuale: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Reati contro l'integrità sessuale: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

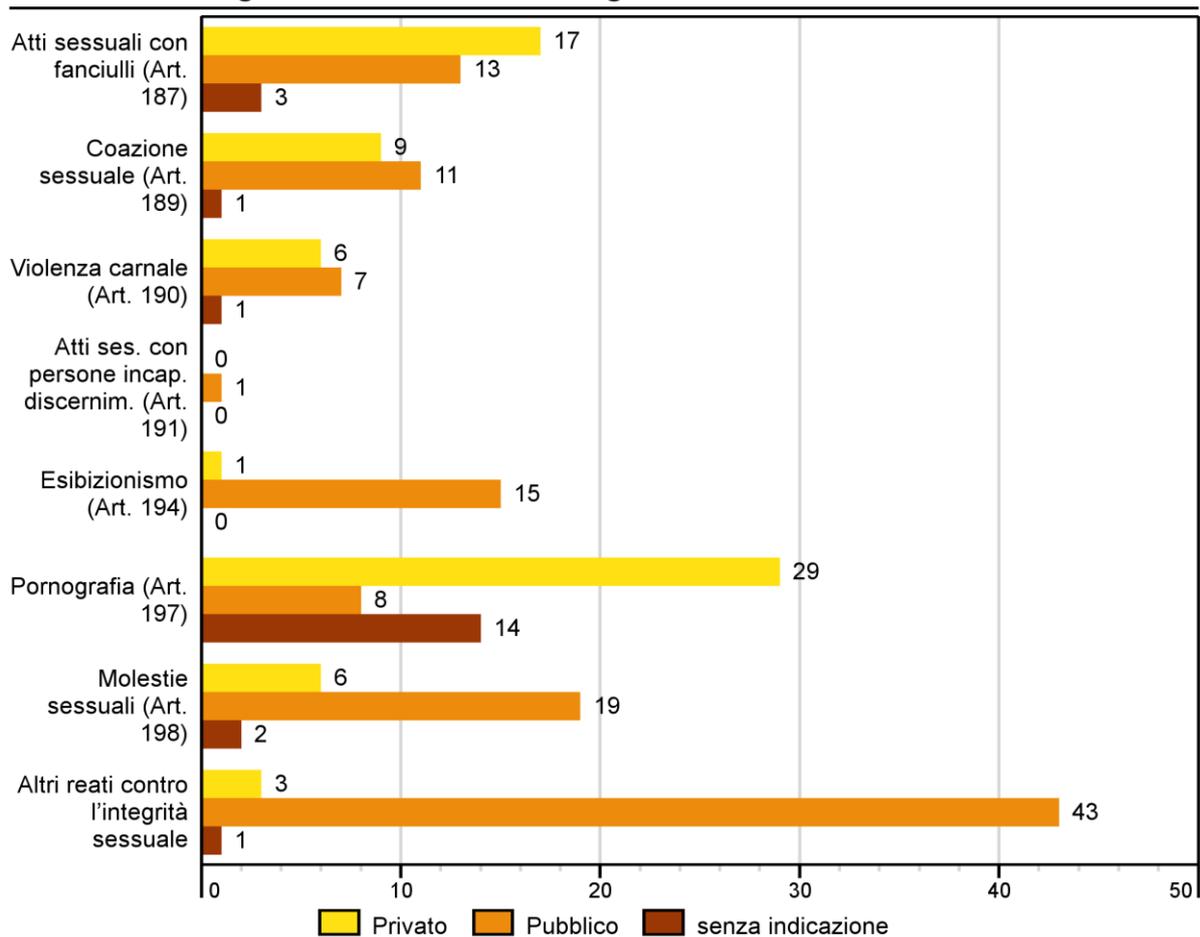
	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale integrità sessuale	177	88,7%	210	92,9%	19%
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	32	93,8%	33	97,0%	3%
Coazione sessuale (Art. 189)	11	90,9%	21	90,5%	91%
Violenza carnale (Art. 190)	6	66,7%	14	85,7%	133%
Atti sess. con persone incap. discernim. (Art. 191)	4	50,0%	1	0,0%	-75%
Esibizionismo (Art. 194)	8	87,5%	16	93,8%	100%
Pornografia (Art. 197)	33	81,8%	51	96,1%	55%
Molestie sessuali (Art. 198)	15	73,3%	27	81,5%	80%
Altri reati contro l'integrità sessuale	68	97,1%	47	97,9%	-31%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 21: Reati contro l'integrità sessuale: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.3.3 Reati contro l'integrità sessuale secondo il luogo

Reati contro l'integrità sessuale secondo il luogo



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 22: Reati contro l'integrità sessuale secondo il luogo

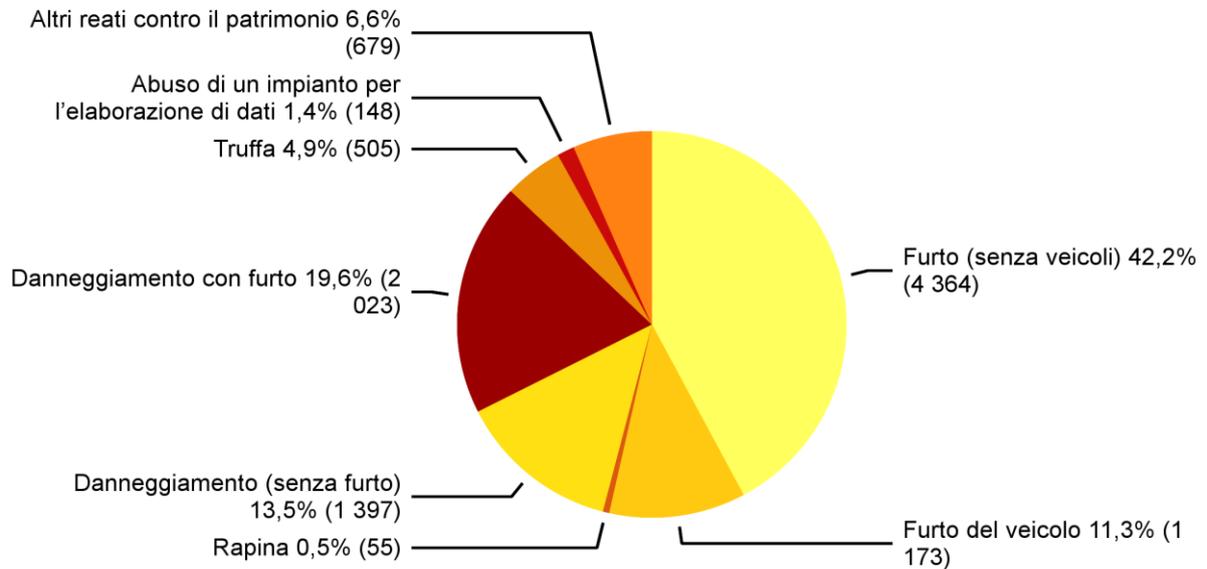
Lo spazio privato è definito da le «quattro mura», vale a dire i luoghi privati non accessibili ad altre persone.

Un luogo è invece pubblico dal momento che è accessibile a numerose persone (per es. la scala di un edificio d'abitazione o la lavanderia in comune di un immobile locativo).

3.4 Reati contro il patrimonio

3.4.1 Reati contro il patrimonio: ripartizione secondo il reato

Reati contro il patrimonio: ripartizione secondo il reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 23: Reati contro il patrimonio: ripartizione secondo il reato

Uno dei reati contro il patrimonio che si verifica con maggiore frequenza è il danneggiamento. Una parte considerevole dei danneggiamenti è combinata con il furto (effrazione di beni immobili, distributori automatici, veicoli ecc.).

3.4.2 Reati contro il patrimonio: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Reati contro il patrimonio: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale patrimonio	10 993	22,0%	10 344	25,0%	-6%
Appropriazione semplice (Art. 137)	49	36,7%	44	56,8%	-10%
Appropriazione indebita (Art. 138)	244	74,2%	240	70,4%	-2%
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	5 071	19,1%	4 364	19,9%	-14%
Furto del veicolo (Art. 139)	1 040	2,2%	1 173	1,8%	13%
Rapina (Art. 140)	51	47,1%	55	61,8%	8%
Sottrazione di una cosa mobile (Art. 141)	3	100,0%	3	33,3%	0%
Acquisizione illecita di dati (Art. 143)	46	26,1%	93	49,5%	102%
Accesso indebito a un sistema per l'elaborazione di dati (Art. 143 ^{bis})	19	10,5%	27	48,1%	42%
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	1 465	18,3%	1 397	23,8%	-5%
Danneggiamento con furto (Art. 144)	2 327	18,3%	2 023	16,0%	-13%
Truffa (Art. 146)	332	72,6%	505	87,9%	52%
Abuso di un impianto per l'elaborazione di dati (Art. 147)	77	42,9%	148	42,6%	92%
Frode dello scotto (Art. 149)	23	82,6%	15	100,0%	-35%
Conseguimento fraudolento di una prestazione (Art. 150)	14	85,7%	16	93,8%	14%
Estorsione (Art. 156)	34	70,6%	29	79,3%	-15%
Amministrazione infedele (Art. 158)	30	86,7%	29	96,6%	-3%
Appropriazione indebita di trattenute salariali (Art. 159)	3	100,0%	2	100,0%	-33%
Ricettazione (Art. 160)	52	90,4%	72	98,6%	38%
Delitti nel fallimento ed esec. debiti (Art. 163)	10	100,0%	8	100,0%	-20%
Distrazione di valori patrimoniali sottoposti a procedimento giudiziale (Art. 169)	12	100,0%	26	100,0%	117%
Altri reati contro il patrimonio	91	71,4%	75	82,7%	-18%

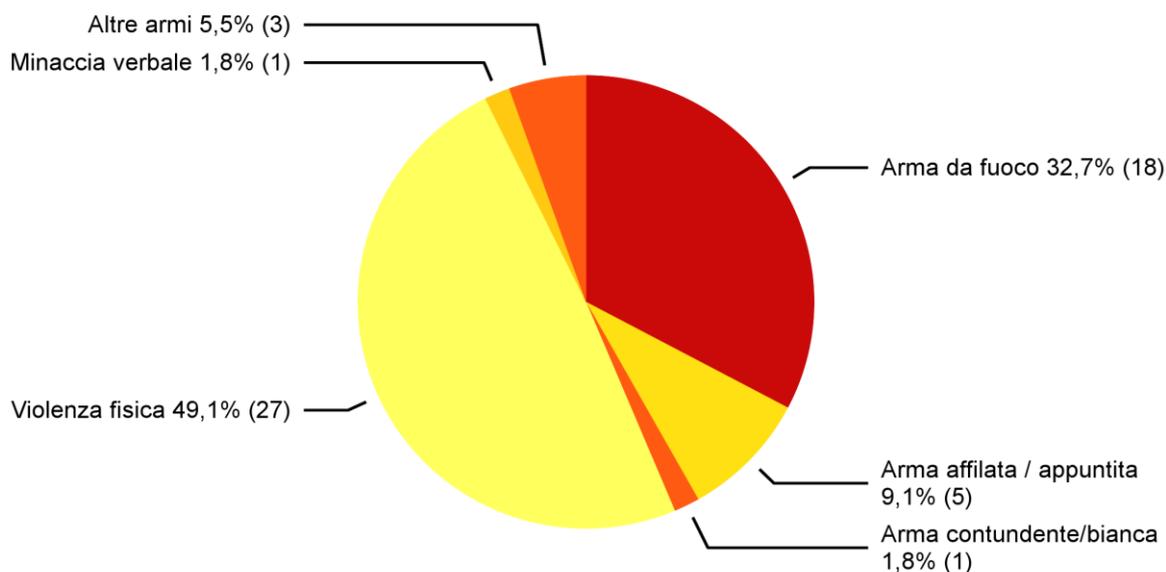
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 22: Reati contro il patrimonio: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.5 Rapina

3.5.1 Rapina secondo lo strumento

Rapina (Art. 140) secondo lo strumento



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 24: Rapina (Art. 140) secondo lo strumento

3.5.2 Rapina secondo lo strumento: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Rapina secondo lo strumento: tasso di chiarimento e raffronto con l'anno precedente

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale rapina (Art. 140)	51	47,1%	55	61,8%	8%
Arma da fuoco	12	33,3%	18	61,1%	50%
Arma affilata/appuntita	11	63,6%	5	80,0%	-55%
Arma contundente/bianca	1	0,0%	1	0,0%	0%
Violenza fisica	19	42,1%	27	59,3%	42%
Minaccia verbale	2	50,0%	1	0,0%	-50%
Altri mezzi utilizzati	6	66,7%	3	100,0%	-50%
Strumento sconosciuto	0	–	0	–	0%

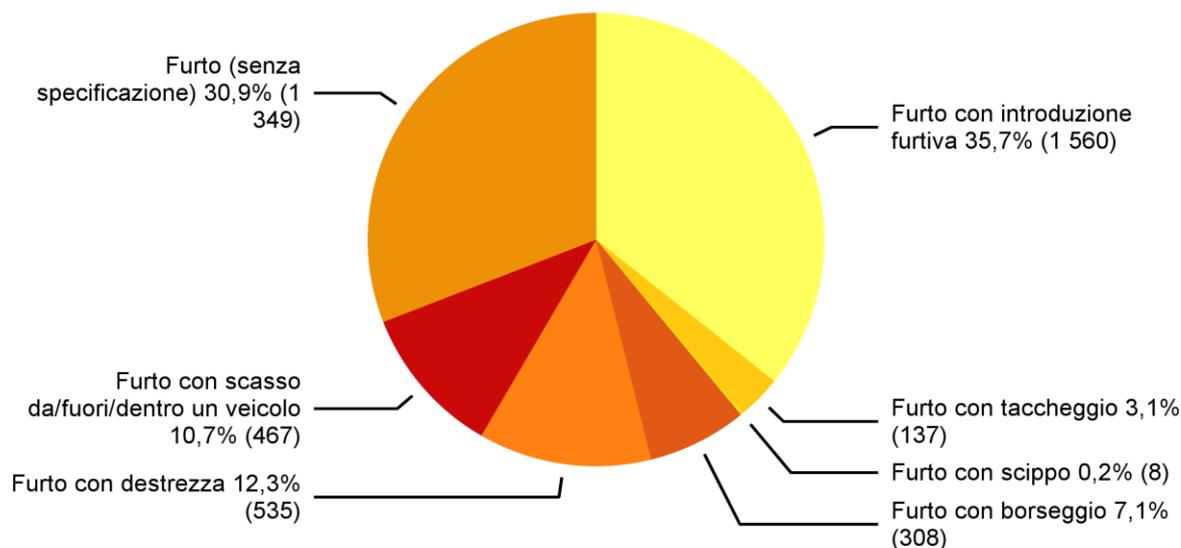
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 23: Rapina secondo lo strumento: tasso di chiarimento e raffronto con l'anno precedente

3.6 Furto

3.6.1 Ripartizione secondo il tipo di furto

Furto (senza furto di veicoli): ripartizione secondo il tipo di furto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 25: Furto (senza furto di veicoli): ripartizione secondo il tipo di furto

La legge prevede solo il furto ai sensi dell'articolo 139 CP. Tuttavia, la polizia differenzia le forme più frequenti di furto a seconda del *modus operandi* e del luogo dell'evento.

Si noti che nel caso frequente di furto nei negozi, in diversi Cantoni viene applicata una procedura semplificata che permette ai negozianti di agire direttamente in giustizia (ad es. rivolgendosi direttamente alla magistratura). Il numero effettivo di furti nei negozi è quindi superiore a quanto registrato dalla polizia.

3.6.2 Tipo di furto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Tipo di furto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale furti (senza furto veicolo)	5 071	19,1%	4 364	19,9%	-14%
Furto (altri senza scasso)	1 290	39,8%	1 349	42,1%	5%
Furto con scasso	1 811	17,5%	1 557	10,3%	-14%
Furto con introduzione clandestina	38	2,6%	3	0,0%	-92%
Furto con taccheggio	94	44,7%	137	50,4%	46%
Furto con scippo	18	0,0%	8	0,0%	-56%
Furto con borseggio	390	3,8%	308	3,2%	-21%
Furto con destrezza	746	3,9%	535	3,7%	-28%
Furto da/nel veicolo	684	6,9%	467	8,6%	-32%

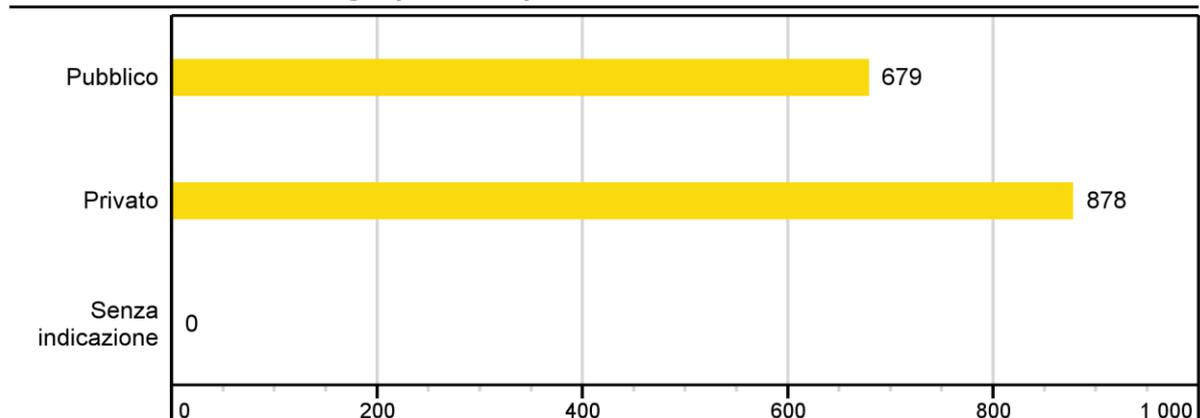
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 24: Tipo di furto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.6.3 Furto con scasso secondo il luogo

3.6.3.1 Furto con scasso secondo il luogo: pubblico-privato

con scasso secondo il luogo: pubblico-privato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

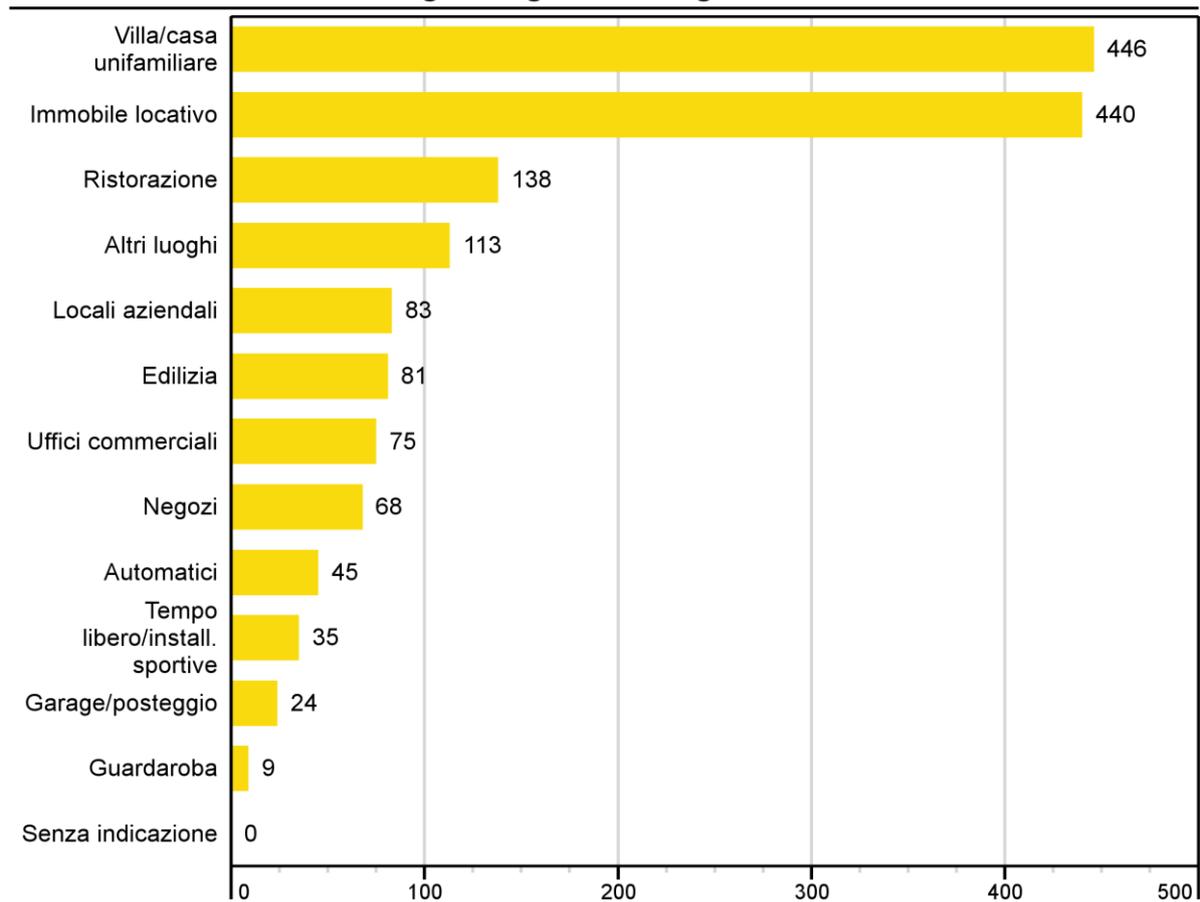
Figura 26: con scasso secondo il luogo: pubblico-privato

Lo spazio privato è definito da le «quattro mura», vale a dire i luoghi privati non accessibili ad altre persone.

Un luogo è invece pubblico dal momento che è accessibile a numerose persone (per es. la scala di un edificio d'abitazione o la lavanderia in comune di un immobile locativo).

3.6.3.2 Furto con scasso secondo il luogo: categorie in dettaglio

Furto con scasso secondo il luogo: categorie in dettaglio



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

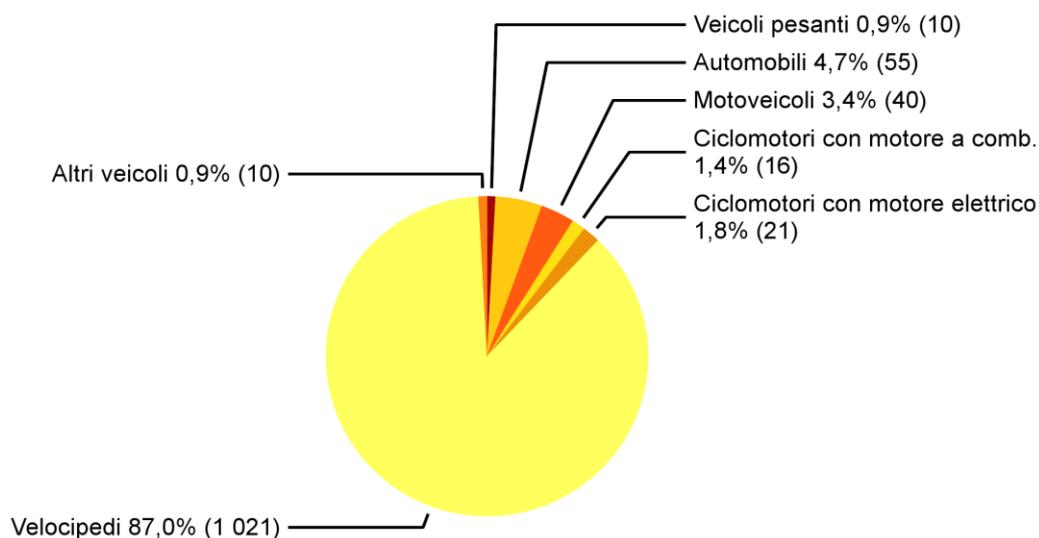
© UST, Neuchâtel 2017

Figura 27: Furto con scasso secondo il luogo: categorie in dettaglio

3.7 Furto di veicolo

3.7.1 Ripartizione secondo il tipo di veicolo

Furto di veicolo: ripartizione secondo il tipo di veicolo



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 28: Furto di veicolo: ripartizione secondo il tipo di veicolo

3.7.2 Furto di veicolo: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Furto di veicolo: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale furti di veicoli	1 040	2,2%	1 173	1,8%	13%
Veicoli pesanti	9	0,0%	10	0,0%	11%
Automobili	43	7,0%	55	3,6%	28%
Motoveicoli	48	4,2%	40	2,5%	-17%
Ciclomotori con motore a combustione	47	2,1%	16	6,3%	-66%
Ciclomotori con motore elettrico	15	0,0%	21	0,0%	40%
Velocipedi	867	2,0%	1 021	1,7%	18%
Altri veicoli	11	0,0%	10	0,0%	-9%

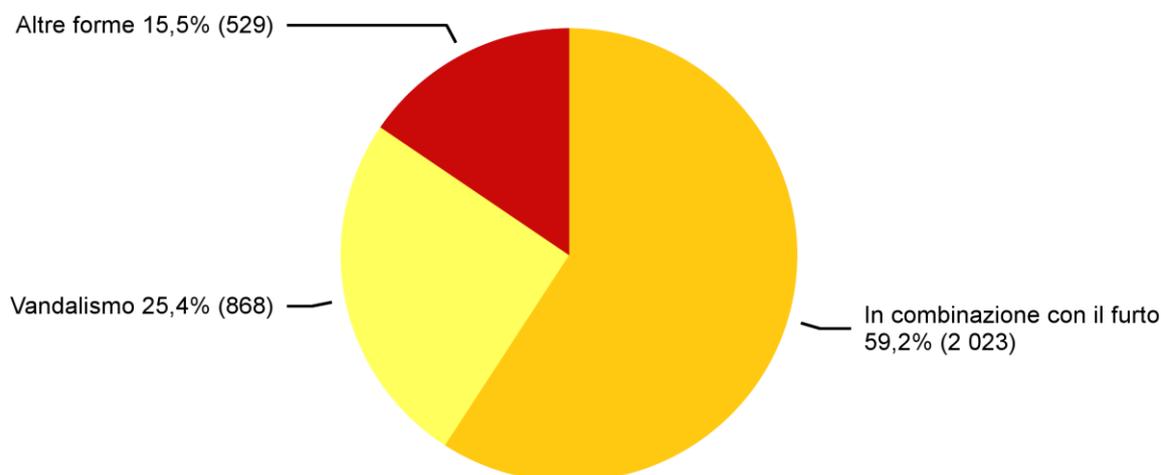
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 25: Furto di veicolo: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.8 Danneggiamento

3.8.1 Danneggiamento: ripartizione secondo il contesto

Danneggiamento: ripartizione secondo il contesto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 29: Danneggiamento: ripartizione secondo il contesto

L'articolo 144 CP configura la fattispecie del danneggiamento e trova applicazione nei più diversi contesti. Particolarmente frequente risulta essere la combinazione con il furto, quando per esempio, in caso di furto con scasso, l'agire violento provoca danni materiali. Il danneggiamento può anche essere provocato da diverbi violenti tra persone. Per «vandalismo» si intendono invece tutti gli atti volontari illegali senza scopi manifesti se non quello di provocare danni, deturpamenti o distruzione di oggetti di proprietà pubblica o privata. Gli atti vandalici rientrano nel danneggiamento in presenza di una querela di parte, a prescindere dall'ammontare dei danni provocati.

3.8.2 Danneggiamento secondo il contesto: tasso di chiarimento

Danneggiamento secondo il contesto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

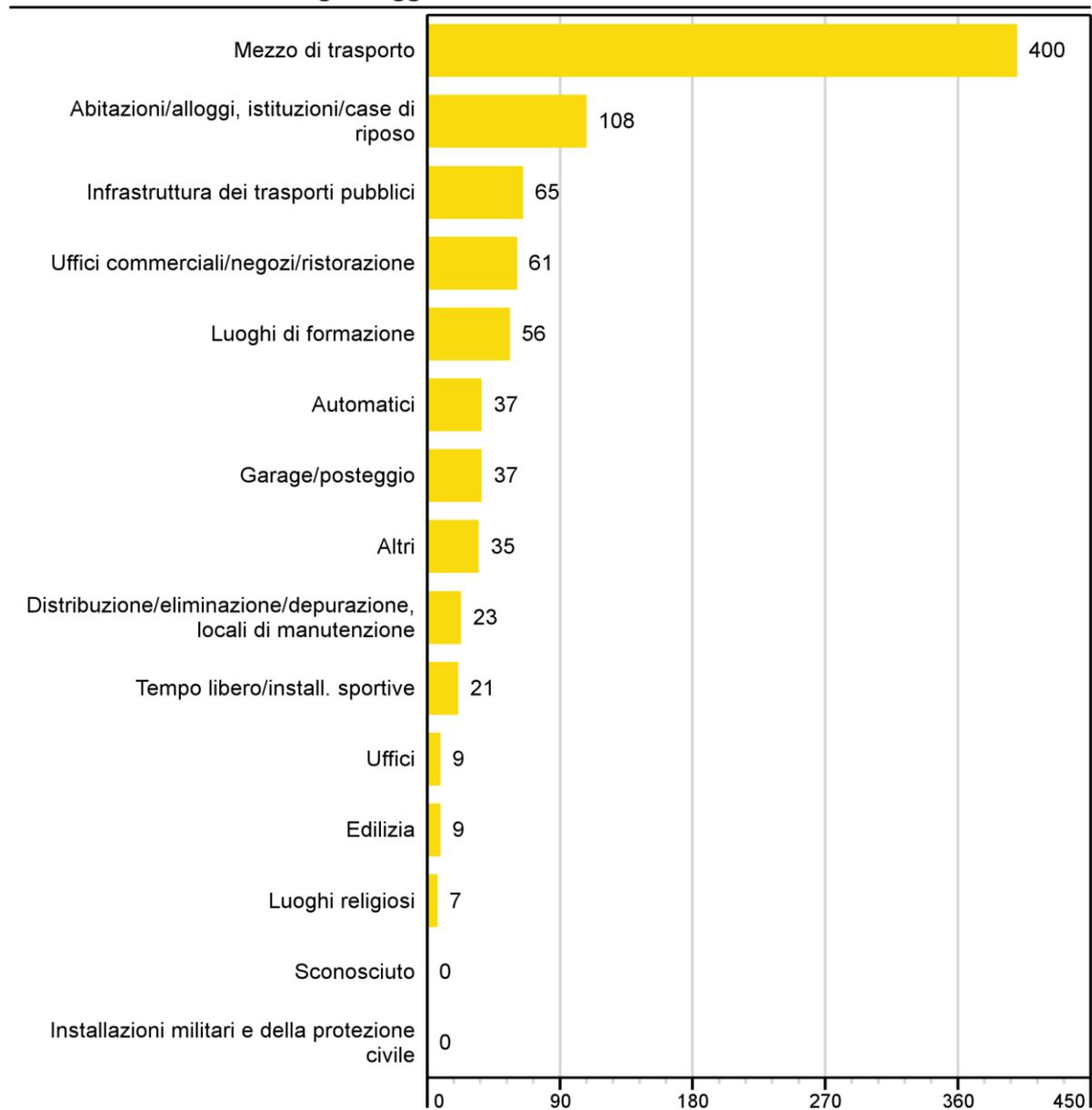
	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale danneggiamenti	3 792	18,3%	3 420	19,2%	-10%
In combinazione con il furto	2 327	18,3%	2 023	16,0%	-13%
Vandalismo	1 027	8,1%	868	12,6%	-15%
Altre forme	438	42,2%	529	42,2%	21%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 26: Danneggiamento secondo il contesto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.8.3 Vandalismo secondo il luogo

Vandalismo secondo il luogo o oggetto



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

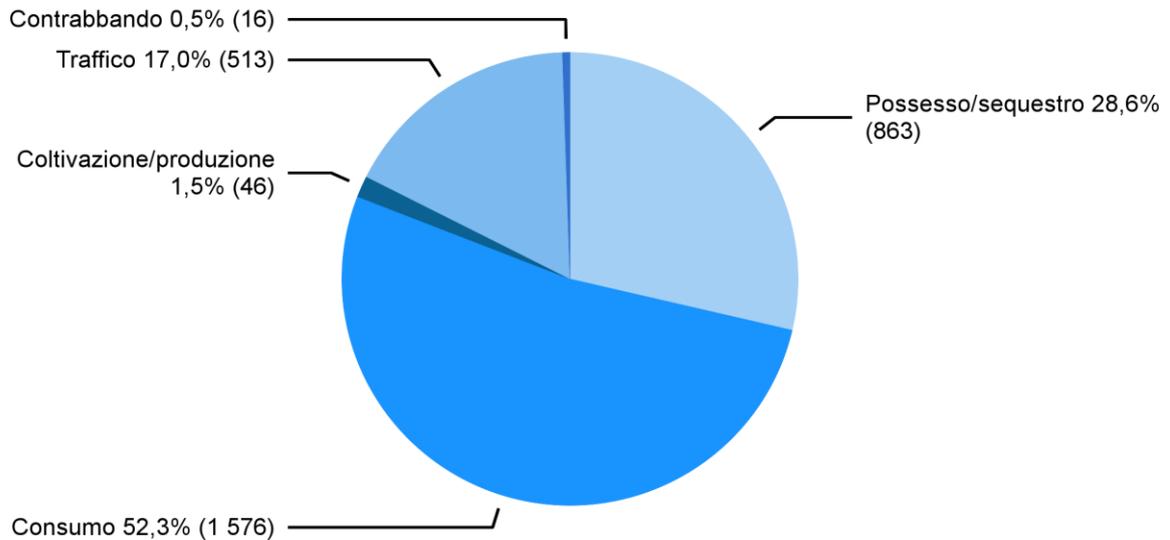
© UST, Neuchâtel 2017

Figura 30: Vandalismo secondo il luogo o oggetto

3.9 Legge sugli stupefacenti (LStup)

3.9.1 Ripartizione secondo il tipo di reato

Legge sugli stupefacenti: ripartizione secondo il tipo di reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 31: Legge sugli stupefacenti: ripartizione secondo il tipo di reato

I reati alla legge sugli stupefacenti chiaramente connessi al consumo personale sono perseguiti come contravvenzioni. Se però si configurano forme di traffico di sostanze illegali, i reati sono considerati crimini o delitti a seconda della quantità e del modus operandi (per bande, a scopo di lucro ecc.) e sono passibili di sanzioni più gravi.

3.9.2 Legge sugli stupefacenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

Legge sugli stupefacenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale reati contro la LStup	2 894	99,7%	3 014	99,9%	4%
Totale possesso/sequestro	903	99,6%	863	99,9%	-4%
Possesso/sequestro contravvenzione	643	99,4%	629	100,0%	-2%
Possesso/sequestro delitto	202	100,0%	158	99,4%	-22%
Possesso/sequestro crimine	58	100,0%	76	100,0%	31%
Totale consumo	1 418	99,7%	1 576	99,9%	11%
Totale coltivazione/produzione	91	98,9%	46	100,0%	-49%
Coltivazione/produzione contravvenzione	23	100,0%	9	100,0%	-61%
Coltivazione/produzione delitto	66	98,5%	32	100,0%	-52%
Coltivazione/produzione crimine	2	100,0%	5	100,0%	150%
Totale traffico	410	100,0%	513	99,8%	25%
Traffico delitto	267	100,0%	325	99,7%	22%
Traffico crimine	143	100,0%	188	100,0%	31%
Totale contrabbando	72	100,0%	16	100,0%	-78%
Importazione, esportazione, transito delitto	25	100,0%	3	100,0%	-88%
Importazione, esportazione, transito crimine	47	100,0%	13	100,0%	-72%

© UST, Neuchâtel 2017

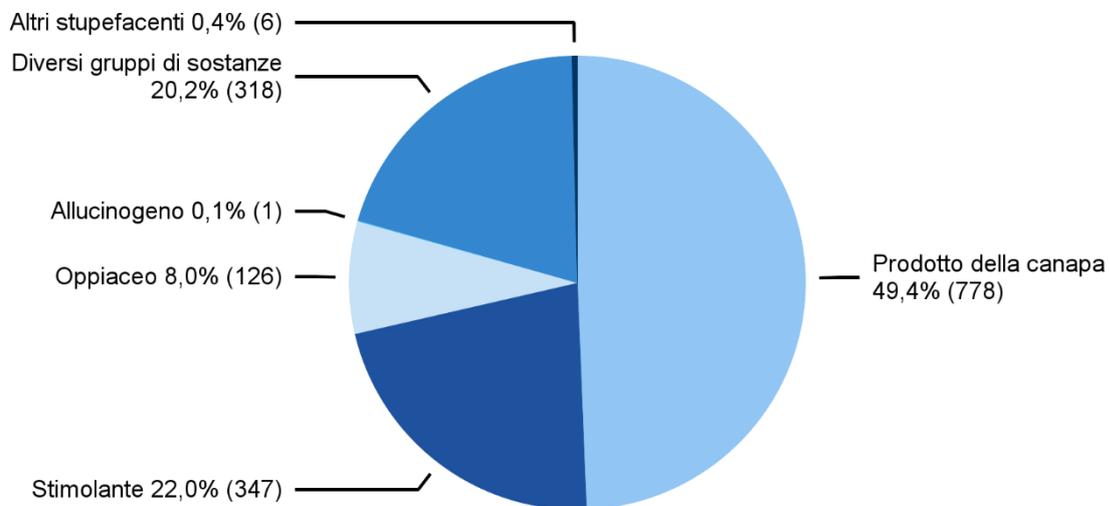
Tabella 27: Legge sugli stupefacenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

3.9.3 Legge sugli stupefacenti: sostanze secondo il tipo di reato

Le sostanze illegali sono rappresentate in base al numero di reati registrati e non alla quantità di droga interessata. Solo per le partite sequestrate possono essere indicati in modo affidabile la quantità o il peso. Ciò non è possibile per i casi di consumo e di traffico.

3.9.3.1 Consumo secondo la sostanza illegale

Legge sugli stupefacenti: consumo secondo la sostanza illegale



Stato della banca dati: 10.2.2017

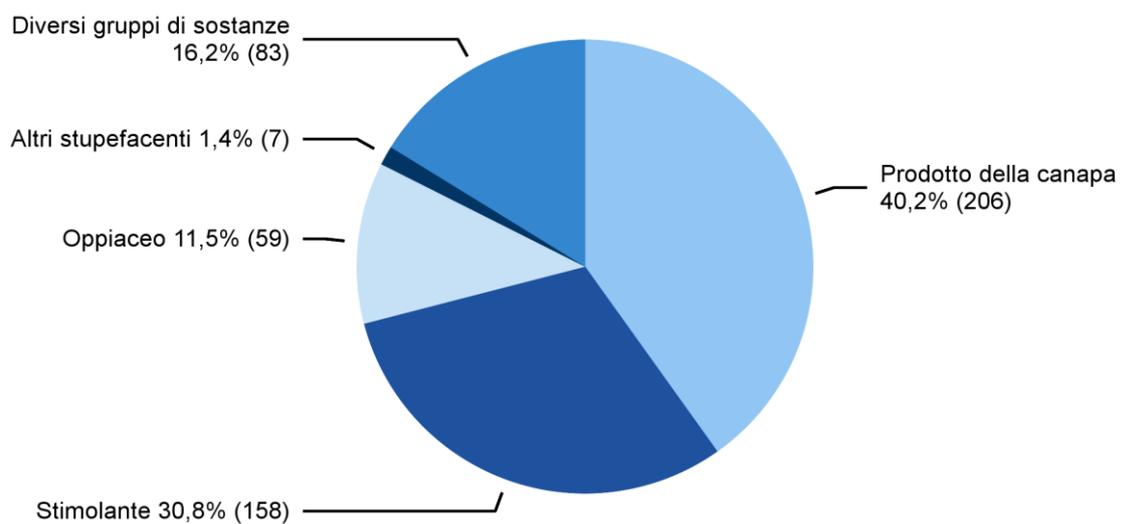
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 32: Legge sugli stupefacenti: consumo secondo la sostanza illegale

3.9.3.2 Traffico secondo la sostanza illegale

Legge sugli stupefacenti: traffico secondo la sostanza illegale



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 33: Legge sugli stupefacenti: traffico secondo la sostanza illegale

3.9.4 Legge sugli stupefacenti: imputati

3.9.4.1 Consumo di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

Consumo di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

	Totale	<10	10– 14	15– 17	18– 19	20– 24	25– 29	30– 39	40– 49	50– 59	60+	s. i.
Svizzeri	629	0	19	109	61	128	82	108	82	35	5	0
Stranieri	476	0	5	38	18	65	79	169	77	24	1	0
residenti	316	0	5	35	16	39	42	101	59	18	1	0
richiedenti l'asilo	14	0	0	0	1	6	2	4	1	0	0	0
altri stranieri	146	0	0	3	1	20	35	64	17	6	0	0
Svizzere	131	0	1	18	9	27	19	29	18	10	0	0
Straniere	87	0	1	6	2	13	15	30	14	6	0	0
residenti	66	0	1	6	1	8	11	19	14	6	0	0
richiedenti l'asilo	2	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0
altre straniere	19	0	0	0	0	4	4	11	0	0	0	0

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 28: Consumo di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

3.9.4.2 Traffico di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

Traffico di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

	Totale	<10	10– 14	15– 17	18– 19	20– 24	25– 29	30– 39	40– 49	50– 59	60+	s. i.
Svizzeri	192	0	11	34	15	40	27	24	27	12	2	0
Stranieri	201	0	2	13	13	23	50	70	18	9	3	0
residenti	106	0	2	13	9	13	21	29	10	8	1	0
richiedenti l'asilo	8	0	0	0	2	0	0	2	4	0	0	0
altri stranieri	87	0	0	0	2	10	29	39	4	1	2	0
Svizzere	42	0	0	5	3	5	7	9	10	3	0	0
Straniere	34	0	0	1	1	4	6	12	7	3	0	0
residenti	25	0	0	1	1	2	5	8	5	3	0	0
richiedenti l'asilo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
altre straniere	9	0	0	0	0	2	1	4	2	0	0	0

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 29: Traffico di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità

3.9.4.3 Legge sugli stupefacenti: frequenza di registrazioni per persona in un anno civile

Legge sugli stupefacenti: frequenza di registrazioni per persona in un anno civile

	Numero di registrazioni (casi)						Totale
	1	2	3	4	5-10	>10	
Totale minorenni	131	48	20	4	2	0	205
Svizzeri	98	36	16	2	1	0	153
Stranieri	33	12	4	2	1	0	52
residenti	29	12	4	2	1	0	48
richiedenti l'asilo	0	0	0	0	0	0	0
altri stranieri	4	0	0	0	0	0	4
Totale adulti	918	311	47	31	11	1	1 319
Svizzeri	458	157	27	25	8	0	675
Stranieri	460	154	20	6	3	1	644
residenti	258	97	17	5	3	1	381
richiedenti l'asilo	14	7	1	0	0	0	22
altri stranieri	188	50	2	1	0	0	241

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 30: Legge sugli stupefacenti: frequenza di registrazioni per persona in un anno civile

3.9.5 Decessi per droga registrati dalla polizia

Decessi per droga registrati dalla polizia: evoluzione

	2015	2016	Differenza
Uomini	3	1	-67%
Donne	1	3	200%
Adulti	4	4	0%
Minorenni	0	0	0%
Svizzeri/e	2	1	-50%
Stranieri/e	2	3	50%
Totale decessi per droga	4	4	0%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 31: Decessi per droga registrati dalla polizia: evoluzione

L'accertamento delle cause di decesso non rientra tra le competenze della polizia, che non ha quindi la possibilità di classificarle in base a criteri medici. La polizia viene spesso (anche se non sempre) chiamata in caso di decesso apparentemente provocato dal consumo di sostanze stupefacenti. Le cifre presentate vanno quindi intese quale informazione sui presunti decessi per droga riscontrati in occasione degli interventi di polizia. Per questa ragione, il numero delle morti per droga diagnosticate medicalmente si scosta da quello indicato dalla polizia.

3.9.6 Legge sugli stupefacenti: sequestro di sostanze

Legge sugli stupefacenti: sequestri di sostanze

	Casi	Pezzi/pillole/ dosi/spinelli	kg	ml	Piante
Prodotti della canapa					
Seme di canapa	33	1 398	0,329	–	–
Canapa (piantine senza infiorescenze)	17	–	–	–	1 574
Canapa (pianta fresca: con inflorescenza)	19	5	–	–	1 984
Canapa (pianta secca: con inflorescenza)	12	–	11,395	–	59
Hashish	180	1	22,515	–	–
Olio di hashish	2	–	0,147	–	–
Marijuana	452	56	89,564	–	62
Cannabinoidi sintetici	–	–	–	–	–
Stimolanti					
Amfetamina	26	18	0,177	–	–
Crack	–	–	–	–	–
Ecstasy	25	40	0,582	–	–
Qat	–	–	–	–	–
Foglie di coca	–	–	–	–	–
Cocaina	190	36	22,469	–	–
Metamfetamina (pillole thai, ice, crystal)	4	2	0,002	–	–
Mephedrone	–	–	–	–	–
MDPV	–	–	–	–	–
Oppiacei					
Eroina	67	2	4,878	–	–
Morfina-/Eroina-base	–	–	–	–	–
Oppio	–	–	–	–	–
Metadone	15	199	0,040	–	–
Altri prodotti di sostituzione	3	–	0,601	–	–
Allucinogeni					
Funghi allucinogeni (Psilocibine)	6	–	0,077	–	–
LSD	9	59	–	–	–
Mescalina	–	–	–	–	–
Altri allucinogeni	1	–	0,002	–	–
Sostanze diluenti					
GHB/GBL	2	–	0,099	1 000	–
Altre sostanze stupefacenti	21	204	1,085	10	–
Materie prime e prodotti con presunti effetti simili agli stupefacenti (Swissmedic elenco e)	–	–	–	–	–
Farmaco contenente sostanze stupefacenti che necessita ricetta medica	26	143	0,316	–	–
Farmaco da banco contenente sostanze stupefacenti	–	–	–	–	–
Sostanze diluente	–	–	–	–	–
Sostanza ancora sconosciuta	–	–	–	–	–

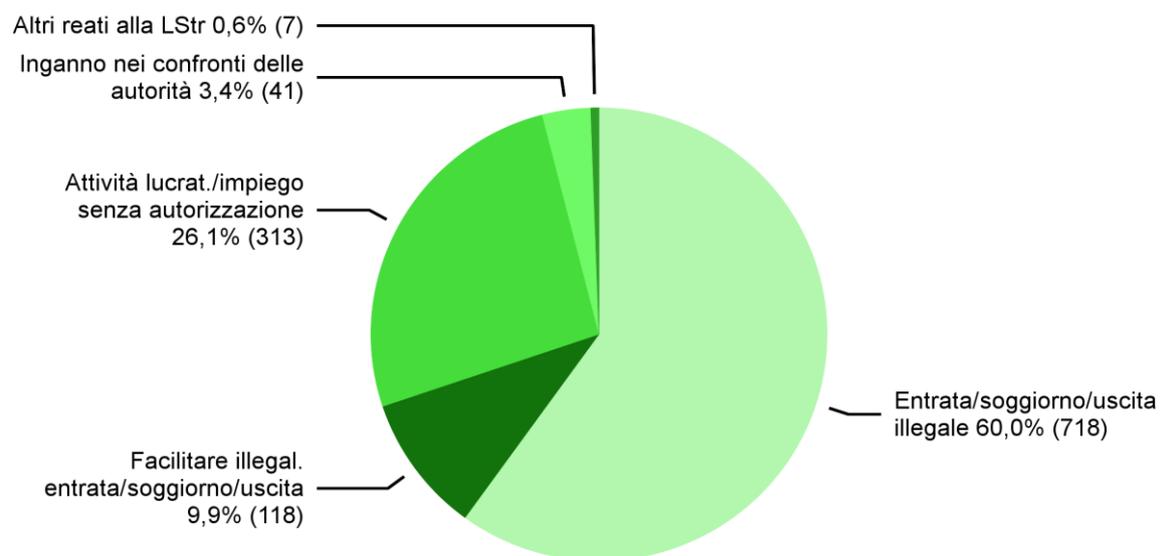
© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 32: Legge sugli stupefacenti: sequestri di sostanze

3.10 Legge sugli stranieri (LStr)

3.10.1 Legge sugli stranieri: ripartizione secondo il reato

Legge sugli stranieri: ripartizione secondo il reato



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 34: Legge sugli stranieri: ripartizione secondo il reato

3.10.2 *Infrazioni alla legge sugli stranieri (LStr): tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati*

Legge sugli stranieri: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

	2015		2016		Differenza
	Reati	Chiarimento	Reati	Chiarimento	
Totale generale reati contro la LStr	1 138	99,2%	1 197	99,8%	5%
Totale entrata/soggiorno/uscita illegale	581	98,6%	718	99,9%	24%
Violazione delle disposizioni sull'entrata	61	100,0%	403	100,0%	561%
Soggiorno illegale	227	98,7%	278	99,6%	22%
Entrata/uscita CH senza passare da posto di confine prescr.	2	50,0%	0	–	-100%
Violazione delle disposizioni sull'entrata in altro Stato	291	98,6%	37	100,0%	-87%
Totale facilitare illegal. entrata/soggiorno/uscita	125	99,2%	118	100,0%	-6%
Incitazione entrata, partenza o soggiorno illegali	120	99,2%	117	100,0%	-3%
Facilitare l'entrata illegale in un altro Stato	2	100,0%	1	100,0%	-50%
Assist. illegale, scopo arricchimento o associazione	3	100,0%	0	–	-100%
Totale attività lucrat./impiego senza autorizzazione	391	100,0%	313	99,7%	-20%
Esercitare un'attività lucrativa senza autorizzazione	260	100,0%	193	99,5%	-26%
Procurare un'attività lucrativa senza autorizzazione	2	100,0%	3	100,0%	50%
Impiego di stranieri non autorizzati a lavorare	128	100,0%	116	100,0%	-9%
Reiterare impiego di stranieri non autor. a lavorare	0	–	0	–	0%
Cambiamento attività lucrativa senza permesso	1	100,0%	1	100,0%	0%
Totale inganno nei confronti delle autorità	35	100,0%	41	100,0%	17%
Indicazioni false/taciuto fatti essenziali	28	100,0%	35	100,0%	25%
Matrimonio per eludere dispos. ammis./soggiorno ecc.	7	100,0%	6	100,0%	-14%
Totale altri reati contro la LStr	6	100,0%	7	100,0%	17%
Inosserv. assegn. luogo soggiorno/divieto acced. a territorio	1	100,0%	3	100,0%	200%
Violazione della notificazione arrivo e partenza	4	100,0%	3	100,0%	-25%
Luogo di residenza cantonale senza autorizzazione	0	–	0	–	0%
Inosservanza delle condizioni	0	–	0	–	0%
Violazione cooperare acquis. dei documenti	0	–	0	–	0%
Altre reati alla LStr	1	100,0%	1	100,0%	0%

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 33: Legge sugli stranieri: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati

4 Evoluzione

4.1 Tabelle

4.1.1 Reati secondo la legge

Reati secondo la legge

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Codice penale (CP)	19 551	20 671	22 092	22 335	19 001	16 805	16 856
Legge sugli stupefacenti (LStup)	3 549	3 522	3 527	3 110	3 066	2 894	3 014
Legge sugli stranieri (LStr)	1 299	1 375	2 003	1 348	1 244	1 138	1 197

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 34: Reati secondo la legge

4.1.2 *Titoli del Codice penale e selezione di reati*

Titoli del Codice penale e selezione di reati

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	19 551	20 671	22 092	22 335	19 001	16 805	16 856
Totale vita e integrità della persona	1 251	1 063	1 035	1 124	921	963	1 097
Omicidi consumati (Art. 111–113/116)	2	0	2	0	2	1	2
Omicidi tentati (Art. 111–113/116)	17	10	12	13	10	10	16
Lesioni personali gravi (Art. 122)	30	45	29	46	34	59	60
Lesioni semplici (Art. 123)	701	628	623	675	546	487	598
Totale patrimonio	13 155	14 460	15 752	15 787	12 886	10 993	10 344
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	6 305	7 449	8 231	7 849	6 235	5 071	4 364
di cui furto con scasso	2 157	2 416	2 721	2 780	2 416	1 811	1 557
di cui furto con scippo	21	16	24	16	17	18	8
Furto del veicolo (Art. 139)	1 025	1 127	1 088	1 163	1 102	1 040	1 173
Rapina (Art. 140)	71	80	89	80	77	51	55
Danneggiamento senza furto (Art. 144)	2 048	1 823	1 893	1 961	1 666	1 465	1 397
Truffa (Art. 146)	304	189	307	457	367	332	505
Estorsione (Art. 156)	14	32	18	16	26	34	29
Delitti nel fallimento e esec. debiti (Art. 163–171)	28	17	13	22	14	48	49
Totale reati contro l'onore e la sfera personale riservata	853	861	731	796	866	827	864
Diffamazione e calunnia (Art. 173 + 174)	246	251	213	217	290	244	243
Totale libertà personale	2 976	3 245	3 360	3 453	3 030	2 620	2 640
Minaccia (Art. 180)	719	657	622	660	556	547	586
Coazione (Art. 181)	136	114	92	104	160	132	131
Tratta di esseri umani (Art. 182)	6	1	5	2	0	0	2
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	5	7	5	11	12	9	12
Violazione di domicilio senza furto (Art. 186)	180	191	158	147	163	165	204
Totale integrità sessuale	264	237	410	162	164	177	210
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	42	21	27	29	26	32	33
Violenza carnale (Art. 190)	11	6	7	14	13	6	14
Esibizionismo (Art. 194)	15	17	11	6	13	8	16
Pornografia (Art. 197)	28	16	42	31	43	33	51
Totale comune pericolo	227	141	132	156	150	142	144
Incendio intenzionale (Art. 221)	71	46	52	51	57	49	52
Totale pubblica autorità	143	136	95	103	107	124	146
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	24	47	37	34	43	43	44
Totale amministrazione della giustizia	123	67	71	90	100	112	161
Riciclaggio di denaro (Art. 305 ^{bis})	26	16	25	15	23	35	66
Altri reati al CP	559	461	506	664	777	847	1 250

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 35: Titoli del Codice penale e selezione di reati

4.1.3 Codice penale: Reati secondo il distretto

Codice penale: Reati secondo il distretto

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Lugano	8 972	9 027	8 918	9 796	8 379	7 192	7 177
Locarno	3 678	3 522	4 488	4 022	3 399	2 854	3 033
Bellinzona	2 873	3 053	3 174	3 312	2 760	2 572	2 711
Mendrisio	2 732	3 488	3 360	3 246	2 911	2 767	2 380
Leventina	351	487	697	599	508	395	462
Riviera	440	550	892	735	561	482	421
Vallemaggia	266	327	277	184	185	157	155
Blenio	176	191	263	186	210	121	148
Sconosciuto TI	63	26	23	255	88	265	369

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 36: Codice penale: Reati secondo il distretto

4.1.4 Codice penale: Reati secondo il comune

Codice penale: Reati secondo il comune

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Lugano	4 911	4 941	4 591	5 100	4 726	3 470	3 529
Bellinzona	1 406	1 430	1 608	1 586	1 329	1 185	1 250
Locarno	1 248	1 090	1 319	1 135	1 220	830	980
Chiasso	827	889	919	859	788	625	713
Mendrisio	931	1 118	1 027	1 027	935	935	696
Giubiasco	439	475	417	517	347	382	348
Gambarogno	276	277	372	365	260	312	328
Ascona	410	320	413	301	349	247	306
Minusio	235	254	392	310	218	206	294
Arbedo-Castione	224	276	271	292	251	255	281
Biasca	238	355	471	347	264	249	261
Massagno	235	301	238	257	225	173	208
Muralto	302	283	312	268	205	226	205
Alto Malcantone	34	38	42	51	33	106	203
Balerna	180	274	221	214	220	186	203
Monteceneri	187	219	245	401	249	256	198
Tenero-Contra	200	208	279	508	217	139	189
Sant'Antonino	192	158	157	144	155	143	185
Cadenazzo	213	217	192	213	185	199	181
Capriasca	147	134	198	268	223	155	180
Losone	233	238	206	238	253	201	180
Morbio Inferiore	243	323	191	213	188	174	172
Ponte Tresa	101	70	58	49	69	25	163
Migliaglia	27	13	4	22	36	43	160
Paradiso	244	231	249	240	222	155	154
Stabio	135	240	232	181	215	190	150
Novazzano	72	96	172	218	132	150	148
Canobbio	84	123	92	237	109	86	147
Agno	289	315	289	296	182	201	139
Cugnasco-Gerra	229	210	435	314	191	224	139
Faido	83	101	136	167	120	109	130
Grancia	156	129	110	140	130	132	124
Lamone	117	51	90	87	79	92	115
Sementina	106	153	106	94	129	98	113
Savosa	145	149	123	138	107	76	107
Gordola	138	174	285	171	166	122	106
Caslano	200	182	174	191	88	160	104
Collina d'Oro	186	158	174	117	163	111	100
Torricella-Taverne	173	112	132	167	150	128	99
Airolo	77	88	109	105	116	67	94
Altri comuni	3 678	4 258	5 041	4 787	3 757	3 982	3 474

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 37: Codice penale: Reati secondo il comune

4.1.5 Reati alla legge sugli stupefacenti

Reati alla legge sugli stupefacenti

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale reati contro la LStup	3 549	3 522	3 527	3 110	3 066	2 894	3 014
Totale possesso/sequestro	1 234	1 254	1 239	1 089	990	903	863
Possesso/sequestro contravvenzione	1 040	1 135	1 048	904	809	643	629
Possesso/sequestro delitto	140	75	122	89	122	202	158
Possesso/sequestro crimine	54	44	69	96	59	58	76
Totale consumo	1 791	1 800	1 775	1 582	1 616	1 418	1 576
Totale coltivazione/produzione	98	68	55	65	59	91	46
Coltivazione/produzione contravvenzione	72	55	16	17	27	23	9
Coltivazione/produzione delitto	20	3	28	19	21	66	32
Coltivazione/produzione crimine	6	10	11	29	11	2	5
Totale traffico	392	365	415	320	359	410	513
Traffico delitto	287	249	288	188	252	267	325
Traffico crimine	105	116	127	132	107	143	188
Totale contrabbando	34	35	43	54	42	72	16
Importazione, esportazione, transito delitto	13	15	13	18	11	25	3
Importazione, esportazione, transito crimine	21	20	30	36	31	47	13

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 38: Reati alla legge sugli stupefacenti

4.1.6 Legge sugli stupefacenti: Reati secondo il distretto

Legge sugli stupefacenti: reati secondo il distretto

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Lugano	1 340	1 322	1 359	1 164	1 167	1 121	1 175
Locarno	1 003	764	827	751	724	703	649
Mendrisio	598	690	665	620	661	520	507
Bellinzona	427	531	504	430	353	410	466
Riviera	95	128	65	72	89	31	42
Vallemaggia	40	14	16	2	23	27	28
Leventina	41	60	83	31	15	40	27
Blenio	4	13	8	35	13	14	1
Sconosciuto TI	1	0	0	5	21	28	119

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 39: Legge sugli stupefacenti: reati secondo il distretto

4.1.7 Legge sugli stupefacenti: Reati secondo il comune

Legge sugli stupefacenti: reati secondo il comune

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Lugano	942	982	834	693	854	802	894
Locarno	535	393	507	410	427	353	398
Chiasso	383	451	409	354	383	319	306
Bellinzona	265	340	338	274	248	222	272
Mendrisio	99	101	139	124	112	100	80
Muralto	107	111	65	55	81	98	70
Giubiasco	55	99	81	61	25	73	57
Paradiso	43	17	28	34	16	12	36
Ponte Tresa	63	78	66	80	35	41	33
Coldrerio	1	18	4	2	22	5	32
Ascona	24	9	19	26	30	21	31
Camorino	18	17	6	9	8	14	31
Biasca	46	89	55	66	71	22	30
Cadenazzo	23	18	43	37	21	28	27
Tenero-Contra	31	24	21	28	18	21	27
Balerna	2	22	19	37	36	26	26
Gordola	81	40	38	38	20	32	25
Minusio	38	31	35	31	27	21	24
Monteceneri	31	13	67	36	27	27	24
Agno	23	5	41	19	8	27	23
Arbedo-Castione	15	16	17	15	31	30	23
Losone	64	16	20	28	24	34	22
Massagno	14	5	8	16	20	11	21
Sant'Antonino	23	8	3	11	3	9	19
Maggia	18	5	1	0	13	13	18
Caslano	30	31	19	30	12	25	16
Vacallo	5	14	9	16	9	14	16
Faido	9	7	21	3	8	17	13
Stabio	41	39	31	35	31	22	13
Vezia	9	2	8	3	3	2	13
Brissago	12	24	16	22	3	22	12
Novazzano	14	20	22	18	42	23	12
Sementina	17	6	3	2	5	10	12
Monteggio	23	19	18	13	10	13	11
Airolo	14	8	28	10	2	10	10
Canobbio	2	2	11	8	5	6	10
Cevio	9	4	12	1	1	8	10
Castel San Pietro	2	10	3	4	1	2	9
Cugnasco-Gerra	33	38	37	42	25	25	9
Riva San Vitale	12	0	6	7	5	2	9
Altri comuni	373	390	419	412	344	332	290

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 40: Legge sugli stupefacenti: reati secondo il comune

4.1.8 Reati alla legge sugli stranieri

Reati alla legge sugli stranieri

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale globale reati contro la LStr	1 299	1 375	2 003	1 348	1 244	1 138	1 197
Totale entrata/soggiorno/uscita illegale	689	705	1 279	778	591	581	718
Violazione delle disposizioni sull'entrata	330	406	844	511	382	61	403
Soggiorno illegale	356	299	433	267	198	227	278
Entrata/uscita CH senza passare da posto di confine precr.	3	0	0	0	0	2	0
Violazione delle disposizioni sull'entrata in altro Stato	0	0	2	0	11	291	37
Totale facilitare illegal. entrata/soggiorno/uscita	103	102	106	113	139	125	118
Incitazione entrata, partenza o soggiorno illegali	99	101	106	112	137	120	117
Facilitare l'entrata illegale in un altro Stato	1	1	0	1	2	2	1
Assist. illegale, scopo arricchimento o associazione	3	0	0	0	0	3	0
Totale attività lucrat./impiego senza autorizzazione	469	539	566	418	473	391	313
Esercitare un'attività lucrativa senza autorizzazione	341	389	434	273	305	260	193
Procurare un'attività lucrativa senza autorizzazione	4	0	11	3	6	2	3
Impiego di stranieri non autorizzati a lavorare	113	150	114	141	162	128	116
Reitare impiego di stranieri non autor. a lavorare	11	0	7	1	0	0	0
Cambiamento attività lucrativa senza permesso	0	0	0	0	0	1	1
Totale inganno nei confronti delle autorità	0	2	1	10	14	35	41
Indicazioni false/taciuto fatti essenziali	0	2	1	10	14	28	35
Matrimonio per eludere dispos. ammis./soggiorno ecc.	0	0	0	0	0	7	6
Totale altre infrazioni contro la LStr	38	27	51	29	27	6	7
Inosserv. assegn. luogo soggiorno/divieto acced. a territorio	31	24	48	14	1	1	3
Violazione della notificazione arrivo e partenza	6	0	3	15	26	4	3
Luogo di residenza cantonale senza autorizzazione	0	0	0	0	0	0	0
Inosservanza delle condizioni	1	0	0	0	0	0	0
Violazione cooperare acquis. dei documenti	0	0	0	0	0	0	0
Altre infrazioni contro la LStr	0	3	0	0	0	1	1

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 41: Reati alla legge sugli stranieri

4.1.9 Legge sugli stranieri: Reati secondo il distretto

Legge sugli stranieri: reati secondo il distretto

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Lugano	444	374	508	385	385	387	440
Mendrisio	417	409	836	538	401	293	350
Locarno	141	226	207	154	139	136	147
Bellinzona	175	234	348	181	167	153	141
Riviera	29	26	31	18	15	21	35
Leventina	65	72	52	51	104	106	32
Blenio	0	19	14	10	27	10	14
Vallemaggia	4	9	0	4	2	0	8
Sconosciuto TI	24	6	7	7	4	32	30

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 42: Legge sugli stranieri: reati secondo il distretto

4.1.10 Legge sugli stranieri: Reati secondo il comune

Legge sugli stranieri: reati secondo il comune

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Chiasso	313	320	706	422	262	203	263
Lugano	186	184	219	245	198	192	254
Bellinzona	62	76	203	101	59	76	63
Locarno	27	62	56	30	41	26	48
Paradiso	34	4	27	18	8	8	37
Mendrisio	45	31	72	48	55	33	29
Muralto	16	4	4	7	9	11	26
Claro	0	0	4	1	2	2	25
Bodio	22	48	13	8	0	13	24
Gambarogno	26	24	50	54	20	21	20
Giubiasco	14	10	9	14	23	6	20
Balerna	7	11	14	6	31	9	17
Vacallo	22	8	11	10	4	4	16
Arbedo-Castione	15	35	18	25	6	6	15
Centovalli	0	6	4	3	3	0	14
Morcote	2	0	0	0	0	4	13
Bioggio	5	0	1	3	1	8	12
Massagno	19	8	3	5	28	10	12
Ponte Tresa	15	22	25	19	5	18	12
Stabio	10	17	24	35	9	11	11
Sant'Antonino	18	5	2	11	33	26	10
Biasca	8	17	24	5	9	17	9
Ascona	14	14	8	9	9	13	8
Canobbio	2	1	0	8	3	1	8
Caslano	4	3	0	0	2	5	8
Maggia	2	4	0	2	2	0	8
Acquarossa	0	8	2	3	17	0	7
Gorduno	2	1	0	0	0	0	7
Gudo	0	5	1	0	7	9	7
Vezia	3	0	1	0	0	1	7
Lamone	7	5	3	8	3	20	6
Lumino	5	4	0	5	1	0	6
Maroggia	16	1	23	12	6	8	6
Melano	45	13	32	1	12	23	6
Minusio	7	19	11	3	7	11	6
Novazzano	6	8	3	11	13	20	6
Porza	7	3	10	0	1	4	6
Brissago	3	0	2	8	12	20	5
Cadenazzo	51	72	99	7	21	22	5
Gordola	3	8	4	2	0	6	5
Altri comuni	256	314	315	199	322	271	130

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 43: Legge sugli stranieri: reati secondo il comune

4.1.11 Reati violenti

Reati violenti

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale reati violenti	2 142	1 953	1 860	1 965	1 731	1 662	1 867
Reati gravi (compiuti)	61	67	50	73	59	77	95
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	19	10	14	13	12	11	18
Omicidi arma da fuoco	0	2	0	0	0	0	4
Omicidi arma affilata/appuntita	4	4	7	6	1	3	7
Omicidi arma contundente/bianca	0	0	1	0	1	1	0
Omicidi violenza fisica	10	2	2	3	6	4	4
Omicidi altri mezzi util.	4	2	4	2	4	3	3
Omicidi senza indicazione	1	0	0	2	0	0	0
Lesioni personali gravi (Art. 122)	30	45	29	46	34	59	60
Lesioni gravi arma da fuoco	0	0	0	0	0	1	2
Lesioni gravi arma affilata/appuntita	2	2	4	4	4	7	6
Lesioni gravi arma contundente/bianca	1	2	1	0	0	0	1
Lesioni gravi violenza fisica	24	27	19	23	19	42	30
Lesioni gravi altri mezzi util.	0	9	5	5	6	8	20
Lesioni gravi senza indicazione	3	5	0	14	5	1	1
Mutilazione di organi genitali femminili (Art. 124)	–	–	0	0	0	0	0
Presa d'ostaggio (Art. 185)	1	6	0	0	0	1	3
Violenza carnale (Art. 190)	11	6	7	14	13	6	14
Rapina (Art. 140 n. 4)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (compiuti ev. minacce di violenza)	1 348	1 197	1 170	1 216	1 090	1 004	1 157
Lesioni semplici (Art. 123)	701	628	623	675	546	487	598
Vie di fatto (Art. 126)	235	175	156	156	149	176	162
Rissa (Art. 133) ³	37	24	51	11	7	8	29
Aggressione (Art. 134) ³	119	110	104	131	77	87	105
Rapina (Art. 140 n. 1–3)	71	80	89	80	77	51	55
Coazione (Art. 181)	136	114	92	104	160	132	131
Matrimonio forzato (Art. 181a)	–	–	–	0	0	0	0
Sequestro persona/rapimento (Art. 183)	5	7	5	11	12	9	12
Circostanze aggravanti (Art. 184)	0	1	0	1	0	0	0
Coazione sessuale (Art. 189)	20	11	13	13	19	11	21
Violenza/minaccia contro autorità (Art. 285)	24	47	37	34	43	43	44
Estorsione (Art. 156 n. 3)	0	0	0	0	0	0	0
Reati di poca entità (minacce di violenza)	733	689	640	676	582	581	615
Minaccia (Art. 180)	719	657	622	660	556	547	586
Estorsione (Art. 156 n. 1,2,4)	14	32	18	16	26	34	29

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 44: Reati violenti

³ Per i reati di rissa e aggressione viene sanzionata esplicitamente la partecipazione, per questo il numero di infrazioni rispecchia il numero di partecipanti (in qualità di imputati).

4.1.12 Reati di violenza domestica

Reati di violenza domestica

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale reati di violenza domestica	975	852	694	882	688	597	672
Omicidio consumato(Art. 111–113/116)	1	0	2	0	1	1	0
Omicidio tentato (Art. 111–113/116)	3	6	2	2	5	2	3
Lesioni personali gravi (Art. 122)	6	4	5	8	5	8	7
Lesioni semplici (Art. 123)	335	286	240	336	193	179	241
Vie di fatto (Art. 126)	105	74	54	69	58	59	51
Mettere in pericolo la vita altrui (Art. 129)	4	3	0	1	1	2	2
Ingiuria (Art. 177)	99	100	82	101	98	83	89
Abuso di impianti di telecomunicazioni (Art. 179 ^{septies})	26	43	28	30	30	27	18
Minaccia (Art. 180)	262	205	192	235	172	152	166
Coazione (Art. 181)	66	66	46	60	58	41	35
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183/184)	1	4	1	1	2	2	1
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	13	10	3	6	9	7	11
Atti sessuali con persone dipendenti (Art. 188)	1	0	0	0	0	0	0
Coazione sessuale (Art. 189)	8	1	4	1	5	0	4
Violenza carnale (Art. 190)	2	3	3	5	5	0	5
Atti sess. con persone incap. discernim. (Art. 191)	1	0	0	0	3	1	0
Altri art. del CP	42	47	32	27	43	33	39

© UST, Neuchâtel 2017

Tabella 45: Reati di violenza domestica

4.1.13 Reati contro il patrimonio

Reati contro il patrimonio

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale patrimonio	13 196	14 527	15 797	15 787	12 886	10 993	10 344
Appropriazione semplice (Art. 137)	84	66	94	90	62	49	44
Appropriazione indebita (Art. 138)	145	158	101	191	113	244	240
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	6 305	7 449	8 231	7 849	6 235	5 071	4 364
Furto del veicolo (Art. 139)	1 025	1 127	1 088	1 163	1 102	1 040	1 173
Rapina (Art. 140)	71	80	89	80	77	51	55
Sottrazione di una cosa mobile (Art. 141)	2	0	2	2	2	3	3
Acquisizione illecita di dati (Art. 143)	74	76	39	44	24	46	93
Accesso indeb. a sist. elab. dati (Art. 143 ^{bis})	5	6	6	7	16	19	27
Danneggiamento (Art. 144)	2 048	1 823	1 893	1 961	1 666	1 465	1 397
Danneggiamento con furto (Art. 144)	2 743	3 211	3 656	3 650	2 960	2 327	2 023
Truffa (Art. 146)	304	189	307	457	367	332	505
Abuso impianto elaboraz. di dati (Art. 147)	172	160	123	123	91	77	148
Frode dello scotto (Art. 149)	43	43	18	19	38	23	15
Conseg. fraud. di una prestaz. (Art. 150)	19	15	31	27	11	14	16
Estorsione (Art. 156)	14	32	18	16	26	34	29
Amministrazione infedele (Art. 158)	4	5	6	4	14	30	29
Appropr. indeb. tratten. salariali (Art. 159)	1	1	2	2	1	3	2
Ricettazione (Art. 160)	66	45	41	37	36	52	72
Delitti nel fallim. ed esec. debiti (Art. 163)	3	2	2	6	2	10	8
Distraz. val. sottop. proc. giudiz. (Art. 169)	15	7	5	3	1	12	26
Altri reati contro il patrimonio	53	32	45	56	42	91	75

© UST, Neuchâtel 2017

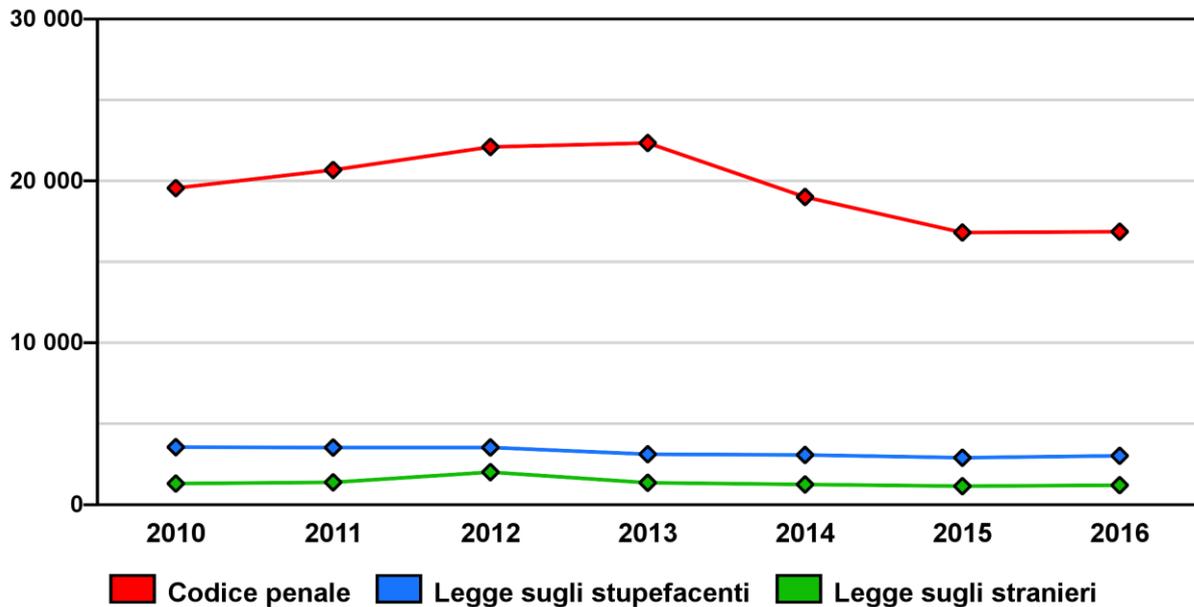
Tabella 46: Reati contro il patrimonio

4.2 Grafici

Per osservare facilmente l'evoluzione delle denunce registrate dalla polizia viene proposta la selezione di grafici seguente. Da notare che in ogni grafico, il totale di reati per legge o per titolo del Codice penale è indicato da una linea nera. Gli altri colori rappresentano l'evoluzione dei reati o dei gruppi di reati scelti.

4.2.1 *Reati secondo la legge*

Reati secondo la legge



Stato della banca dati: 10.2.2017

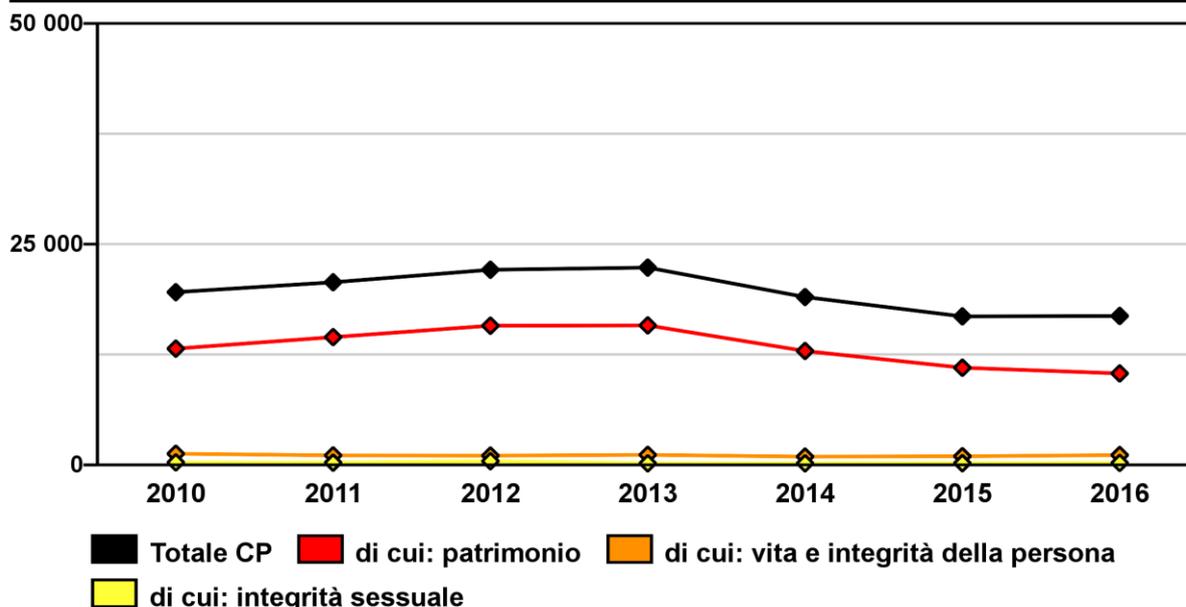
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 35: Reati secondo la legge

4.2.2 Codice penale: selezione di reati

Codice penale: selezione di reati



Stato della banca dati: 10.2.2017

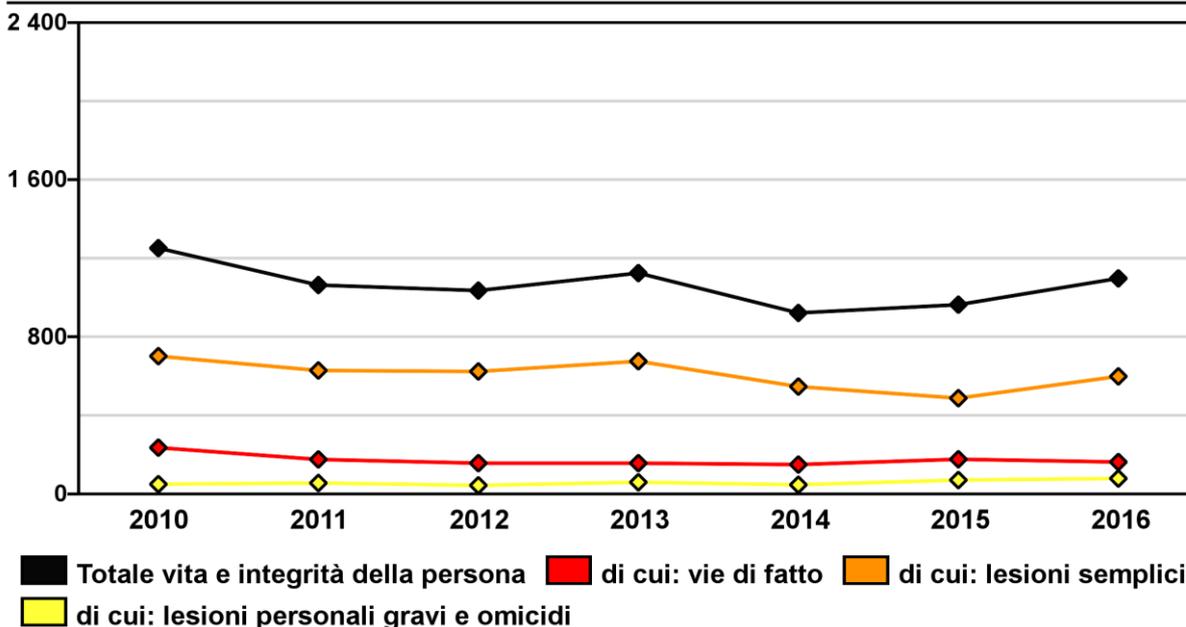
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 36: Codice penale: selezione di reati

4.2.3 Reati contro la vita e l'integrità della persona

Reati contro la vita e l'integrità della persona



Stato della banca dati: 10.2.2017

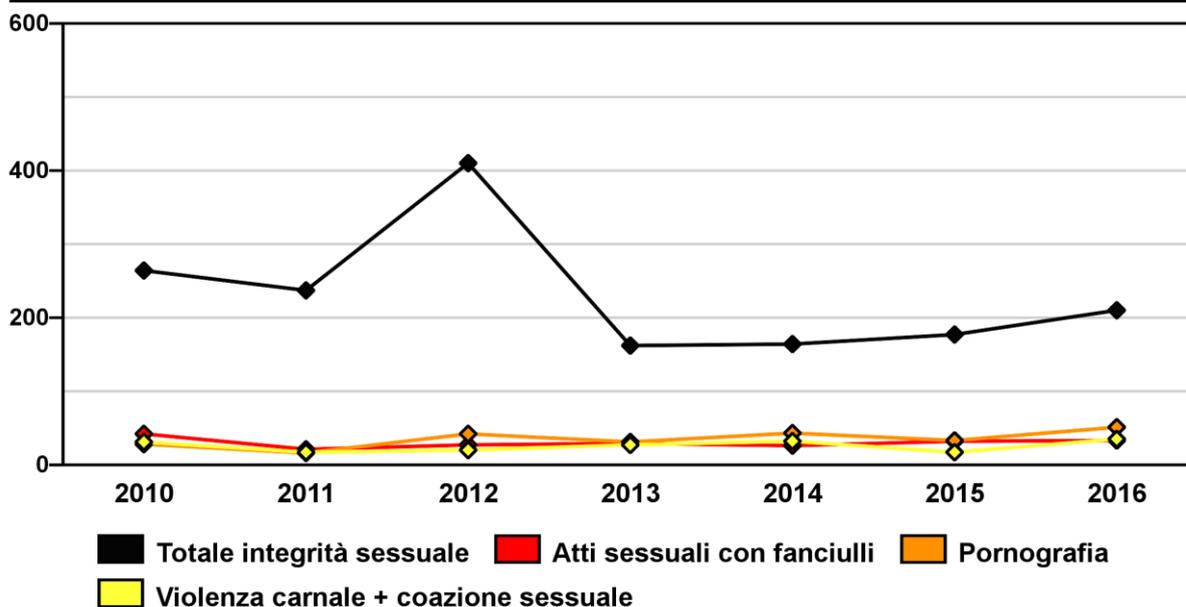
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 37: Reati contro la vita e l'integrità della persona

4.2.4 Reati contro l'integrità sessuale

Reati contro l'integrità sessuale



Stato della banca dati: 10.2.2017

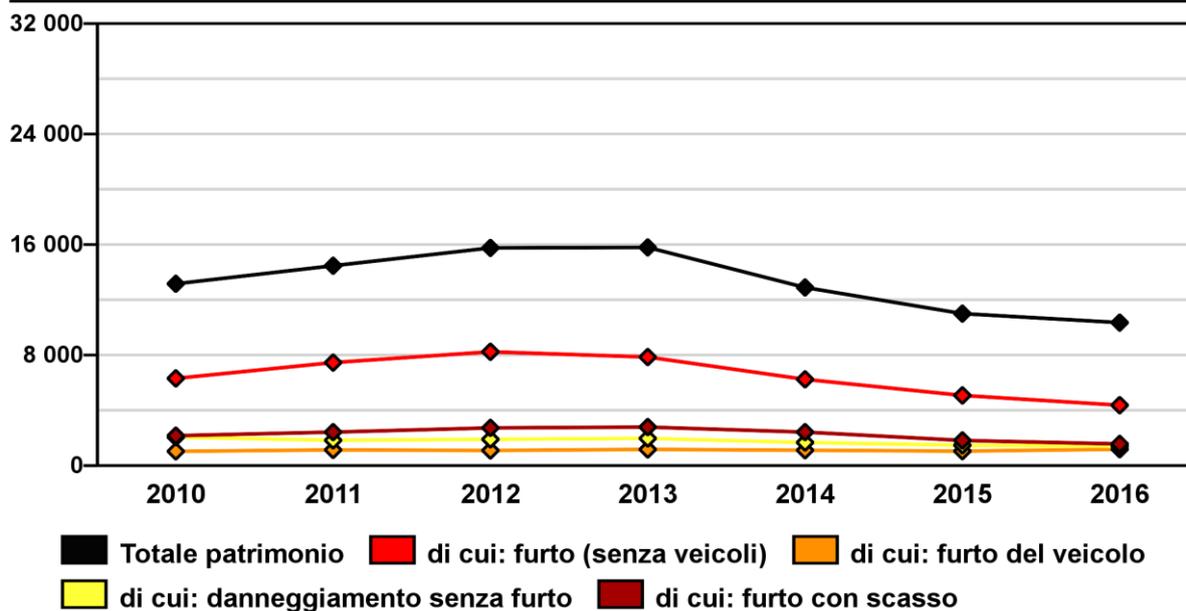
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2015

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 38: Reati contro l'integrità sessuale

4.2.5 Reati contro il patrimonio

Reati contro il patrimonio



Stato della banca dati: 10.2.2017

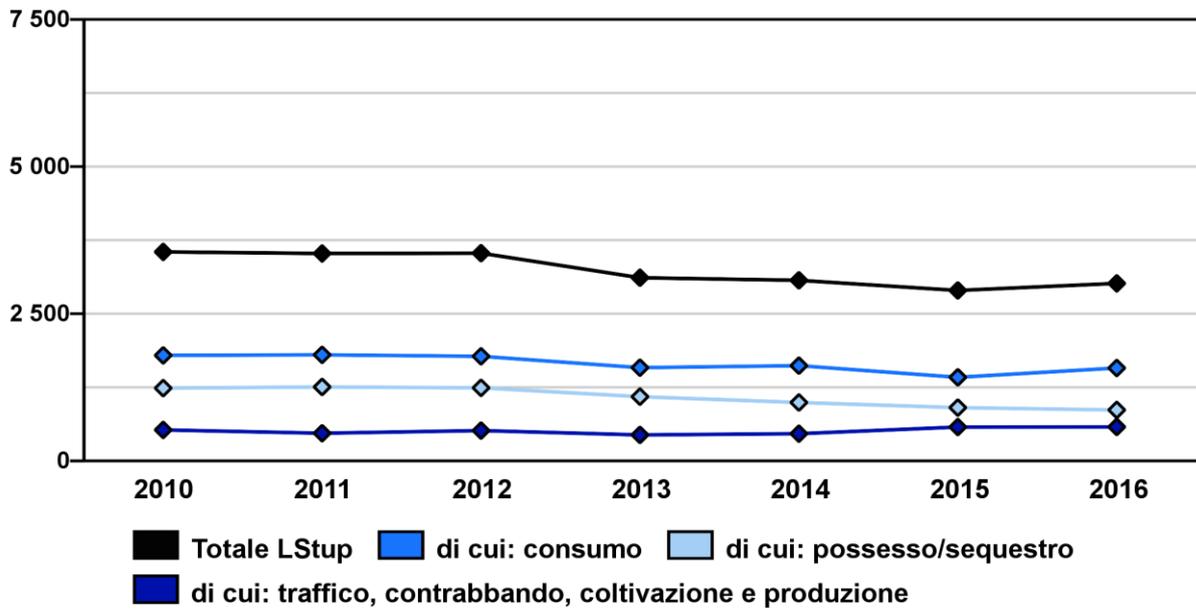
Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 39: Reati contro il patrimonio

4.2.6 Reati alla legge sugli stupefacenti

Reati alla legge sugli stupefacenti



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© UST, Neuchâtel 2017

Figura 40: Reati alla legge sugli stupefacenti

5 Altri indicatori cantonali

5.1 Interventi per eventi senza reato qualificato

Selezione di eventi con intervento di polizia

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale incendi	101	97	86	84	72	54	64
di cui veicoli	56	47	30	35	35	25	28
Totale esplosioni	1	0	0	0	0	0	0
Totale morti naturali ⁴	133	136	118	93	96	123	110
di cui uomini	96	94	80	62	60	78	70
di cui svizzeri	94	99	80	71	72	94	78
di cui minori	0	0	1	1	1	0	1
Totale suicidi	48	34	42	52	44	41	38
di cui uomini	35	22	32	37	30	25	29
di cui svizzeri	35	25	31	32	24	34	29
di cui minori	0	0	2	0	0	2	0
Totale suicidi tramite organizz. d'assistenza	2	6	6	12	17	50	51
di cui uomini	0	2	3	7	5	20	28
di cui svizzeri	0	3	4	7	10	20	20
Totale tentativi di suicidio	8	19	12	17	10	19	18
Totale incidenti/infortuni (senza LCStr)	99	103	102	100	88	99	98
di cui sul lavoro	46	50	40	41	31	36	28
di cui sport o svago	0	0	0	0	0	0	0
di cui balneazione/subacqueo	3	5	2	1	3	4	7
di cui montagna	3	11	6	5	4	6	9
di cui aviatorio	3	2	5	3	5	2	2
di cui della navigazione	1	2	3	2	5	4	2
di cui ferroviario (con teleferica/funicolare)	3	0	2	2	0	2	4
di cui per valanga	0	0	0	0	0	0	0
di cui chimico	0	0	0	0	0	0	0
di cui altri incidenti/infortuni	40	33	44	46	42	45	46
di cui mortali	19	22	21	22	21	18	14
Totale denunce di scomparsa	69	68	68	59	36	42	48
persone ricercate	70	69	68	59	36	43	52
di cui uomini	41	38	31	30	18	24	30
di cui svizzeri	46	36	44	42	21	33	30
di cui minori	31	24	29	21	11	15	26

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 47: Selezione di eventi con intervento di polizia

Per i suicidi, le cifre di polizia riportano tutti i casi constatati in Ticino, indistintamente dal luogo di domicilio e dallo statuto della vittima, sulla base delle indagini esperite dalla polizia giudiziaria. Queste cifre non coincidono con i dati pubblicati dall'Ufficio Federale di Statistica, basati sulle cause di morte rilevate dai medici e riportate nell'attestato di morte trasmesso all'ufficio di stato civile, che considerano unicamente i domiciliati in svizzera computandoli al cantone di domicilio e non al luogo di occorrenza del fatto.

⁴ Nuova procedura dal 1.1.2013. Ai decessi dopo intervento BLS AED da parte della polizia non segue più alcun rapporto.

5.2 Reati standard CP e LStup per regioni di polizia comunale

5.2.1 Regione I (Mendrisiotto sud, comune polo Chiasso)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	1 430	1 854	1 650	1 649	1 467	1 280	1 356
Totale vita e integrità della persona	81	83	70	77	77	67	81
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	1	1	2	1	3	1	4
Lesioni personali (Art. 122-123)	51	52	39	54	58	28	47
di cui gravi (Art. 122)	4	8	0	0	1	2	7
Vie di fatto (Art. 126)	13	5	14	11	8	10	14
Esposizione a pericolo (Art. 129)	3	5	1	2	3	1	3
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	12	17	11	9	1	25	7
Totale patrimonio	931	1 300	1 151	1 147	952	826	782
Appropriazione indebita (Art. 138)	8	12	27	33	12	32	40
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	432	688	564	569	434	369	310
di cui scippo	0	1	4	0	1	3	0
di cui borseggio / con destrezza	48	85	73	88	65	63	54
di cui taccheggio	33	21	25	16	10	4	8
di cui con introduzione clandestina	20	28	21	20	26	2	0
di cui altri senza scasso	85	105	113	109	115	96	110
di cui con scasso	128	224	195	217	160	123	98
di cui da/nei veicoli	118	224	133	119	57	78	40
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	57	46	54	66	62	42	42
Rapina (Art. 140)	5	14	18	10	19	11	11
di cui a mano armata	2	10	11	1	16	6	4
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	136	128	137	128	145	128	166
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	211	356	278	285	204	187	143
Truffa (Art. 146)	24	19	33	27	24	21	30
Estorsione (Art. 156)	2	0	0	1	3	5	1
Usura (Art. 160)	9	0	0	0	14	8	11
Totale libertà personale	175	283	227	260	246	181	203
Minaccia (Art. 180)	46	36	32	46	35	36	46
Coazione (Art. 181)	6	7	3	5	22	1	8
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	1	0	1	3	7	0	4
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	9	12	9	5	14	15	25
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	113	225	182	199	168	129	118
Totale integrità sessuale	47	31	18	11	8	20	9
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	4	1	2	0	1	0	1
Coazione sessuale (Art. 189)	2	0	2	1	1	2	1
Violenza carnale (Art. 190)	1	1	0	1	1	2	0
Totale altri titoli CP	196	157	184	154	184	186	281
Incendio intenzionale (Art. 221)	3	4	3	0	3	0	1
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	29	18	18	20	19	22	24
Falsità in documenti (Art. 251-257)	66	50	104	74	62	66	94
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	1	6	5	1	8	4	6
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	7	9	2	3	2	2	5
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	443	522	482	448	490	389	364
Possesso/Sequestro	211	252	215	197	197	184	162
Consumo	172	210	194	191	221	159	146
Traffico	45	40	57	36	48	25	42

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 48: Reati standard CP e LStup regione I

5.2.2 Regione II (Mendrisiotto nord, comune polo Mendrisio)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	1 556	1 920	2 043	1 934	1 702	1 789	1 228
Totale vita e integrità della persona	79	73	99	80	67	82	84
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	4	0	2	1	1	0	2
Lesioni personali (Art. 122-123)	46	60	53	59	40	46	44
di cui gravi (Art. 122)	3	6	1	2	4	2	4
Vie di fatto (Art. 126)	10	6	15	7	7	16	18
Esposizione a pericolo (Art. 129)	0	0	10	3	3	2	8
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	12	6	17	7	12	11	8
Totale patrimonio	1 050	1 301	1 394	1 383	1 166	1 191	754
Appropriazione indebita (Art. 138)	11	10	6	9	6	12	15
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	509	658	680	702	597	583	351
di cui scippo	1	4	1	3	2	0	2
di cui borseggio / con destrezza	63	62	62	92	81	74	57
di cui taccheggio	24	26	30	37	26	27	25
di cui con introduzione clandestina	24	39	22	37	36	3	0
di cui altri senza scasso	103	128	128	104	114	99	97
di cui con scasso	182	289	335	310	280	283	123
di cui da/nei veicoli	112	110	102	119	58	97	47
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	77	53	92	66	66	62	52
Rapina (Art. 140)	6	13	8	11	11	8	4
di cui a mano armata	3	10	4	6	7	4	2
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	152	174	164	169	117	107	114
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	233	345	391	385	328	356	169
Truffa (Art. 146)	28	16	18	22	15	21	20
Estorsione (Art. 156)	1	1	1	2	4	3	1
Usura (Art. 160)	1	0	5	0	0	2	11
Totale libertà personale	229	370	361	337	324	353	202
Minaccia (Art. 180)	39	57	62	44	30	47	43
Coazione (Art. 181)	9	8	12	13	14	12	12
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	0	1	1	1	0	1	0
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	14	16	18	13	13	14	22
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	166	286	268	266	267	279	125
Totale integrità sessuale	30	9	51	7	15	8	10
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	2	2	1	0	3	1	0
Coazione sessuale (Art. 189)	0	3	2	1	2	0	3
Violenza carnale (Art. 190)	0	0	1	0	2	0	1
Totale altri titoli CP	168	167	138	127	130	155	178
Incendio intenzionale (Art. 221)	14	3	5	6	6	6	7
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	20	34	10	3	9	1	4
Falsità in documenti (Art. 251-257)	30	14	23	18	18	23	37
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	4	4	3	4	2	4	1
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	0	3	3	3	3	4	3
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	180	192	203	199	200	140	162
Possesso/Sequestro	46	75	84	72	80	56	57
Consumo	86	89	92	101	91	55	72
Traffico	38	20	23	17	20	14	32

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 49: Reati standard CP e LStup regione II

5.2.3 Regione III (Luganese, comune polo Lugano)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	8 722	8 747	8 595	9 474	8 124	6 898	6 985
Totale vita e integrità della persona	520	419	365	470	344	378	399
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	7	7	3	5	6	5	8
Lesioni personali (Art. 122-123)	311	272	248	287	211	224	243
di cui gravi (Art. 122)	10	20	17	24	19	29	25
Vie di fatto (Art. 126)	102	69	51	61	58	62	50
Esposizione a pericolo (Art. 129)	19	12	8	18	12	20	13
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	54	41	41	75	27	32	65
Totale patrimonio	5 942	6 155	6 191	6 822	5 585	4 552	4 308
Appropriazione indebita (Art. 138)	74	89	37	74	56	104	110
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	3 020	3 297	3 336	3 522	2 783	2 176	2 044
di cui scippo	7	7	7	7	9	7	3
di cui borseggio / con destrezza	504	756	828	784	635	531	368
di cui taccheggio	118	144	134	106	74	28	68
di cui con introduzione clandestina	126	74	75	117	110	17	0
di cui altri senza scasso	641	653	667	669	583	541	612
di cui con scasso	1 068	1 001	1 069	1 252	955	746	780
di cui da/nei veicoli	556	658	553	583	417	306	213
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	294	356	303	376	356	305	274
Rapina (Art. 140)	37	17	34	39	31	21	18
di cui a mano armata	12	6	13	14	13	5	3
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	770	695	765	858	716	586	519
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	1 386	1 399	1 393	1 602	1 257	990	965
Truffa (Art. 146)	166	81	127	165	216	169	168
Estorsione (Art. 156)	6	25	10	7	13	15	18
Usura (Art. 160)	0	2	1	5	1	8	16
Totale libertà personale	1 425	1 371	1 342	1 470	1 243	1 101	1 216
Minaccia (Art. 180)	303	258	238	251	213	221	201
Coazione (Art. 181)	67	64	43	49	62	61	58
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	3	2	1	4	1	5	5
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	82	88	70	67	76	84	81
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	969	956	990	1 099	891	729	868
Totale integrità sessuale	81	80	126	78	56	49	79
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	12	8	15	11	13	14	11
Coazione sessuale (Art. 189)	3	5	5	3	5	3	8
Violenza carnale (Art. 190)	8	2	1	10	6	0	6
Totale altri titoli CP	754	722	571	634	896	818	983
Incendio intenzionale (Art. 221)	26	15	14	24	22	27	20
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	63	31	13	33	36	18	66
Falsità in documenti (Art. 251-257)	97	128	80	78	249	133	176
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	9	22	12	14	16	18	24
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	6	6	5	6	9	8	14
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	1 315	1 306	1 339	1 141	1 138	1 112	1 156
Possesso/Sequestro	411	394	425	375	356	355	304
Consumo	705	709	709	603	644	552	625
Traffico	162	180	161	124	115	168	212

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 50: Reati standard CP e LStup regione III

5.2.4 Regione IV (Bellinzonese sud, comune polo Giubiasco)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	1 069	1 155	1 047	1 181	972	961	948
Totale vita e integrità della persona	88	40	58	50	49	53	63
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	0	0	1	1	0	0	2
Lesioni personali (Art. 122-123)	48	25	40	36	32	33	35
di cui gravi (Art. 122)	2	0	2	5	1	1	3
Vie di fatto (Art. 126)	23	13	11	7	12	13	9
Esposizione a pericolo (Art. 129)	4	1	1	1	2	3	5
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	5	0	5	0	2	1	4
Totale patrimonio	665	772	705	828	655	636	596
Appropriazione indebita (Art. 138)	10	6	6	9	7	13	7
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	300	390	352	387	301	283	210
di cui scippo	1	0	2	0	1	0	0
di cui borseggio / con destrezza	44	71	56	66	54	52	34
di cui taccheggio	12	14	26	16	10	3	4
di cui con introduzione clandestina	13	13	15	14	24	3	1
di cui altri senza scasso	72	87	56	62	53	74	73
di cui con scasso	121	124	107	158	127	114	82
di cui da/nei veicoli	37	81	90	71	32	37	16
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	47	66	55	77	74	55	94
Rapina (Art. 140)	0	1	1	1	3	3	1
di cui a mano armata	0	0	1	0	2	1	1
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	152	121	122	124	94	99	85
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	130	149	134	186	149	141	98
Truffa (Art. 146)	5	9	9	14	15	16	53
Estorsione (Art. 156)	0	1	0	3	0	1	2
Usura (Art. 160)	0	0	1	0	0	5	6
Totale libertà personale	160	192	162	200	148	150	140
Minaccia (Art. 180)	61	47	36	45	29	35	34
Coazione (Art. 181)	4	11	8	4	4	5	6
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	0	2	1	0	0	1	0
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	8	15	11	18	5	10	12
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	86	117	106	133	110	99	88
Totale integrità sessuale	35	41	63	2	14	20	6
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	7	3	4	0	1	0	3
Coazione sessuale (Art. 189)	6	0	0	0	0	0	0
Violenza carnale (Art. 190)	0	2	2	0	0	0	0
Totale altri titoli CP	121	110	59	101	106	102	143
Incendio intenzionale (Art. 221)	1	7	6	1	3	3	1
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	3	13	4	1	2	1	0
Falsità in documenti (Art. 251-257)	12	0	12	18	18	6	55
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	0	1	0	0	0	1	0
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	0	0	0	0	2	2	1
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	144	152	137	120	63	143	152
Possesso/Sequestro	51	48	55	43	29	31	38
Consumo	74	85	78	60	29	73	89
Traffico	13	11	3	12	3	25	22

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 51: Reati standard CP e LStup regione IV

5.2.5 Regione V (Bellinzonese nord, comune polo Bellinzona)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	1 965	2 064	2 465	2 475	2 050	1 813	1 885
Totale vita e integrità della persona	144	145	148	174	116	149	135
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	1	1	5	0	1	1	1
Lesioni personali (Art. 122-123)	74	71	69	107	72	81	82
di cui gravi (Art. 122)	4	1	4	2	1	9	3
Vie di fatto (Art. 126)	33	33	16	30	14	31	22
Esposizione a pericolo (Art. 129)	3	6	3	3	1	7	3
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	30	28	51	24	20	15	16
Totale patrimonio	1 304	1 410	1 694	1 663	1 405	1 176	1 216
Appropriazione indebita (Art. 138)	11	10	8	10	4	20	12
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	561	676	806	796	673	487	510
di cui scippo	5	1	6	2	1	1	2
di cui borseggio / con destrezza	116	161	207	238	181	139	128
di cui taccheggio	10	16	18	10	11	8	11
di cui con introduzione clandestina	25	13	5	15	37	1	1
di cui altri senza scasso	149	167	161	158	117	107	160
di cui con scasso	172	212	286	256	274	185	163
di cui da/nei veicoli	84	106	122	115	52	46	45
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	126	150	172	193	184	200	222
Rapina (Art. 140)	13	11	13	6	3	5	7
di cui a mano armata	2	2	3	3	1	0	0
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	273	198	215	187	172	188	149
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	210	272	340	305	304	213	229
Truffa (Art. 146)	21	22	90	118	26	22	29
Estorsione (Art. 156)	1	2	1	1	3	2	4
Usura (Art. 160)	0	0	1	1	0	0	22
Totale libertà personale	269	308	339	321	346	265	277
Minaccia (Art. 180)	76	91	78	84	76	68	70
Coazione (Art. 181)	17	3	5	18	11	16	21
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	0	1	0	0	2	0	0
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	17	26	10	13	14	12	15
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	159	187	241	206	243	169	171
Totale integrità sessuale	25	25	65	32	15	15	19
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	5	1	2	16	1	2	6
Coazione sessuale (Art. 189)	2	0	2	7	2	0	1
Violenza carnale (Art. 190)	2	0	2	0	0	3	4
Totale altri titoli CP	223	176	219	285	168	208	238
Incendio intenzionale (Art. 221)	19	7	8	8	8	5	6
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	3	14	7	10	4	5	7
Falsità in documenti (Art. 251-257)	24	13	71	115	12	24	24
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	2	7	3	3	4	0	4
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	3	1	1	1	0	2	5
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	301	406	376	311	308	276	326
Possesso/Sequestro	112	122	136	113	79	58	85
Consumo	147	228	207	156	180	143	178
Traffico	30	46	28	29	40	57	57

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 52: Reati standard CP e LStup regione V

5.2.6 *Regione VI (Locarnese est e Valle Maggia, comune polo Locarno)*

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	3 150	3 076	3 919	3 509	2 857	2 430	2 593
Totale vita e integrità della persona	226	210	197	189	175	143	215
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	6	1	0	2	0	1	1
Lesioni personali (Art. 122-123)	131	136	132	121	114	84	135
di cui gravi (Art. 122)	4	8	4	7	2	6	13
Vie di fatto (Art. 126)	34	39	31	28	36	28	30
Esposizione a pericolo (Art. 129)	10	5	2	5	6	9	7
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	37	22	27	25	14	4	31
Totale patrimonio	2 147	2 165	2 905	2 466	1 929	1 590	1 587
Appropriazione indebita (Art. 138)	15	17	11	12	15	26	28
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	975	1 086	1 604	1 225	914	711	539
di cui scippo	7	3	4	4	3	6	1
di cui borseggio / con destrezza	155	261	315	208	174	197	130
di cui taccheggio	27	19	51	30	24	8	14
di cui con introduzione clandestina	81	34	64	35	56	7	0
di cui altri senza scasso	259	265	325	238	195	212	175
di cui con scasso	293	317	372	345	357	211	167
di cui da/nei veicoli	152	186	472	365	105	70	52
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	275	262	245	262	244	286	354
Rapina (Art. 140)	6	16	11	10	6	3	6
di cui a mano armata	2	8	3	1	0	0	2
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	378	298	320	307	241	200	213
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	356	401	646	565	418	265	224
Truffa (Art. 146)	44	23	17	38	46	41	113
Estorsione (Art. 156)	0	2	2	1	1	4	0
Usura (Art. 160)	0	0	5	0	0	2	8
Totale libertà personale	457	456	531	552	406	341	357
Minaccia (Art. 180)	131	124	124	128	108	88	133
Coazione (Art. 181)	20	16	12	8	30	18	11
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	1	1	1	1	1	0	1
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	35	26	28	23	29	21	33
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	270	289	366	391	238	214	179
Totale integrità sessuale	31	26	42	11	36	25	43
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	9	4	0	0	3	9	7
Coazione sessuale (Art. 189)	4	1	0	1	6	1	5
Violenza carnale (Art. 190)	0	1	1	0	3	0	1
Totale altri titoli CP	289	219	244	291	311	331	391
Incendio intenzionale (Art. 221)	6	5	9	6	10	6	11
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	21	18	7	6	36	4	12
Falsità in documenti (Art. 251-257)	26	16	22	16	21	34	97
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	6	4	12	11	10	13	7
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	6	0	0	4	2	17	3
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	936	714	776	659	681	639	610
Possesso/Sequestro	320	297	259	221	205	173	176
Consumo	502	352	391	352	339	337	317
Traffico	80	43	109	67	111	97	98

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 53: Reati standard CP e LStup regione VI

5.2.7 Regione VII (Locarnese ovest, comune polo Ascona)

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	794	773	846	697	727	581	595
Totale vita e integrità della persona	39	48	51	42	38	39	44
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	0	0	1	2	1	0	0
Lesioni personali (Art. 122-123)	27	24	34	27	21	23	32
di cui gravi (Art. 122)	0	1	0	2	4	3	1
Vie di fatto (Art. 126)	9	6	14	6	7	3	10
Esposizione a pericolo (Art. 129)	1	2	0	0	1	3	0
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	0	16	1	2	4	7	2
Totale patrimonio	572	568	591	487	482	403	391
Appropriazione indebita (Art. 138)	5	4	3	3	6	4	6
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	247	239	274	221	186	182	122
di cui scippo	0	0	0	0	0	0	0
di cui borseggio / con destrezza	34	24	36	38	23	41	33
di cui taccheggio	4	2	4	11	3	5	1
di cui con introduzione clandestina	20	11	12	13	13	1	0
di cui altri senza scasso	61	70	60	63	39	59	37
di cui con scasso	92	106	105	58	87	52	39
di cui da/nei veicoli	36	26	56	38	21	24	12
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	86	92	75	81	62	61	115
Rapina (Art. 140)	3	4	1	2	2	0	7
di cui a mano armata	1	4	0	0	2	0	2
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	96	90	94	81	94	64	57
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	100	114	125	81	105	66	53
Truffa (Art. 146)	8	8	9	12	16	8	19
Estorsione (Art. 156)	0	1	0	0	1	0	0
Usura (Art. 160)	0	0	0	0	0	0	3
Totale libertà personale	118	115	140	98	112	76	74
Minaccia (Art. 180)	24	15	22	21	22	19	20
Coazione (Art. 181)	2	2	5	4	7	2	3
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	0	0	0	1	0	0	0
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	10	3	4	2	7	5	6
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	82	95	109	70	76	50	45
Totale integrità sessuale	3	5	24	11	8	4	7
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	1	0	0	1	0	0	1
Coazione sessuale (Art. 189)	0	1	0	0	2	1	1
Violenza carnale (Art. 190)	0	0	0	3	0	1	1
Totale altri titoli CP	62	37	40	59	87	59	79
Incendio intenzionale (Art. 221)	2	2	2	4	1	1	5
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	6	4	0	1	25	3	0
Falsità in documenti (Art. 251-257)	2	4	4	2	4	2	17
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	2	0	1	1	2	1	1
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	0	1	0	0	0	1	1
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	107	64	67	94	66	91	67
Possesso/Sequestro	39	30	27	33	23	24	17
Consumo	56	32	32	43	32	48	36
Traffico	8	1	5	17	7	9	11

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Tabella 54: Reati standard CP e LStup regione VII

5.2.8 *Regione VIII (Riviera, Blenio e Leventina, comune polo Biasca)*

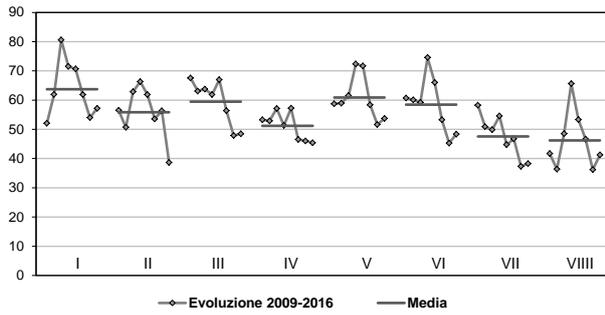
	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Totale generale del Codice penale	802	1 056	1 418	1 161	1 014	788	897
Totale vita e integrità della persona	74	45	46	41	52	50	72
Omicidi (Art. 111–113/116), incl. tentati	0	0	0	1	0	3	0
Lesioni personali (Art. 122-123)	43	33	36	29	30	25	38
di cui gravi (Art. 122)	3	1	1	4	2	7	4
Vie di fatto (Art. 126)	11	4	4	6	6	13	8
Esposizione a pericolo (Art. 129)	3	2	3	3	11	3	4
Rissa / Aggressione (Art. 133-134)	6	4	2	0	4	0	1
Totale patrimonio	517	772	1 044	823	681	502	556
Appropriazione indebita (Art. 138)	11	8	3	6	5	8	13
Furto (senza veicoli) (Art. 139)	252	411	570	419	327	247	252
di cui scippo	0	0	0	0	0	1	0
di cui borseggio / con destrezza	21	50	39	40	34	29	35
di cui taccheggio	4	3	1	3	5	1	6
di cui con introduzione clandestina	19	14	21	24	22	4	1
di cui altri senza scasso	74	105	109	74	56	93	73
di cui con scasso	101	143	237	184	175	97	105
di cui da/nei veicoli	33	96	163	94	35	22	32
Furto del veicolo (Art. 139, senza LCStr)	22	35	45	42	54	27	19
Rapina (Art. 140)	1	4	3	1	2	0	1
di cui a mano armata	1	3	1	0	2	0	0
Danneggiamento (senza furto) (Art. 144)	91	119	70	102	87	91	90
Danneggiamento durante il furto (Art. 144)	116	173	326	236	192	108	134
Truffa (Art. 146)	3	8	4	6	5	7	32
Estorsione (Art. 156)	4	0	4	1	1	1	0
Usura (Art. 160)	0	0	5	0	0	0	1
Totale libertà personale	131	149	241	212	193	132	151
Minaccia (Art. 180)	33	28	30	38	37	28	24
Coazione (Art. 181)	9	3	3	3	5	2	9
Sequestro di persona e rapimento (Art. 183)	0	0	0	1	1	1	2
Violazione di domicilio (senza furto) (Art. 186)	5	5	8	6	5	4	9
Violazione di domicilio durante il furto (Art. 186)	84	113	200	164	145	97	107
Totale integrità sessuale	6	20	20	9	7	23	13
Atti sessuali con fanciulli (Art. 187)	0	2	3	1	1	1	0
Coazione sessuale (Art. 189)	2	1	2	0	1	3	1
Violenza carnale (Art. 190)	0	0	0	0	0	0	1
Totale altri titoli CP	74	70	67	76	81	81	105
Incendio intenzionale (Art. 221)	0	3	5	2	4	1	1
Falsificazione di monete, ecc. (Art. 240-250)	4	7	1	2	2	3	3
Falsità in documenti (Art. 251-257)	4	4	10	7	11	7	21
Violenza o minaccia contro le autorità (Art. 285)	0	3	1	0	0	1	1
Impedimento di atti d'autorità (Art. 286)	0	1	0	0	0	0	1
Totale Legge sugli stupefacenti (LStup)	122	166	145	133	99	76	58
Possesso/Sequestro	44	36	37	34	18	18	11
Consumo	48	95	72	72	65	34	42
Traffico	16	24	29	18	12	10	4

© Polizia cantonale ticinese, 2017

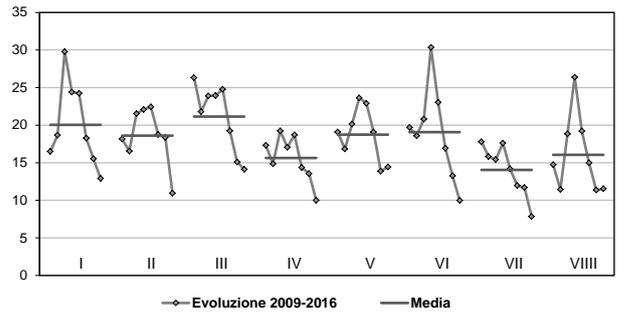
Tabella 55: Reati standard CP e LStup regione VIII

5.2.9 Frequenze (%) per regione, evoluzione

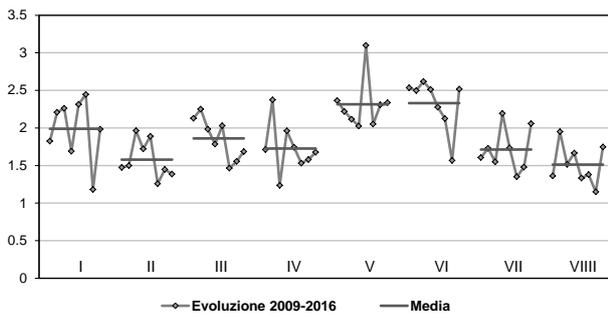
Totale generale del Codice penale



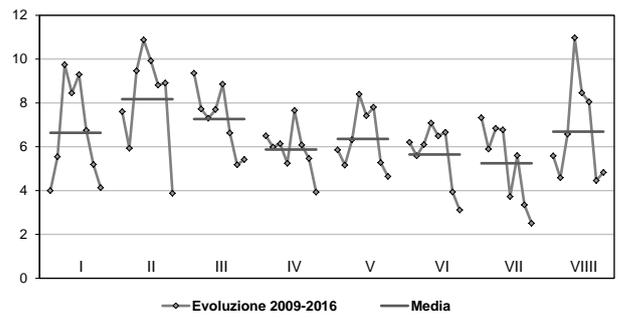
Furti totale senza veicoli



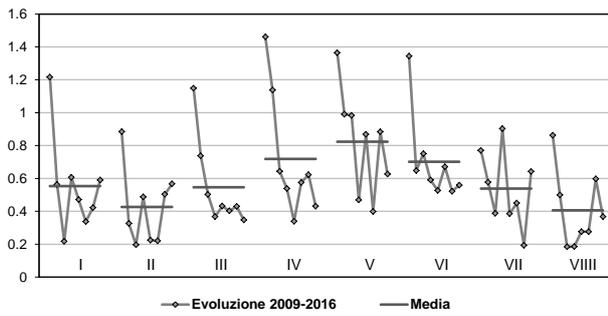
Lesioni personali



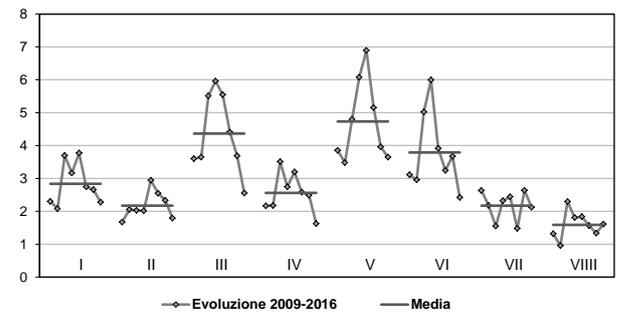
Furti con scasso



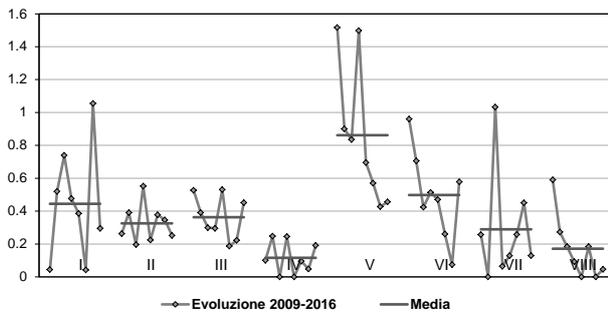
Vie di fatto



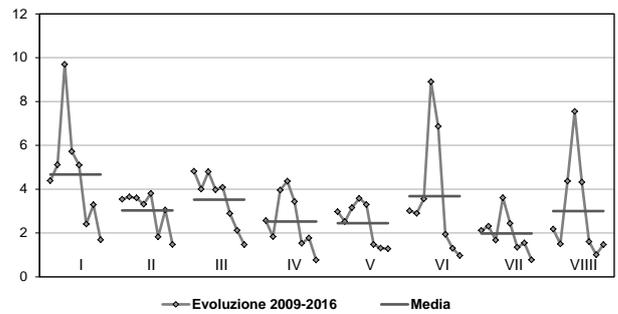
Borseggio / Con destrezza



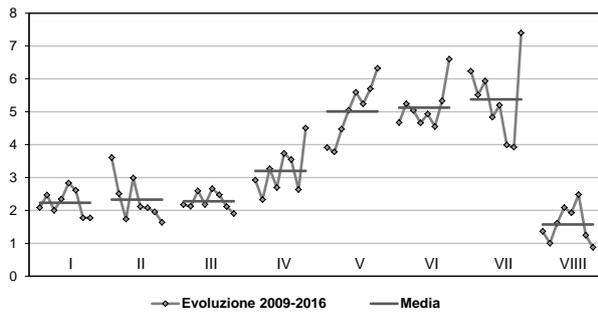
Rissa / Aggressione



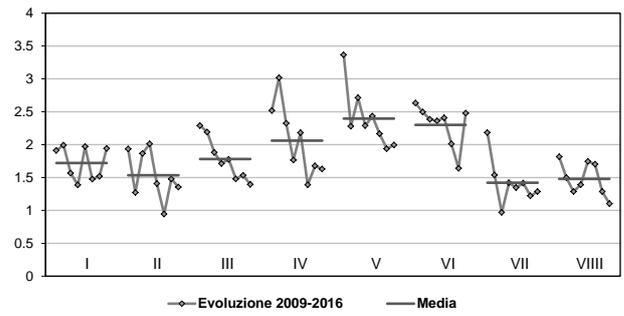
Furto nei veicoli



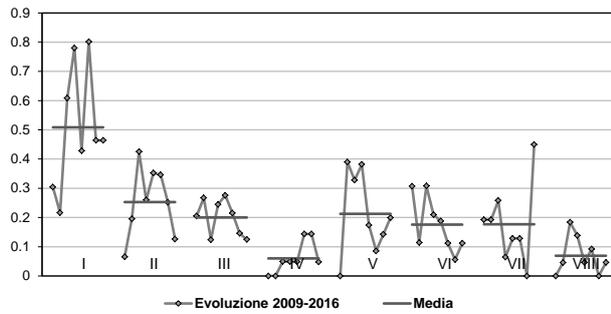
Furto di veicoli (senza LCStr)



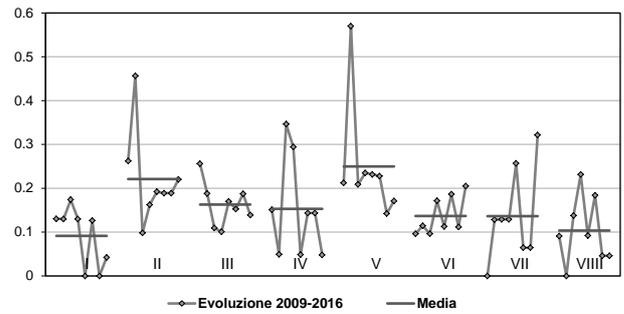
Minaccia



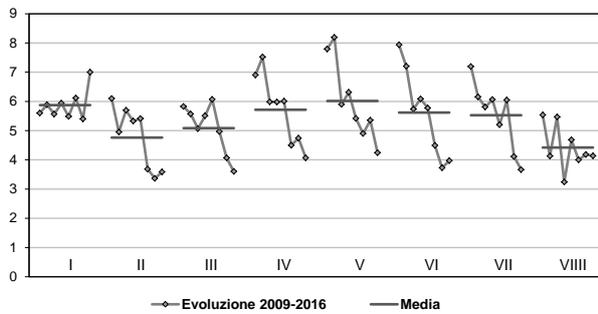
Rapina



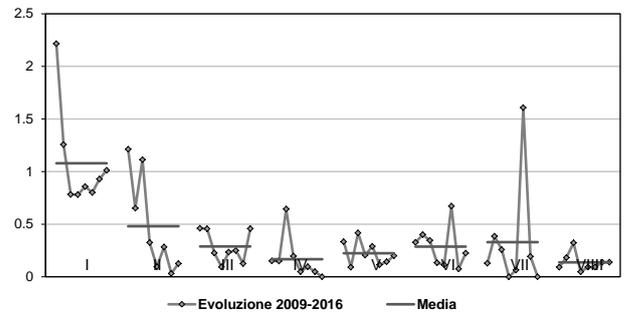
Incendio intenzionale



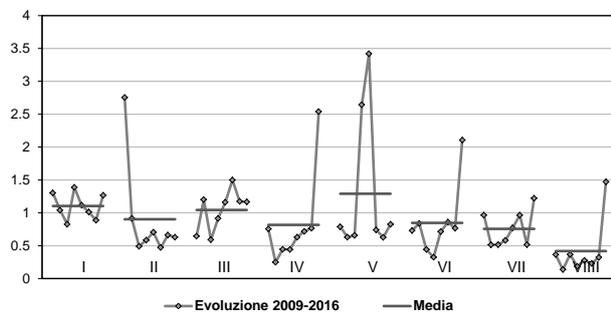
Danneggiamento (senza furto)



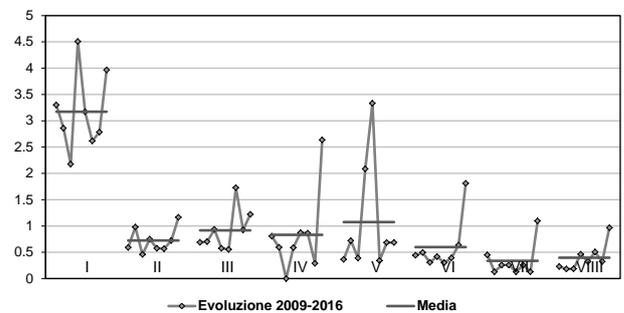
Contraffazione di monete ecc.



Truffa



Falsità in documenti ecc.



Stato della banca dati: 10.2.2017

Fonte(i): UST – Statistica criminale di polizia (SCP) 2016

© Polizia cantonale ticinese, 2017

Figura 41: Frequenze per regione, evoluzione

6 Glossario metodologico

6.1 Introduzione

La SCP ha per oggetto i fatti penalmente rilevanti registrati dalla polizia. Sono rilevate le infrazioni del Codice penale e quelle degli articoli di rilevanza penale di diverse leggi federali complementari. Le infrazioni della LStr e della LStup sono rilevate in dettaglio, ma sono oggetto di elaborazioni separate.

La statistica non include gli atti illegali di cui la polizia non viene a conoscenza (cifre non ufficiali) e quelli che confluiscono in un procedimento giudiziario attraverso altri canali. Anche la rilevazione delle infrazioni alla legge sulla circolazione stradale non è esaustiva.

6.2 Definizioni

6.2.1 Caso

Per «caso» si intende la totalità dei reati registrati nell'ambito di una denuncia o di un'inchiesta di polizia. A livello di caso non è possibile una rilevazione assolutamente omogenea, in quanto ogni Cantone vanta ripartizioni delle competenze e usi in materia di redazione dei rapporti differenti. Il costo di un'eventuale armonizzazione sarebbe eccessivo. Il numero dei casi viene presentato, ma il loro conteggio non rientra tra le priorità della SCP.

6.2.2 Reato

Un atto è registrato come uno o più reati se viola uno o più articoli di legge. La nozione di atto adottata per la SCP deriva dalla definizione fornita dal testo di legge (ad es. omicidio, rissa, amministrazione infedele ecc.). Sono conteggiati gli atti passibili di pena chiaramente identificabili, a prescindere dal numero di persone lese che viene invece elaborato separatamente.

6.2.3 Reato chiarito/imputato

Un reato si considera chiarito, se in base alle valutazioni della polizia può essere identificato almeno uno degli autori. Ciò vale anche per i reati collettivi, ossia quelli commessi insieme da più persone. Gli autori compaiono nella SCP quali imputati, insieme a eventuali istigatori, coautori e complici. Lo status attribuito corrisponde alle conoscenze della polizia al momento della registrazione e non fornisce alcuna informazione sul successivo svolgimento delle procedure giudiziarie.

6.2.4 Danneggiati

Per «danneggiati» si intendono coloro che hanno subito danni alla propria integrità fisica, psichica, sociale o economica a causa di un atto illegale. Tra esse rientrano anche le persone giuridiche che hanno denunciato un danno materiale o economico (ad es. furto in negozio). Sulla base di variabili specifiche è possibile distinguere tra «persone giuridiche» e «persone fisiche».

6.2.5 La popolazione residente permanente

Nel quadro del nuovo sistema di censimento della popolazione, la statistica delle persone e delle economie domestiche (STATPOP) sostituisce la statistica dello stato annuale della popolazione (ESPOP). Con l'introduzione della STATPOP, il concetto di «popolazione residente permanente» è stato ridefinito tenendo conto delle raccomandazioni internazionali (ordinanza del 19 dicembre 2008 sul censimento federale della popolazione, RS 431.112.1, art. 2 lett. d). La popolazione residente permanente, come definita nella STATPOP dal 2010, comprende, oltre alla popolazione considerata nella ESPOP, tutti i richiedenti l'asilo con una durata di dimora complessiva in Svizzera di almeno 12 mesi.

Nell'ambito della presente statistica criminale di polizia e degli imputati richiedenti l'asilo, non è possibile stabilire se la loro durata di dimora complessiva in Svizzera sia o meno superiore ai 12 mesi. Di conseguenza, vengono fatti tutti rientrare nella categoria «asilo» o «altri».

6.2.6 Stato dei comuni

Le elaborazioni sono basate sullo stato dei Comuni al 1° luglio 2016. Eventuali aggregazioni si applicano retroattivamente agli anni precedenti al fine di consentire un raffronto dei comuni nel tempo.

6.3 Principi di elaborazione

6.3.1 Statistica di uscita

La data di uscita è definita quale data di elaborazione standard.

Le elaborazioni in base alla data di uscita permettono di rappresentare ciò che la polizia ha «chiuso» e/o denunciato per il mese o l'anno precedente. Vi possono figurare anche i casi criminali o gli eventi degli anni civili precedenti.

6.3.2 Principio del luogo del reato

Sono presi in considerazione solo i reati commessi sul territorio svizzero o sul territorio cantonale in esame o le cui conseguenze negative si sono manifestate su detto territorio senza che la persona lesa lo abbia lasciato.

6.3.3 Computo delle persone o computo semplice

Ogni persona viene computata una sola volta a prescindere dal numero di reati che le sono contestati. Nelle liste concernenti le fattispecie penali, le persone cui sono attribuiti vari reati compaiono inevitabilmente più volte (reato, titolo o legge).

6.4 Dati chiave

Per descrivere l'ambito coperto della statistica criminale sono impiegati diversi tipi di dati chiave. La distinzione tra cifre assolute e cifre relative è di centrale importanza.

6.4.1 Cifre assolute

Le cifre assolute rappresentano le frequenze rilevate di casi, reati, imputati, persone lese, ecc. quali valori a sé stanti. Di norma sono scarsamente significative e non permettono raffronti tra grandezze diverse.

6.4.2 Cifre relative

Le cifre relative si ottengono rapportando tra loro due cifre assolute. In questo modo la grandezza da misurare (ad es. il numero di reati) viene messa in relazione a un altro valore che funge da misura (ad es. l'effettivo della popolazione). I rapporti permettono quindi di migliorare la comparabilità tra i diversi insiemi di base (ad es. raffronti intercantonali o tra diverse parti della popolazione).

Frequenza (F)

Il valore della frequenza è il numero di infrazioni registrate in totale o in riferimento a un solo articolo di legge, calcolato su 1000 abitanti. Tale calcolo si basa sulle cifre della popolazione residente permanente alla fine dell'anno precedente. Le cifre utilizzate sono quelle della ESPOP fino al 2010 e quelle della nuova STATPOP a partire dal 2011.

$$F = \frac{\text{Reati registrati x 1000}}{\text{Effettivo della popolazione}}$$

La significatività di questo indicatore è limitata dal fatto che la polizia viene a conoscenza solo di una parte dei reati commessi e che i viaggiatori, i turisti, i visitatori, ecc. (ovvero tutte le persone che non compaiono nei registri ufficiali) non sono compresi nell'effettivo della popolazione svizzera. Anche i reati perpetrati da persone appartenenti a tale categoria sono però conteggiati nella statistica criminale di polizia. Nell'interpretazione delle frequenze, bisogna tenere conto che questa componente fluttuante non è distribuita in modo omogeneo su tutto il territorio, ma si concentra soprattutto nei centri economici, turistici e di altro tipo provocando corrispondenti picchi nei dati.

Tasso di imputati (TI)

Il tasso di imputati rappresenta il numero di sospetti identificati ogni 1000 appartenenti al corrispondente gruppo di popolazione (esclusi i minori di 10 anni). Analogamente al TP può essere calcolato anche il tasso delle vittime.

$$TI = \frac{\text{Imputati a partire dai 10 anni} \times 1000}{\text{Gruppo di popolazione corrispondente a partire dai 10 anni}}$$

La problematicità di tale indicatore è data dalla presenza di zone d'ombra quali:

- la cifra non ufficiale dei reati non denunciati
- la cifra non ufficiale dei reati non delucidati

Il TI non può quindi riflettere il tasso di criminalità effettivo, ma al massimo quello calcolato per specifici gruppi sulla base delle registrazioni effettuate dalla polizia. Il calcolo del tasso di criminalità per gli imputati non svizzeri che non compaiono nei registri ufficiali (altri stranieri) non è possibile, non essendo noto il loro effettivo di partenza.

6.4.3 Grafici

Nei grafici, la somma delle percentuali non equivale sempre al 100% a causa degli arrotondamenti. Per esempio, 3 volte 33.33% (arrotondato 33.3%) danno un totale di 99.9% anziché 100%.

7 Indice delle Tabelle

Tabella 1: Reati secondo la legge: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	11
Tabella 2: Titoli del Codice penale e selezione di reati: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	12
Tabella 3: Codice penale: Frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	15
Tabella 4: Codice penale: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune.....	17
Tabella 5: Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	19
Tabella 6: Legge sugli stupefacenti: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune	21
Tabella 7: Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il distretto	23
Tabella 8: Legge sugli stranieri: frequenza (‰) ed evoluzione secondo il comune	25
Tabella 9: Imputati secondo la legge, la classe di età ed il sesso	26
Tabella 10: Codice penale: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno	29
Tabella 11: Legge sugli stupefacenti: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno.....	30
Tabella 12: Legge sugli stranieri: imputati secondo la nazionalità e lo statuto di soggiorno	30
Tabella 13: Codice penale: numero dei reati per imputati in un anno civile	31
Tabella 14: Legge sugli stupefacenti: numero dei reati per imputato in un anno civile	31
Tabella 15: Legge sugli stranieri: numero dei reati per imputato in un anno civile	32
Tabella 16: Numero di imputati per reato del Codice penale	32
Tabella 17: Reati violenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	34
Tabella 18: Imputati per reati violenti secondo l'età, il sesso e la nazionalità	37
Tabella 19: Danneggiati per reati violenti secondo l'età e il sesso	38
Tabella 20: Violenza domestica: selezione ed evoluzione dei reati	40
Tabella 21: Reati contro l'integrità sessuale: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	42
Tabella 22: Reati contro il patrimonio: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	45
Tabella 23: Rapina secondo lo strumento: tasso di chiarimento e raffronto con l'anno precedente.....	46
Tabella 24: Tipo di furto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	47
Tabella 25: Furto di veicolo: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	50
Tabella 26: Danneggiamento secondo il contesto: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	51
Tabella 27: Legge sugli stupefacenti: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati	54
Tabella 28: Consumo di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità.....	57
Tabella 29: Traffico di stupefacenti: imputati per classi d'età e nazionalità	57
Tabella 30: Legge sugli stupefacenti: frequenza di registrazioni per persona in un anno civile	58
Tabella 31: Decessi per droga registrati dalla polizia: evoluzione.....	58
Tabella 32: Legge sugli stupefacenti: sequestri di sostanze	59
Tabella 33: Legge sugli stranieri: tasso di chiarimento ed evoluzione dei reati.....	61
Tabella 34: Reati secondo la legge.....	62
Tabella 35: Titoli del Codice penale e selezione di reati	63
Tabella 36: Codice penale: Reati secondo il distretto	64
Tabella 37: Codice penale: Reati secondo il comune	65
Tabella 38: Reati alla legge sugli stupefacenti.....	66
Tabella 39: Legge sugli stupefacenti: reati secondo il distretto.....	66
Tabella 40: Legge sugli stupefacenti: reati secondo il comune.....	67
Tabella 41: Reati alla legge sugli stranieri	68
Tabella 42: Legge sugli stranieri: reati secondo il distretto	68
Tabella 43: Legge sugli stranieri: reati secondo il comune	69
Tabella 44: Reati violenti.....	70
Tabella 45: Reati di violenza domestica.....	71
Tabella 46: Reati contro il patrimonio.....	71
Tabella 47: Selezione di eventi con intervento di polizia.....	76
Tabella 47: Reati standard CP e LStup regione I.....	77
Tabella 48: Reati standard CP e LStup regione II.....	78
Tabella 49: Reati standard CP e LStup regione III.....	79
Tabella 50: Reati standard CP e LStup regione IV	80
Tabella 51: Reati standard CP e LStup regione V	81
Tabella 52: Reati standard CP e LStup regione VI	82
Tabella 53: Reati standard CP e LStup regione VII	83
Tabella 54: Reati standard CP e LStup regione VIII	84

8 Indice delle Figure

Figura 1: Ripartizione dei reati secondo la legge	10
Figura 2: Ripartizione dei reati secondo i titoli del Codice penale	11
Figura 3: Selezione di alcuni tipi di reato del Codice penale con indicazione del numero di chiarimenti (inclusi quelli relativi agli anni precedenti)	13
Figura 4: Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo il distretto	14
Figura 5: Codice penale (CP): frequenza (‰) secondo il comune	16
Figura 6: Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo il distretto	18
Figura 7: Legge sugli stupefacenti (LStup): frequenza (‰) secondo il comune	20
Figura 8: Legge federale sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo il distretto	22
Figura 9: Legge sugli stranieri (LStr): frequenza (‰) secondo il comune	24
Figura 10: Codice penale: imputati secondo l'età e il sesso	26
Figura 11: Legge sugli stupefacenti: imputati secondo l'età e il sesso	27
Figura 12: Legge sugli stranieri: imputati secondo l'età e il sesso	27
Figura 13: Nazionalità degli imputati secondo la legge (CH/stranieri per statuto di soggiorno)	28
Figura 14: Reati violenti: ripartizione secondo il reato	33
Figura 15: Reati violenti secondo il luogo: pubblico–privato	35
Figura 16: Reati violenti secondo il luogo: categorie in dettaglio	35
Figura 17: Omicidi (Art. 111–113/116) secondo i mezzi utilizzati, incl. tentati	36
Figura 18: Lesioni personali gravi (Art. 122) secondo i mezzi utilizzati	36
Figura 19: Violenza domestica: ripartizione secondo il reato	39
Figura 20: Violenza domestica: relazioni intercorrenti tra danneggiati e imputati	41
Figura 21: Reati contro l'integrità sessuale: ripartizione secondo il reato	42
Figura 22: Reati contro l'integrità sessuale secondo il luogo	43
Figura 23: Reati contro il patrimonio: ripartizione secondo il reato	44
Figura 24: Rapina (Art. 140) secondo lo strumento	46
Figura 25: Furto (senza furto di veicoli): ripartizione secondo il tipo di furto	47
Figura 26: con scasso secondo il luogo: pubblico–privato	48
Figura 27: Furto con scasso secondo il luogo: categorie in dettaglio	49
Figura 28: Furto di veicolo: ripartizione secondo il tipo di veicolo	50
Figura 29: Danneggiamento: ripartizione secondo il contesto	51
Figura 31: Vandalismo secondo il luogo o oggetto	52
Figura 32: Legge sugli stupefacenti: ripartizione secondo il tipo di reato	53
Figura 33: Legge sugli stupefacenti: consumo secondo la sostanza illegale	55
Figura 34: Legge sugli stupefacenti: traffico secondo la sostanza illegale	56
Figura 35: Legge sugli stranieri: ripartizione secondo il reato	60
Figura 36: Reati secondo la legge	72
Figura 37: Codice penale: selezione di reati	73
Figura 38: Reati contro la vita e l'integrità della persona	73
Figura 39: Reati contro l'integrità sessuale	74
Figura 40: Reati contro il patrimonio	74
Figura 41: Reati alla legge sugli stupefacenti	75
Figura 42: Frequenze per regione, evoluzione	86